

# Επίσημη Εφημερίδα

# L 66

## της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Έκδοση  
στην ελληνική γλώσσα

### Νομοθεσία

51ο έτος  
10 Μαρτίου 2008

Περιεχόμενα

I Πράξεις εγκριθείσες δυνάμει των συνθηκών ΕΚ/Ευρατόμ των οποίων η δημοσίευση είναι υποχρεωτική

#### ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

- ★ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 194/2008 του Συμβουλίου, της 25ης Φεβρουαρίου 2008, για την ανανέωση της ισχύος και την ενίσχυση των περιοριστικών μέτρων κατά της Βιρμανίας/Μιανμάρ και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 817/2006 ..... 1

Τιμή: 18 EUR

# EL

Οι πράξεις οι τίτλοι των οποίων έχουν τυπωθεί με ημίμαυρα στοιχεία αποτελούν πράξεις τρεχούσης διαχείρισεως που έχουν θεσπισθεί στο πλαίσιο της γεωργικής πολιτικής και είναι γενικά περιορισμένης χρονικής ισχύος.

Οι τίτλοι όλων των υπολοίπων πράξεων έχουν τυπωθεί με μαύρα στοιχεία και επισημαίνονται με αστερίσκο.

## I

(Πράξεις εγκριθείσες δυνάμει των συνθηκών ΕΚ/Ευρατόμ των οποίων η δημοσίευση είναι υποχρεωτική)

## ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

## ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 194/2008 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 25ης Φεβρουαρίου 2008

για την ανανέωση της ισχύος και την ενίσχυση των περιοριστικών μέτρων κατά της Βιρμανίας/Μιανμάρ και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 817/2006

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως τα άρθρα 60 και 301,

την κοινή θέση 2007/750/ΚΕΠΠΑ της 19 Νοεμβρίου 2007 για την τροποποίηση της κοινής θέσης 2006/318/ΚΕΠΠΑ για την ανανέωση των περιοριστικών μέτρων κατά της Βιρμανίας/Μιανμάρ <sup>(1)</sup>,

την πρόταση της Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Στις 28 Οκτωβρίου 1996, το Συμβούλιο, εξαιτίας της ανησυχίας του για την έλλειψη προόδου προς την κατεύθυνση του εκδημοκρατισμού και για τη συνεχιζόμενη παραβίαση των δικαιωμάτων του ανθρώπου στη Βιρμανία/Μιανμάρ, επέβαλε ορισμένα περιοριστικά μέτρα κατά της Βιρμανίας/Μιανμάρ με την κοινή θέση 1996/635/ΚΕΠΠΑ <sup>(2)</sup>. Τα μέτρα αυτά ακολούθως επεκτάθηκαν και τροποποιήθηκαν με την κοινή θέση 2000/346/ΚΕΠΠΑ <sup>(3)</sup>, που καταργήθηκε και αντικαταστάθηκε από την κοινή θέση 2003/297/ΚΕΠΠΑ <sup>(4)</sup>, στη συνέχεια δε ανανεώθηκαν με την κοινή θέση 2004/423/ΚΕΠΠΑ <sup>(5)</sup>, ενισχύθηκαν με την κοινή θέση 2004/730/ΚΕΠΠΑ <sup>(6)</sup>, τροποποιήθηκαν με την κοινή θέση 2005/149/ΚΕΠΠΑ <sup>(7)</sup> και επεκτάθηκαν και

τροποποιήθηκαν με την κοινή θέση 2005/340/ΚΕΠΠΑ <sup>(8)</sup>. Το Συμβούλιο εξέδωσε επίσης την κοινή θέση 2006/318/ΚΕΠΠΑ <sup>(9)</sup>, λαμβάνοντας υπόψη την πολιτική κατάσταση στη Βιρμανία/Μιανμάρ, όπως αποδεικνύεται:

- από την αποτυχία των στρατιωτικών αρχών να προχωρήσουν σε ουσιαστικές συζητήσεις με το δημοκρατικό κίνημα όσον αφορά την πορεία προς την εθνική συμφιλίωση, το σεβασμό των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και τον εκδημοκρατισμό,
- από την αποτυχία διοργάνωσης γνήσιας και ανοικτής Εθνοσυνέλευσης,
- από τη συνέχιση της κράτησης της Daw Aung San Suu Kyi, άλλων μελών του Εθνικού Συνδέσμου για τη Δημοκρατία (NLD) και άλλων πολιτικών κρατουμένων,
- από τις συνεχείς παρενοχλήσεις του NLD και άλλων οργανωμένων πολιτικών κινήματων,
- από τις συνεχιζόμενες σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, συμπεριλαμβανομένης της αδυναμίας ανάληψης δράσης για την κατάργηση της καταναγκαστικής εργασίας σύμφωνα με τις συστάσεις που εξέδωσε η ομάδα υψηλού επιπέδου της Διεθνούς Οργάνωσης Εργασίας με την έκθεσή της για το 2001 και τις συστάσεις και προτάσεις των επόμενων αποστολών της ΔΟΕ, και
- από τις πρόσφατες εξελίξεις όπως οι αυξανόμενοι περιορισμοί στη λειτουργία των διεθνών οργανισμών και των μη κυβερνητικών οργανώσεων.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 308 της 24.11.2007, σ. 1.

<sup>(2)</sup> ΕΕ L 287 της 8.11.1996, σ. 1.

<sup>(3)</sup> ΕΕ L 122 της 24.5.2000, σ. 1.

<sup>(4)</sup> ΕΕ L 106 της 29.4.2003, σ. 36. Κοινή θέση όπως τροποποιήθηκε τελευταία με την απόφαση 2003/907/ΚΕΠΠΑ (ΕΕ L 340 της 24.12.2003, σ. 81).

<sup>(5)</sup> ΕΕ L 125 της 28.4.2004, σ. 61. Κοινή θέση όπως τροποποιήθηκε τελευταία με την κοινή θέση 2005/340/ΚΕΠΠΑ (ΕΕ L 108 της 29.4.2005, σ. 88).

<sup>(6)</sup> ΕΕ L 323 της 26.10.2004, σ. 17.

<sup>(7)</sup> ΕΕ L 49 της 22.2.2005, σ. 37.

<sup>(8)</sup> ΕΕ L 108 της 29.4.2005, σ. 88.

<sup>(9)</sup> ΕΕ L 116 της 29.4.2006, σ. 77. Κοινή θέση όπως τροποποιήθηκε τελευταία με την κοινή θέση 2007/750/ΚΕΠΠΑ.

- (2) Κατά συνέπεια, η κοινή θέση 2006/318/ΚΕΠΠΑ προέβλεπε τη διατήρηση των περιοριστικών μέτρων κατά του στρατιωτικού καθεστώτος της Βιρμανίας/Μιανμάρ, όσων επωφελούνται περισσότερο από την κακοδιοίκηση και όσων ανακόπτουν ενεργά την πορεία προς την εθνική συμφιλίωση, το σεβασμό των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και τον εκδημοκρατισμό. Τα περιοριστικά μέτρα που προέβλεπε η κοινή θέση 2006/318/ΚΕΠΠΑ συμπεριελάμβαναν εμπάργκο όπλων, απαγόρευση της τεχνικής βοήθειας, της χρηματοδότησης και της χρηματοδοτικής βοήθειας που έχουν σχέση με στρατιωτικές δραστηριότητες, απαγόρευση της εξαγωγής εξοπλισμού που θα μπορούσε να χρησιμοποιηθεί για εσωτερική καταστολή καθώς και δέσμευση κεφαλαίων και οικονομικών πόρων των μελών της κυβέρνησης της Βιρμανίας/Μιανμάρ, καθώς και οποιουδήποτε φυσικού ή νομικού προσώπου, οντότητας ή φορέα που έχουν σχέση με αυτά, απαγόρευση ταξιδιού στα φυσικά αυτά πρόσωπα και απαγόρευση χορήγησης δανείων ή πιστώσεων και απόκτησης ή επέκτασης της συμμετοχής σε κρατικές επιχειρήσεις της Βιρμανίας.
- (3) Ορισμένα από τα περιοριστικά μέτρα που επιβλήθηκαν κατά της Βιρμανίας/Μιανμάρ τέθηκαν σε εφαρμογή σε επίπεδο Κονότητας με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 817/2006 του Συμβουλίου, της 29ης Μαΐου 2006, για την ανανέωση των περιοριστικών μέτρων κατά της Βιρμανίας/Μιανμάρ και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 798/2004 <sup>(1)</sup>.
- (4) Αντιδρώντας στη βίαιη καταστολή ειρηνικών διαδηλωτών από τις αρχές της Βιρμανίας τον Σεπτέμβριο του 2007 και στις συνεχιζόμενες σοβαρές παραβιάσεις των δικαιωμάτων του ανθρώπου στη Βιρμανία/Μιανμάρ, το Συμβούλιο αποφάσισε, στις 19 Νοεμβρίου 2007, να εφαρμόσει περαιτέρω περιοριστικά μέτρα κατά του στρατιωτικού καθεστώτος της χώρας αυτής, εκτός αυτών που εφαρμόζονται ήδη σύμφωνα με την κοινή θέση 2006/318/ΚΕΠΠΑ.
- (5) Η κοινή θέση 2007/750/ΚΕΠΠΑ προβλέπει νέα περιοριστικά μέτρα όσον αφορά ορισμένες εισαγωγές από, εξαγωγές προς και επενδύσεις στη Βιρμανία/Μιανμάρ, τα οποία στοχεύουν τη βιομηχανία ξυλείας και ορισμένους εξορυκτικούς κλάδους αυτής της χώρας.
- Ζητά επίσης να διευρυνθεί το πεδίο εφαρμογής των υφιστάμενων περιορισμών για τις επενδύσεις προκειμένου αυτοί να καλύπτουν επίσης τις επενδύσεις σε επιχειρήσεις που τελούν υπό την ιδιοκτησία ή υπό τον έλεγχο φυσικών ή νομικών προσώπων που σχετίζονται με το στρατιωτικό καθεστώς, καθώς επίσης να διευρυνθούν οι κατηγορίες προσώπων για τα οποία ισχύει δέσμευση περιουσιακών στοιχείων και κεφαλαίων για να συμπεριληφθούν επίσης και άλλοι εν ενεργεία Βιρμανοί ανώτεροι στρατιωτικοί.
- (6) Για περισσότερο από μια δεκαετία, το Συμβούλιο και μέλη της διεθνούς κοινότητας έχουν επανειλημμένως καταδικάσει το καθεστώς της Βιρμανίας/Μιανμάρ για την πρακτική των βασανιστηρίων, τις μετά από συνοπτική διαδικασία αυθαίρετες εκτελέσεις, τα καταναγκαστικά έργα, την κακοποίηση γυναικών, τις πολιτικές συλλήψεις, τις εκτοπίσεις πληθυσμού και τους περιορισμούς επί των θεμελιωδών δικαιωμάτων της ελευθερίας του λόγου, της ελεύθερης κυκλοφορίας και του συνέρχεσθαι. Λαμβανομένων υπόψη των επί μεγάλο χρονικό διάστημα σοβαρών παραβιάσεων των θεμελιωδών δικαιωμάτων, και ειδικότερα της πρόσφατης βίαιης καταστολής ειρηνικών διαδηλωτών, τα περιοριστικά μέτρα που προβλέπει ο παρών κανονισμός μπορούν να συντελέσουν καθοριστικά στην προώθηση του σεβασμού των θεμελιωδών δικαιωμάτων του ανθρώπου, συμβάλλοντας έτσι στην προάσπιση της δημόσιας ηθικής.
- (7) Τα νέα περιοριστικά μέτρα στοχεύουν κλάδους οι οποίοι αποφέρουν έσοδα στο στρατιωτικό καθεστώς της Βιρμανίας/Μιανμάρ. Ως εκ τούτου, τα νέα περιοριστικά μέτρα ισχύουν για την ξυλεία και τα προϊόντα ξυλείας, και για τον άνθρακα, τον χρυσό, τον άργυρο, ορισμένα βασικά μέταλλα και πολύτιμους και ημιπολύτιμους λίθους. Στους κλάδους αυτούς, ορισμένα μέτρα περιστέλλουν τις εισαγωγές, τις εξαγωγές και τις επενδύσεις. Ο κατάλογος με τις οντότητες στις οποίες εφαρμόζονται οι νέοι περιορισμοί επί των επενδύσεων και επί της χρηματοδοτικής βοήθειας για τις εξαγωγές πρέπει να αντιστοιχεί στον κατάλογο που παρατίθεται στο παράρτημα Ι της κοινής θέσης 2007/750/ΚΕΠΠΑ, όπου απαριθμούνται οι οντότητες της Βιρμανίας/Μιανμάρ που δραστηριοποιούνται στους στοχευόμενους από τους περιορισμούς κλάδους.
- (8) Οι εν λόγω περιορισμοί έχουν καταρτισθεί κατά τέτοιο τρόπο ώστε να εμποδίζουν όσους υπάγονται στη δικαιοδοσία της ΕΚ να αποκομίζουν οφέλη από εμπορικές συναλλαγές οι οποίες προάγουν ή γενικώς διευκολύνουν την εφαρμογή παρόμοιων πολιτικών, οι οποίες αντιβαίνουν στο διεθνές δίκαιο και δεν συμβιβάζονται με τις κοινές για τα κράτη μέλη αρχές της ελευθερίας, της δημοκρατίας, του σεβασμού των δικαιωμάτων του ανθρώπου και των θεμελιωδών ελευθεριών και του κράτους δικαίου.
- (9) Το πεδίο εφαρμογής της απαγόρευσης των επενδύσεων σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 817/2006 θα πρέπει να ευθυγραμμισθεί με την κοινή θέση 2007/750/ΚΕΠΠΑ, επιπλέον δε είναι σκόπιμο να επικαιροποιηθούν οι κατάλογοι με τα πρόσωπα, τις οντότητες και τους φορείς που υπόκεινται στα περιοριστικά μέτρα του ρηθέντος κανονισμού.
- (10) Ο κατάλογος εξοπλισμού ο οποίος θα μπορούσε να χρησιμοποιηθεί για εσωτερική καταστολή θα πρέπει να επικαιροποιηθεί σύμφωνα με τις συστάσεις εμπειρογνομόνων, λαμβανομένου υπόψη του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1236/2005 του Συμβουλίου, της 27ης Ιουνίου 2005, για το εμπόριο ορισμένων αντικειμένων δυναμένων να χρησιμοποιηθούν για τη θανατική ποινή, για βασανιστήρια ή άλλη σκληρή, απάνθρωπη ή ταπεινωτική μεταχείριση ή τιμωρία <sup>(2)</sup>.
- (11) Ορισμένα από τα προαναφερθέντα μέτρα εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής της συνθήκης ΕΚ και, συνεπώς, ιδίως για λόγους διασφάλισης της ομοιόμορφης εφαρμογής τους από τις επιχειρήσεις σε όλα τα κράτη μέλη, επιβάλλεται να θεσπισθεί κοινοτική νομοθεσία για την εφαρμογή τους σε επίπεδο Κοινότητας.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 148 της 2.6.2006, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 830/2007 (ΕΕ L 185 της 17.7.2007, σ. 1).

<sup>(2)</sup> ΕΕ L 200 της 30.7.2005, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1791/2006 (ΕΕ L 363 της 20.12.2006, σ. 1).

- (12) Για λόγους σαφήνειας, είναι σκόπιμο να θεσπισθεί νέο κείμενο που να περιλαμβάνει όλες τις σχετικές διατάξεις, όπως τροποποιήθηκαν, σε αντικατάσταση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 817/2006, ο οποίος πρέπει να καταργηθεί.
- (13) Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να τεθεί σε ισχύ την ημέρα της δημοσίευσής του, ώστε να διασφαλιστεί η αποτελεσματικότητα των μέτρων που προβλέπονται σ' αυτόν,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ 1

### Ορισμοί

#### Άρθρο 1

Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:

- α) ως «εισαγωγή», νοείται κάθε είσοδος εμπορευμάτων στο τελωνειακό έδαφος της Κοινότητας ή σε άλλα εδάφη στα οποία εφαρμόζεται η συνθήκη, υπό τους όρους του άρθρου 299 αυτής. Συμπεριλαμβάνονται, κατά την έννοια του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2913/92 <sup>(1)</sup> του Συμβουλίου, της 12ης Οκτωβρίου 1992, περί θεσπίσεως κοινοτικού τελωνειακού κώδικα, η τοποθέτηση σε ελεύθερη ζώνη ή ελεύθερη αποθήκη, τη θέση υπό καθεστώς αναστολής και η θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία·
- β) ως «εξαγωγή», νοείται κάθε έξοδος εμπορευμάτων από το τελωνειακό έδαφος της Κοινότητας ή σε άλλα εδάφη στα οποία εφαρμόζεται η συνθήκη, υπό τους όρους του άρθρου 299 αυτής. Συμπεριλαμβάνονται, κατά την έννοια του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2913/92, η έξοδος εμπορευμάτων για την οποία απαιτείται τελωνειακή διασάφηση καθώς και η έξοδος εμπορευμάτων μετά από την αποθήκευσή τους σε ελεύθερη ζώνη ελέγχου τύπου Ι ή ελεύθερη αποθήκη, αλλά εξαιρείται η διαμετακόμιση·
- γ) ως «εξαγωγέας», νοείται κάθε φυσικό ή νομικό πρόσωπο για λογαριασμό του οποίου συντάσσεται διασάφηση εξαγωγής, δηλαδή το πρόσωπο που, κατά το χρόνο αποδοχής της διασάφησης, έχει συνάψει σύμβαση με τον παραλήπτη στην τρίτη χώρα και έχει την εξουσία αποστολής του προϊόντος εκτός του τελωνειακού εδάφους της Κοινότητας ή των άλλων εδαφών στα οποία εφαρμόζεται η συνθήκη·
- δ) ως «τεχνική βοήθεια», νοείται κάθε τεχνική υποστήριξη που συνδέεται με τις επισκευές, την ανάπτυξη, την κατασκευή, τη συναρμολόγηση, τη δοκιμή, τη συντήρηση ή οποιαδήποτε άλλη τεχνική υπηρεσία και μπορεί να λάβει τις ακόλουθες μορφές: οδηγίες, συμβουλές, κατάρτιση, μετάδοση γνώσεων ή δεξιοτήτων ή υπηρεσίες παροχής συμβουλών· η τεχνική βοήθεια περιλαμβάνει και προφορικές μορφές βοήθειας·
- ε) ως «κεφάλαια», νοούνται τα χρηματοοικονομικά περιουσιακά στοιχεία και τα οικονομικά οφέλη κάθε είδους, στα οποία περιλαμβάνονται ενδεικτικά τα εξής:
- (i) τα μετρητά, οι επιταγές, οι χρηματικές απαιτήσεις, οι συναλλαγματικές, οι εντολές πληρωμών και άλλα μέσα πληρωμών·

- (ii) οι καταθέσεις σε χρηματοπιστωτικά ιδρύματα ή άλλες οντότητες, τα υπόλοιπα λογαριασμών, οι απαιτήσεις και οι τίτλοι απαιτήσεων·
- (iii) οι δημοσίως και ιδιωτικώς διαπραγματεύσιμοι τίτλοι και τα μέσα δανεισμού, μεταξύ των οποίων οι μετοχές και τα μερίδια, οι τίτλοι που ενσωματώνουν πιστοποιητικά, ομολογίες, γραμμάτια, μακροπρόθεσμα δικαιώματα (warrants), οι ομολογίες χρέους (debentures) και οι συμβάσεις επί παραγώγων μέσων·
- (iv) οι τόκοι, τα μερίσματα και τα άλλα έσοδα ή οι αξίες που προέρχονται από περιουσιακά στοιχεία ή προστίθενται σε αυτά·
- (v) οι πιστώσεις, τα δικαιώματα συμψηφισμών απαιτήσεων, οι εγγυήσεις, οι εγγυητικές επιστολές ή άλλες χρηματοοικονομικές δεσμεύσεις·
- (vi) οι πιστωτικές επιστολές, οι φορτωτικές, τα πωλητήρια συμβόλαια·
- (vii) τα έγγραφα που αποδεικνύουν συμμετοχή σε κεφάλαια ή σε χρηματοοικονομικούς πόρους·

στ) ως «δέσμευση κεφαλαίων», νοείται η παρεμπόδιση οποιασδήποτε κίνησης, μεταβίβασης, μεταβολής, χρήσης, προσέλασης ή διαπραγμάτευσης κεφαλαίων καθ' οιονδήποτε τρόπο που θα μπορούσε να οδηγήσει σε μεταβολή ως προς τον όγκο, το ποσό, τον τόπο διατήρησής τους, την ιδιοκτησία, την κατοχή, τον χαρακτήρα, τον προορισμό ή οποιαδήποτε άλλη μεταβολή η οποία θα καθιστούσε δυνατή τη χρησιμοποίηση των συγκεκριμένων κεφαλαίων συμπεριλαμβανομένης της διαχείρισης χαρτοφυλακίων·

ζ) ως «οικονομικοί πόροι», νοούνται τα περιουσιακά στοιχεία κάθε είδους, ενσώματα ή άυλα, κινητά ή ακίνητα, που δεν είναι κεφάλαια αλλά μπορούν να χρησιμοποιηθούν για την απόκτηση κεφαλαίων, εμπορευμάτων ή υπηρεσιών·

η) ως «δέσμευση οικονομικών πόρων», νοείται η παρεμπόδιση της χρήσης οικονομικών πόρων για την απόκτηση κεφαλαίων, εμπορευμάτων ή υπηρεσιών με κάθε τρόπο, συμπεριλαμβανομένων μεταξύ άλλων, της πώλησης, της εκμίσθωσης ή της υποθήκευσής τους·

θ) ως «έδαφος της Κοινότητας», νοείται το έδαφος στο οποίο εφαρμόζεται η συνθήκη, υπό τους όρους που προβλέπονται σ' αυτήν.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ 2

### Περιορισμοί επί των εισαγωγών και των αγορών

#### Άρθρο 2

1. Το παράρτημα Ι περιλαμβάνει εμπορεύματα που υπάγονται στις ακόλουθες κατηγορίες:

- α) κορμοτεμάχια, ξυλεία και προϊόντα ξυλείας·
- β) άνθρακας και ορισμένα μέταλλα· και
- γ) πολύτιμοι και ημιπολύτιμοι λίθοι.

(1) ΕΕ L 302 της 19.10.1992, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1791/2006 (ΕΕ L 363 της 20.12.2006, σ. 1).

2. Απαγορεύεται:
- α) η εισαγωγή των εμπορευμάτων που απαριθμούνται στο παράρτημα I, εάν τα εν λόγω εμπορεύματα:
- (i) είναι καταγωγής Βιρμανίας/Μιανμάρ, ή
- (ii) έχουν εξαχθεί από τη Βιρμανία/Μιανμάρ·
- β) η αγορά εμπορευμάτων που ευρίσκονται στη Βιρμανία/Μιανμάρ και απαριθμούνται στο παράρτημα I·
- γ) η μεταφορά εμπορευμάτων που απαριθμούνται στο παράρτημα I, εάν τα εν λόγω εμπορεύματα είναι καταγωγής Βιρμανίας/Μιανμάρ ή εξάγονται από τη Βιρμανία/Μιανμάρ σε οποιαδήποτε άλλη χώρα, και ο τελικός προορισμός τους είναι η Κοινότητα· ή
- δ) η εν γνώσει και εκ προθέσεως συμμετοχή σε δραστηριότητες με αντικείμενο ή αποτέλεσμα, άμεσα ή έμμεσα, την καταστρατήγηση των απαγορεύσεων που αναφέρονται στα στοιχεία α), β) ή γ).
3. Η καταγωγή των εμπορευμάτων καθορίζεται σύμφωνα με τις αντίστοιχες διατάξεις του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2913/92.
4. Οι εισαγωγές, οι αγορές και η μεταφορά εμπορευμάτων που είναι περιστασιακές και συνίστανται αποκλειστικά σε προϊόντα για προσωπική χρήση των παραληπτών ή των ταξιδιωτών ή των οικογενειών τους δεν θεωρείται ότι απαγορεύονται δυνάμει της παραγράφου 2.

### Άρθρο 3

1. Το άρθρο 2, παράγραφος 2 δεν εφαρμόζεται σε εμπορεύματα τα οποία, δυνάμει συμβατικής υποχρέωσης για παράδοση των εν λόγω εμπορευμάτων σε συμβαλλόμενο μέρος στην Κοινότητα, βρίσκονταν στο στάδιο της αποστολής πριν από τις 10 Μαρτίου 2008. Τα εμπορεύματα θεωρούνται ότι βρίσκονται στο στάδιο αποστολής εάν έχουν εγκαταλείψει το έδαφος της Βιρμανίας/Μιανμάρ πριν από την εν λόγω ημερομηνία για τελικό προορισμό στην Κοινότητα.
2. Εναπόκειται στην ευθύνη του ενδιαφερόμενου μέρους να αποδείξει στις τελωνειακές αρχές με βάση τα αντίστοιχα έγγραφα ότι συντρέχουν οι προϋποθέσεις της παραγράφου 1. Εάν τα έγγραφα δεν έχουν υποβληθεί κατά τη διασάφηση των εμπορευμάτων, οι τελωνειακές αρχές δεσμεύουν τα εμπορεύματα.
3. Εάν τα αναγκαία έγγραφα δεν προσκομισθούν εντός δύο μηνών ή εάν, μετά την υποβολή των εγγράφων, οι τελωνειακές αρχές διαπιστώσουν ότι δεν πληρούνται οι όροι της παραγράφου 1, οι τελωνειακές αρχές διαθέτουν τα δεσμευμένα εμπορεύματα σύμφωνα με την ισχύουσα εθνική νομοθεσία.

### ΚΕΦΑΛΑΙΟ 3

#### Περιορισμοί επί των εξαγωγών

### Άρθρο 4

1. Απαγορεύεται η πώληση, προμήθεια, μεταφορά ή εξαγωγή, άμεσα ή έμμεσα, εξοπλισμού ο οποίος θα μπορούσε να χρησιμοποιηθεί για εσωτερική καταστολή και περιλαμβάνεται στο παράρτημα II, ανεξάρτητα από το εάν προέρχεται από την Κοινότητα ή όχι, σε

οποιοδήποτε φυσικό ή νομικό πρόσωπο, οντότητα ή φορέα στη Βιρμανία/Μιανμάρ ή για χρήση στην εν λόγω χώρα.

2. Η παράγραφος 1 δεν εφαρμόζεται στην προστατευτική ενδυμασία, συμπεριλαμβανομένων των αλεξίσφαιρων γιλέκων και των προστατευτικών κρανών που εξάγονται προσωρινά στη Βιρμανία/Μιανμάρ από το προσωπικό των Ηνωμένων Εθνών, το προσωπικό της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της Κοινότητας ή των κρατών μελών της, από αντιπροσώπους των μέσων ενημέρωσης και μέλη ανθρωπιστικών και αναπτυξιακών αποστολών και του σχετικού προσωπικού αποκλειστικά για προσωπική τους χρήση.

### Άρθρο 5

1. Απαγορεύονται η άμεση ή έμμεση πώληση, προμήθεια, μεταβίβαση ή εξαγωγή εμπορευμάτων ή τεχνολογίας του παραρτήματος III, σε επιχειρήσεις της Βιρμανίας/Μιανμάρ ου δραστηριοποιούνται στους ακόλουθους κλάδους:

- α) υλοτομία και επεξεργασία ξυλείας·
- β) εξόρυξη άνθρακα, χρυσού, αργύρου, σιδήρου, κασσίτερου, χαλκού, βολφραμίου, μολύβδου, μαγγανίου, νικελίου και ψευδαργύρου·
- γ) εξόρυξη και επεξεργασία πολύτιμων και ημιπολύτιμων λίθων, μεταξύ άλλων, διαμαντιών, ρουμπινιών, σαπφείρων, νεφρίτη και σμαραγδιών.

2. Το παράρτημα III περιλαμβάνει εξοπλισμό και τεχνολογία που χρησιμοποιούνται στους κλάδους που αναφέρονται στην παράγραφο 1. Το παράρτημα III δεν περιλαμβάνει υλικά που περιλαμβάνονται στον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

3. Για την εφαρμογή της παραγράφου 1, απαιτείται προηγούμενη άδεια για την άμεση ή έμμεση εξαγωγή των εμπορευμάτων και της τεχνολογίας του παραρτήματος III προς οιοδήποτε φυσικό ή νομικό πρόσωπο, οντότητα ή φορέα που ευρίσκεται στη Βιρμανία/Μιανμάρ ή προς χρήση στην εν λόγω χώρα.

4. Οι εξαγωγείς προσκομίζουν στις αρμόδιες αρχές όλες τις σχετικές πληροφορίες που απαιτούνται για την αίτηση άδειάς τους. Εάν ο εξαγωγέας δεν είναι εγκατεστημένος στην Κοινότητα, την ευθύνη για την αίτηση προηγούμενης άδειας φέρουν ο πωλητής, ο προμηθευτής ή ο μεταβιβάζων, αναλόγως του ποιος εξ αυτών είναι εγκατεστημένος στην Κοινότητα. Η αίτηση υποβάλλεται στις αρμόδιες αρχές του κράτους μέλους στο οποίο είναι εγκατεστημένος ο αιτών, όπως αναφέρεται στους δικτυακούς τόπους του παραρτήματος IV. Οι μεταφορείς πρέπει να διαθέτουν την απαιτούμενη άδεια πριν την πραγματοποίηση της εξαγωγής.

5. Οι αρμόδιες αρχές των κρατών μελών, οι οποίες αναφέρονται στους δικτυακούς τόπους του παραρτήματος IV, δεν χορηγούν άδεια για την εξαγωγή εμπορευμάτων και τεχνολογίας που απαριθμούνται στο παράρτημα III, εάν έχουν εύλογους λόγους να πιστεύουν ότι τα εμπορεύματα και η τεχνολογία θα διατεθούν σε επιχείρηση στη Βιρμανία/Μιανμάρ η οποία δραστηριοποιείται στους κλάδους που αναφέρονται στην παράγραφο 1.



6. Άδειες νομιμοποιείται να εκδίδει μόνον η αρμόδια αρχή του κράτους μέλους στο οποίο είναι εγκατεστημένος ο αιτών, όπως αναφέρεται στους δικτυακούς τόπους που απαριθμούνται στο παράρτημα IV. Κάθε άδεια ισχύει σε ολόκληρη την Κοινότητα.

7. Οι αρμόδιες αρχές χορηγούν άδειες υπό τις προϋποθέσεις που οι ίδιες θεωρούν ενδεδειγμένες, όπως είναι η υποχρέωση υποβολής δήλωσης για τον τελικό χρήστη. Οι αρμόδιες αρχές, ενεργώντας σύμφωνα με την παράγραφο 4 ή 5, δύνανται να ακυρώσουν, αναστείλουν, τροποποιήσουν ή ανακαλέσουν άδειες τις οποίες έχουν ήδη εκδώσει.

8. Σε περίπτωση που οι αρμόδιες αρχές ενός κράτους μέλους αρνούνται να χορηγήσουν άδεια ή προβαίνουν στην ακύρωση, αναστολή, σημαντική περιστολή ή ανάκληση μιας άδειας, το οικείο κράτος μέλος ενημερώνει σχετικά τα άλλα κράτη μέλη και την Επιτροπή και τους παρέχει όλες τις συναφείς πληροφορίες, ιδίως σχετικά με τα υλικά, τον συγκεκριμένο τελικό χρήστη ή επιχείρηση στη Βιρμανία/Μιανμάρ, σύμφωνα με τις απαιτήσεις εμπιστευτικότητας που προβλέπονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 515/97<sup>(1)</sup>.

9. Προτού ένα κράτος μέλος εκδώσει άδεια η οποία αφορά τον ίδιο τελικό χρήστη ή επιχείρηση στη Βιρμανία/Μιανμάρ, προηγουμένως έρχεται σε συνεννόηση με το κράτος μέλος που αρνήθηκε να εκδώσει άδεια. Αν το οικείο κράτος μέλος, μετά τις ως άνω διαβουλεύσεις, αποφασίσει να χορηγήσει την άδεια, ενημερώνει τα άλλα κράτη μέλη και την Επιτροπή σχετικά, παρέχοντας όλες τις σχετικές πληροφορίες για να αιτιολογήσει την απόφασή του.

#### Άρθρο 6

Το άρθρο 5 δεν ισχύει για τα εμπορεύματα τα οποία βρίσκονταν στο στάδιο της αποστολής πριν από τις 10 Μαρτίου 2008. Θεωρείται ότι εμπορεύματα βρίσκονται στο στάδιο της αποστολής εάν έχουν εξέλθει από την Κοινότητα πριν από την εν λόγω ημερομηνία για κάποιον τελικό προορισμό στη Βιρμανία/Μιανμάρ.

#### Άρθρο 7

##### 1. Απαγορεύεται:

- a) η παροχή τεχνικής βοήθειας, σχετικής με στρατιωτικές δραστηριότητες, καθώς και η παροχή, κατασκευή, συντήρηση και χρήση όπλων και συναφούς υλικού κάθε τύπου, συμπεριλαμβανομένων των όπλων και των πυρομαχικών, των στρατιωτικών οχημάτων και του σχετικού εξοπλισμού, του παραστρατιωτικού εξοπλισμού, καθώς και των ανταλλακτικών των ανωτέρω, άμεσα ή έμμεσα, σε κάθε φυσικό ή νομικό πρόσωπο, οντότητα ή φορέα στη Βιρμανία/Μιανμάρ ή προς χρήση στην εν λόγω χώρα·
- β) η παροχή χρηματοδότησης ή χρηματοδοτικής βοήθειας που συνδέεται με στρατιωτικές δραστηριότητες, συμπεριλαμβανομένων ιδίως επιχορηγήσεων, δανείων και της ασφάλισης εξαγωγικών πιστώσεων, για κάθε πώληση, προμήθεια, μεταφορά ή εξαγωγή

<sup>(1)</sup> Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 515/97 του Συμβουλίου, της 13ης Μαρτίου 1997, περί της αμοιβαίας συνδρομής μεταξύ των διοικητικών αρχών των κρατών μελών και της συνεργασίας των αρχών αυτών με την Επιτροπή με σκοπό τη διασφάλιση της ορθής εφαρμογής των τελωνειακών και γεωργικών ρυθμίσεων (ΕΕ L 82 της 22.3.1997, σ. 1). κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 807/2003 (ΕΕ L 122 της 16.5.2003, σ. 36).

όπλων και συναφούς υλικού, άμεσα ή έμμεσα, σε οποιοδήποτε φυσικό ή νομικό πρόσωπο, οντότητα ή φορέα στη Βιρμανία/Μιανμάρ ή προς χρήση στην εν λόγω χώρα.

##### 2. Απαγορεύεται:

- a) η παροχή τεχνικής βοήθειας σχετικά με εξοπλισμό που ενδέχεται να χρησιμοποιηθεί για εσωτερική καταστολή και περιλαμβάνεται στο παράρτημα II, άμεσα ή έμμεσα, σε οποιοδήποτε φυσικό ή νομικό πρόσωπο, οντότητα ή φορέα στη Βιρμανία/Μιανμάρ ή για χρήση στην εν λόγω χώρα·
- β) η παροχή χρηματοδότησης ή χρηματοδοτικής βοήθειας σχετικά με τον εξοπλισμό που απαριθμείται στο παράρτημα II, συμπεριλαμβανομένων ιδίως των επιχορηγήσεων, των δανείων και της ασφάλισης εξαγωγικών πιστώσεων, άμεσα ή έμμεσα, σε οποιοδήποτε φυσικό ή νομικό πρόσωπο, οντότητα ή φορέα στη Βιρμανία/Μιανμάρ ή για χρήση στην εν λόγω χώρα.

3. Προκειμένου για τις επιχειρήσεις, τα νομικά πρόσωπα, τις οντότητες ή τους φορείς που απαριθμούνται στο παράρτημα V, απαγορεύεται η παροχή χρηματοδότησης ή χρηματοδοτικής βοήθειας για οποιαδήποτε πώληση, προμήθεια, μεταφορά ή εξαγωγή εμπορευμάτων και τεχνολογίας που παρτίθενται στο παράρτημα III ή για την παροχή σχετικής τεχνικής βοήθειας ή εκπαίδευσης.

##### 4. Το παράρτημα V περιλαμβάνει:

- a) επιχειρήσεις στη Βιρμανία/Μιανμάρ οι οποίες δραστηριοποιούνται στους ακόλουθους κλάδους:
  - (i) υλοτομία και επεξεργασία ξυλείας·
  - (ii) εξόρυξη άνθρακα, χρυσού, αργύρου, σιδήρου, κασίτερου, χαλκού, βολφραμίου, μολύβδου, μαγγανίου, νικελίου και ψευδαργύρου·
  - (iii) εξόρυξη και επεξεργασία πολύτιμων και ημιπολύτιμων λίθων, μεταξύ άλλων, διαμαντιών, ρουμπινιών, σαπφείρων, νεφρίτη και σμαραγδιών· και
- β) νομικά πρόσωπα, οντότητες ή φορείς που ανήκουν κατά κυριότητα ή ελέγχονται από επιχειρήσεις ή ενεργούν για λογαριασμό ή εξ ονόματος επιχειρήσεων που ανήκουν κατά κυριότητα ή ελέγχονται από τέτοιες επιχειρήσεις ή ενεργούν για λογαριασμό ή εξ ονόματος τέτοιων επιχειρήσεων.

5. Απαγορεύεται η, εν γνώσει και εκ προθέσεως, συμμετοχή σε δραστηριότητες που έχουν ως στόχο ή ως αποτέλεσμα την καταστρατήγηση των απαγορεύσεων που αναφέρονται στις παραγράφους 1, 2 και 3.

6. Οι απαγορεύσεις που προβλέπονται στις παραγράφους 1, στοιχείο (β), 2, στοιχείο (β) και 3 δεν θεμελιώνουν κανενός είδους ευθύνη των σχετικών φυσικών ή νομικών προσώπων ή οντοτήτων, εάν δεν γνώριζαν και δεν είχαν εύλογη αιτία να υποπτευθούν ότι με τις ενέργειές τους θα παραβίαζαν αυτές τις απαγορεύσεις.

## Άρθρο 8

1. Απαγορεύεται η άμεση ή έμμεση παροχή τεχνικής βοήθειας σε σχέση με εμπορεύματα ή τεχνολογία που παρατίθενται στο παράρτημα III προς επιχειρήσεις της Βιρμανίας/Μιανμάρ που δραστηριοποιούνται στους κλάδους που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 1.
2. Για την εφαρμογή της παραγράφου 1, απαιτείται προηγούμενη άδεια για την παροχή τεχνικής βοήθειας σε σχέση με τα εμπορεύματα και την τεχνολογία του παραρτήματος III προς οιοδήποτε φυσικό ή νομικό πρόσωπο, οντότητα ή φορέα που ευρίσκεται στη Βιρμανία/Μιανμάρ ή προς χρήση στην εν λόγω χώρα.
3. Τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα, οι οντότητες και οι φορείς που παρέχουν την τεχνική βοήθεια υποβάλλουν στις αρμόδιες αρχές όλες τις συναφείς πληροφορίες που απαιτούνται σε σχέση με την αίτησή τους για τη χορήγηση άδειας. Κάθε τέτοια αίτηση υποβάλλεται στις αρμόδιες αρχές του κράτους μέλους στο οποίο εδρεύει ο αιτών, όπως αυτές αναφέρονται στους δικτυακούς τόπους που απαριθμούνται στο παράρτημα IV.
4. Οι αρμόδιες αρχές των κρατών μελών, όπως αυτές αναφέρονται στους δικτυακούς τόπους που απαριθμούνται στο παράρτημα IV, δεν χορηγούν άδεια για την παροχή τεχνικής βοήθειας σε σχέση με τα εμπορεύματα και την τεχνολογία που παρατίθενται στο παράρτημα III, εάν υπάρχουν βάσιμοι λόγοι για να θεωρηθεί ότι η τεχνική βοήθεια θα παρασχεθεί ή θα προσπορίσει με οποιονδήποτε άλλο τρόπο όφελος σε επιχείρηση της Βιρμανίας/Μιανμάρ, η οποία δραστηριοποιείται στους κλάδους της οικονομίας που απαριθμούνται στο άρθρο 5, παράγραφος 1.
5. Οι παράγραφοι 5 έως 8 του άρθρου 5 εφαρμόζονται στις αιτήσεις για την έκδοση άδειας οι οποίες υποβάλλονται σύμφωνα με το παρόν άρθρο.

## Άρθρο 9

1. Κατά παρέκκλιση από το άρθρο 4 και το άρθρο 7, παράγραφος 2, οι αρμόδιες αρχές των κρατών μελών, οι οποίες αναφέρονται στους δικτυακούς τόπους που απαριθμούνται στο παράρτημα IV, δύνανται να επιτρέπουν υπό τους όρους που οι ίδιες θεωρούν αναγκαίους:
  - α) την πώληση, προμήθεια, μεταφορά ή εξαγωγή εξοπλισμού που θα μπορούσε να χρησιμοποιηθεί για εσωτερική καταστολή όπως αναφέρεται στο παράρτημα II, που προορίζεται αποκλειστικά για ανθρωπιστική χρήση ή προστασία ή για προγράμματα δημιουργίας θεσμών των Ηνωμένων Εθνών, της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Κοινότητας, ή για επιχειρήσεις διαχείρισης κρίσεων από μέρους της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των Ηνωμένων Εθνών·
  - β) την πώληση, προμήθεια, μεταφορά ή εξαγωγή εξοπλισμού άρσης ναρκοπεδίων και υλικού για επιχειρήσεις άρσης ναρκοπεδίων, και
  - γ) την παροχή χρηματοδότησης και χρηματοδοτικής βοήθειας και τεχνικής βοήθειας σε σχέση με τον εξοπλισμό, τα υλικά, τα προγράμματα και τις ενέργειες που αναφέρονται στα ανωτέρω εδάφια (α) και (β).
2. Κατά παρέκκλιση από το άρθρο 5, παράγραφοι 1 και 6, το άρθρο 7, παράγραφος 3 και το άρθρο 8, οι αρμόδιες αρχές των κρατών μελών, οι οποίες αναφέρονται στους δικτυακούς τόπους που απαριθμούνται στο παράρτημα IV, δύνανται να επιτρέπουν, υπό τους όρους που οι ίδιες θεωρούν αναγκαίους, την πώληση, προμήθεια, μεταφορά ή εξαγωγή εμπορευμάτων και τεχνολογίας που

παρατίθενται στο παράρτημα III και που προορίζονται για τις επιχειρήσεις που αναφέρονται στο άρθρο 5, παράγραφος 1, ή την παροχή σχετικής τεχνικής βοήθειας, χρηματοδότησης ή χρηματοδοτικής βοήθειας, εφόσον συντρέχουν όλες οι ακόλουθες προϋποθέσεις:

- α) η συναλλαγή συνιστά εκπλήρωση συμβατικής υποχρέωσης για την πώληση, προμήθεια ή μεταφορά των εκάστοτε εμπορευμάτων, ή για την παροχή της σχετικής βοήθειας ή χρηματοδότησης, προς επιχείρηση ή κοινή επιχείρηση στη Βιρμανία/Μιανμάρ.
  - β) η σύμβαση ή η συμφωνία με την οποία συνεστήθη η υποχρέωση συνήφθη από τον πωλητή, τον προμηθευτή ή τον μεταφορέα πριν από τις 10 Μαρτίου 2008· και
  - γ) η υπόψη σύμβαση ή συμφωνία αφορά την εξαγορά ή σύσταση της οικείας επιχείρησης ή τη σύσταση της οικείας κοινής επιχείρησης ή την επένδυση σε αυτήν.
3. Κατά παρέκκλιση από το άρθρο 7, παράγραφος 1, οι αρμόδιες αρχές των κρατών μελών, οι οποίες απαριθμούνται στο παράρτημα IV, δύνανται να επιτρέπουν υπό τους όρους που θεωρούν αναγκαίους την παροχή χρηματοδότησης, χρηματοδοτικής βοήθειας ή τεχνικής βοήθειας σε σχέση με:
    - α) μη θανατηφόρο στρατιωτικό εξοπλισμό που προορίζεται αποκλειστικά για ανθρωπιστική χρήση ή προστασία, ή προγράμματα δημιουργίας θεσμών των Ηνωμένων Εθνών, της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Κοινότητας·
    - β) εξοπλισμό που προορίζεται για επιχειρήσεις της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των Ηνωμένων Εθνών για τη διαχείριση κρίσεων.

## Άρθρο 10

Δεν επιτρέπεται να χορηγούνται άδειες για τις οποίες γίνεται αναφορά στο παρόν κεφάλαιο σε σχέση με δραστηριότητες που έχουν ήδη πραγματοποιηθεί.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ 4

## Δέμευση κεφαλαίων και οικονομικών πόρων

## Άρθρο 11

1. Δεμεύονται όλα τα κεφάλαια και οι οικονομικοί πόροι που ανήκουν ή βρίσκονται υπό την ιδιοκτησία, την κατοχή ή τον έλεγχο μελών της κυβέρνησης της Βιρμανίας/Μιανμάρ ή οποιουδήποτε φυσικού ή νομικού προσώπου, οντότητας ή φορέα που έχουν σχέση με αυτά και απαριθμούνται στο παράρτημα VI.
2. Κανένα κεφάλαιο ή οικονομικός πόρος δεν διατίθεται, άμεσα ή έμμεσα, σε οποιοδήποτε φυσικό ή νομικό πρόσωπο, οντότητα ή φορέα που περιλαμβάνεται στο παράρτημα VI ή προς όφελος αυτού.

3. Απαγορεύεται η εν γνώσει και εσκεμμένη συμμετοχή σε δραστηριότητες που έχουν ως άμεσο ή έμμεσο αντικείμενο ή αποτέλεσμα την προώθηση των συναλλαγών που αναφέρονται στις παραγράφους 1 και 2.

4. Η απαγόρευση που προβλέπεται στην παράγραφο 2 δεν θεμελιώνει κανενός είδους ευθύνη των σχετικών φυσικών ή νομικών προσώπων ή οντοτήτων, εάν δεν γνώριζαν και δεν είχαν εύλογη αιτία να υποπτευθούν ότι με τις ενέργειές τους θα παραβίαζαν αυτή την απαγόρευση.

#### Άρθρο 12

1. Το άρθρο 11, παράγραφος 2 δεν εφαρμόζεται στην πίστωση των δεσμευμένων λογαριασμών με:

- α) τόκους ή άλλα κέρδη σε σχέση με αυτούς του λογαριασμούς· ή
- β) ποσά που οφείλονται βάσει συμβάσεων, συμφωνιών ή υποχρεώσεων που είχαν συναφθεί ή προέκυψαν πριν από την ημερομηνία κατά την οποία οι λογαριασμοί αυτοί υπήχθησαν στις διατάξεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1081/2000 <sup>(1)</sup>, του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 798/2004 <sup>(2)</sup>, του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 817/2006 <sup>(3)</sup> ή του παρόντος κανονισμού, ανάλογα με το ποια ημερομηνία είναι η πλέον παλαιά, υπό την προϋπόθεση ότι οι εκάστοτε τόκοι, τα κέρδη και οι πληρωμές ποσών εξακολουθούν να υπόκεινται στο άρθρο 11, παράγραφος 1.

2. Το άρθρο 11, παράγραφος 2 δεν εμποδίζει την πίστωση των δεσμευμένων λογαριασμών από μέρους χρηματοδοτικών ή πιστωτικών ιδρυμάτων στην Κοινότητα τα οποία λαμβάνουν κεφάλαια που μεταφέρονται από τρίτους στο λογαριασμό των φυσικών ή νομικών προσώπων, οντοτήτων ή φορέων που απαριθμούνται στους καταλόγους, υπό τον όρο ότι τα τυχόν ποσά που πιστώνονται δεσμεύονται επίσης. Το χρηματοδοτικό ή πιστωτικό ίδρυμα ενημερώνει αμελλητί τις αρμόδιες αρχές για τις συναλλαγές αυτές.

#### Άρθρο 13

1. Οι αρμόδιες αρχές των κρατών μελών, οι οποίες αναφέρονται στους δικτυακούς τόπους που απαριθμούνται στο παράρτημα IV, δύνανται να επιτρέπουν την ελευθέρωση ορισμένων δεσμευμένων κεφαλαίων ή οικονομικών πόρων ή τη διάθεση ορισμένων κεφαλαίων ή οικονομικών πόρων υπό τους όρους που οι ίδιες θεωρούν κατάλληλους, εφόσον κρίνουν ότι τα εκάστοτε κεφάλαια ή οι οικονομικοί πόροι:

- α) είναι αναγκαία για την κάλυψη βασικών αναγκών προσώπων που απαριθμούνται στο παράρτημα VI και των εξαρτούμενων από

<sup>(1)</sup> Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1081/2000 του Συμβουλίου, της 22ας Μαΐου 2000, σχετικά με την απαγόρευση πώλησης, προμήθειας και εξαγωγής στη Βιρμανία/Μιανμάρ εξοπλισμού δυνάμενου να χρησιμοποιηθεί για εσωτερική καταστολή ή τρομοκρατία, και τη δέσμευση των κεφαλαίων ορισμένων υψηλών δημοσίων αξιωματούχων στην εν λόγω χώρα (ΕΕ L 122 της 24.5.2000, σ. 29).

<sup>(2)</sup> Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 798/2004 του Συμβουλίου, της 26ης Απριλίου 2004, για την ανανέωση των περιοριστικών μέτρων κατά της Βιρμανίας/Μιανμάρ και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1081/2000 (ΕΕ L 125 της 28.4.2004, σ. 4).

<sup>(3)</sup> Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 817/2006 του Συμβουλίου, της 29ης Μαΐου 2006, για την ανανέωση των περιοριστικών μέτρων κατά της Βιρμανίας/Μιανμάρ και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 798/2004 (ΕΕ L 148 της 2.6.2006, σ. 1). κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 830/2007 (ΕΕ L 185 της 17.7.2007, σ. 1).

αυτά μελών της οικογενείας τους, συμπεριλαμβανομένων των πληρωμών για είδη διατροφής, νοικοκυ ή ενυποθήκου δανείου, φαρμάκων και ιατρικής θεραπείας, φόρων, ασφαλιστρών και τελών επιχειρήσεων κοινής ωφελείας·

- β) προορίζονται αποκλειστικά για την πληρωμή ευλόγων αμοιβών επαγγελματιών και την κάλυψη δαπανών που έχουν σχέση με την παροχή νομικών υπηρεσιών·
- γ) προορίζονται αποκλειστικά για την πληρωμή τελών ή επιβαρύνσεων για υπηρεσίες που αφορούν τη συνήθη τήρηση ή φύλαξη δεσμευμένων κεφαλαίων ή οικονομικών πόρων·
- δ) είναι αναγκαία για έκτακτες δαπάνες, εφόσον το οικείο κράτος μέλος έχει κοινοποιήσει στα άλλα κράτη μέλη και την Επιτροπή, τουλάχιστον δύο εβδομάδες πριν από τη χορήγηση της άδειας, τους λόγους για τους οποίους κρίνει ότι πρέπει να χορηγηθεί ειδική άδεια.

2. Τα κράτη μέλη ενημερώνουν τα άλλα κράτη μέλη και την Επιτροπή για κάθε άδεια την οποία χορηγούν κατ' εφαρμογή της παραγράφου 1.

#### Άρθρο 14

Η δέσμευση κεφαλαίων και οικονομικών πόρων ή η άρνηση διάθεσης κεφαλαίων ή οικονομικών πόρων που γίνεται καλόπιστα και με την πεποίθηση ότι συνάδει με τον παρόντα κανονισμό δεν θεμελιώνει κανενός είδους ευθύνη για το φυσικό ή νομικό πρόσωπο ή την οντότητα που προέβη στη σχετική πράξη ούτε για τους διευθυντές ή τους υπαλλήλους της, εκτός εάν αποδειχθεί ότι τα κεφάλαια και οι οικονομικοί πόροι δεσμεύθηκαν λόγω αμέλειας.

#### ΚΕΦΑΛΑΙΟ 5

### Περιορισμοί επί της χρηματοδότησης ορισμένων επιχειρήσεων

#### Άρθρο 15

1. Το παράρτημα VII περιλαμβάνει:

- α) επιχειρήσεις που ανήκουν κατά κυριότητα ή ελέγχονται από την κυβέρνηση της Βιρμανίας/Μιανμάρ ή οποιονδήποτε από τους δημόσιους φορείς και επιχειρήσεις, συμπεριλαμβανομένων των εταιρειών ιδιωτικού δικαίου στις οποίες οι δημόσιες αρχές έχουν πλειοψηφική συμμετοχή, καθώς και τους κρατικούς οργανισμούς της εν λόγω χώρας·
- β) επιχειρήσεις που ανήκουν κατά κυριότητα ή ελέγχονται από επιμέρους μέλη της κυβέρνησης της Βιρμανίας/Μιανμάρ ή φυσικά ή νομικά πρόσωπα, οντότητες ή φορείς που έχουν σχέση με αυτά· και
- γ) νομικά πρόσωπα, οντότητες και φορείς που ανήκουν κατά κυριότητα ή ελέγχονται από επιχειρήσεις κατά την έννοια των στοιχείων α) ή β) ή που ενεργούν εξ ονόματος ή για λογαριασμό τέτοιων επιχειρήσεων.



## 2. Απαγορεύονται τα ακόλουθα:

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 6

## Γενικές και τελικές διατάξεις

## Άρθρο 16

- α) η χορήγηση χρηματικού δανείου ή πίστωσης σε οποιαδήποτε από τις επιχειρήσεις, νομικά πρόσωπα, οντότητες ή φορείς που απαριθμούνται στο παράρτημα V ή VII, ή η απόκτηση ομολογιών, πιστοποιητικών καταθέσεων προθεσμίας, πιστοποιητικών επιλογής (warrant) ή ομολόγων που εκδίδονται από αυτές τις επιχειρήσεις, νομικά πρόσωπα, οντότητες ή φορείς·
- β) η απόκτηση ή διεύρυνση συμμετοχής σε επιχειρήσεις, νομικά πρόσωπα, οντότητες ή φορείς που απαριθμούνται στο παράρτημα V ή VII, συμπεριλαμβανομένης της πλήρους απόκτησης των επιχειρήσεων αυτών, καθώς και της απόκτησης μετοχών και αξιογράφων συμμετοχικής φύσης·
- γ) η σύσταση κοινής επιχείρησης με επιχειρήσεις, νομικά πρόσωπα, οντότητες ή φορείς που απαριθμούνται στο παράρτημα V ή VII, με θυγατρικές εταιρείες τέτοιων επιχειρήσεων ή με συγγενή νομικά πρόσωπα, οντότητες ή φορείς που τελούν υπό τον έλεγχό τους.

1. Με την επιφύλαξη των εφαρμοστέων κανόνων σχετικά με την υποβολή εκθέσεων, την εμπιστευτικότητα και το επαγγελματικό απόρρητο, τα φυσικά και νομικά πρόσωπα, οι οντότητες και οι φορείς:

- α) παρέχουν αμέσως στις αρμόδιες αρχές, οι οποίες αναφέρονται στους δικτυακούς τόπους που απαριθμούνται στο παράρτημα IV, της χώρας όπου κατοικούν ή εδρεύουν κάθε πληροφορία που μπορεί να διευκολύνει τη συμμόρφωση προς τον παρόντα κανονισμό, όπως λογαριασμούς και ποσά που δεσμεύονται σύμφωνα με το άρθρο 11, και τη διαβιβάζουν απευθείας ή μέσω των εν λόγω αρμόδιων αρχών στην Επιτροπή· και
- β) συνεργάζονται με τις αρμόδιες αρχές, οι οποίες αναφέρονται στους δικτυακούς τόπους που απαριθμούνται στο παράρτημα IV, για κάθε επαλήθευση των πληροφοριών αυτών.

3. Απαγορεύεται η εν γνώσει και εκ προθέσεως συμμετοχή σε δραστηριότητες στόχος ή αποτέλεσμα των οποίων είναι, άμεσα ή έμμεσα, η καταστρατήγηση των διατάξεων της παραγράφου 2.

2. Κάθε πληροφορία που παρέχεται ή λαμβάνεται σύμφωνα με το παρόν άρθρο χρησιμοποιείται μόνο για τους σκοπούς για τους οποίους παρεσχέθη ή ελήφθη.

4. Η παράγραφος 2 δεν θίγει την εκτέλεση εμπορικών συμβάσεων για την προμήθεια εμπορευμάτων ή υπηρεσιών υπό τους συνήθεις εμπορικούς όρους πληρωμής και τις συνήθεις παρεπόμενες συμφωνίες σε συνάρτηση με την εκτέλεση αυτών των συμβάσεων, όπως η ασφάλιση εξαγωγικών πιστώσεων.

## Άρθρο 17

Η Επιτροπή και τα κράτη μέλη αλληλοενημερώνονται αμέσως για τα μέτρα που λαμβάνονται κατ' εφαρμογή του παρόντος κανονισμού και ανταλλάσσουν οποιαδήποτε άλλη πληροφορία διαθέτουν σχετικά με τον παρόντα κανονισμό, ιδίως δε πληροφορίες που αφορούν παραβάσεις και προβλήματα εφαρμογής, καθώς και αποφάσεις των εθνικών δικαστηρίων.

5. Οι απαγορεύσεις της παραγράφου 2, στοιχείο α) ισχύουν με την επιφύλαξη της εκπλήρωσης υποχρέωσης που απορρέει από συμβάσεις ή συμφωνίες συναφθείσες πριν από την ημερομηνία κατά την οποία η επιχείρηση κατονομάστηκε για πρώτη φορά από το Συμβούλιο, κατά τα οριζόμενα στο παράρτημα V ή VII.

## Άρθρο 18

6. Οι απαγορεύσεις της παραγράφου 2, στοιχείο β) δεν εμποδίζουν τη διεύρυνση συμμετοχών σε επιχειρήσεις, νομικά πρόσωπα, οντότητες ή φορείς που απαριθμούνται στο παράρτημα V ή VII, εφόσον η διεύρυνση αυτή προβλέπεται από συμφωνία που συνήφθη με την οικεία επιχείρηση πριν από την ημερομηνία κατά την οποία η επιχείρηση κατονομάστηκε για πρώτη φορά από το Συμβούλιο, κατά τα οριζόμενα στο παράρτημα V ή VII.

1. Η Επιτροπή έχει την εξουσία:

- α) να τροποποιεί το παράρτημα IV βάσει των πληροφοριών που παρέχουν τα κράτη μέλη,
- β) να τροποποιεί τα παραρτήματα V, VI και VII βάσει αποφάσεων που λαμβάνονται σχετικά με τα παραρτήματα I, II και III της κοινής θέσης 2006/318/ΚΕΠΠΑ.

7. Το πρόσωπο, η οντότητα ή ο φορέας που προτίθεται να διευρύνει συμμετοχή σε κάποια από τις επιχειρήσεις, νομικά πρόσωπα, οντότητες ή φορείς που απαριθμούνται στο παράρτημα V ή VII ενημερώνει σχετικά την αρμόδια αρχή του οικείου κράτους μέλους, η οποία αναφέρεται στους δικτυακούς τόπους που απαριθμούνται στο παράρτημα IV, πριν από την υλοποίηση οποιασδήποτε συναλλαγής κατά την έννοια της παραγράφου 6. Το οικείο κράτος μέλος ενημερώνει τα άλλα κράτη μέλη και την Επιτροπή.

2. Δημοσιεύεται ανακοίνωση με τις λεπτομερείς ρυθμίσεις για την υποβολή πληροφοριών σε σχέση με τα παραρτήματα V, VI και VII <sup>(1)</sup>.

## Άρθρο 19

8. Η απαγόρευση που προβλέπεται στην παράγραφο 2, στοιχείο α) δεν θεμελιώνει κανενός είδους ευθύνη των σχετικών φυσικών ή νομικών προσώπων ή οντοτήτων, εάν δεν γνώριζαν και δεν είχαν εύλογη αιτία να υποπευθούν ότι οι δοσοληψίες τους θα παραβίαζαν αυτή την απαγόρευση.

1. Τα κράτη μέλη θεσπίζουν τους κανόνες για τις κυρώσεις που επιβάλλονται σε περίπτωση παράβασης των διατάξεων του παρόντος κανονισμού και λαμβάνουν όλα τα αναγκαία μέτρα για να διασφαλίσουν την εφαρμογή τους. Οι εν λόγω κυρώσεις πρέπει να είναι αποτελεσματικές, αναλογικές και αποτρεπτικές.

<sup>(1)</sup> EE C 65 της 11.3.2008.

2. Τα κράτη μέλη κοινοποιούν τους κανόνες αυτούς στην Επιτροπή αμελλητί μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, καθώς και τις τυχόν μετέπειτα τροποποιήσεις τους.

#### Άρθρο 20

1. Τα κράτη μέλη ορίζουν τις αρμόδιες αρχές που αναφέρονται στον παρόντα κανονισμό και τις προσδιορίζουν στους δικτυακούς τόπους που απαριθμούνται στο παράρτημα IV ή μέσω αυτών.

2. Τα κράτη μέλη κοινοποιούν αμελλητί στην Επιτροπή τις αρμόδιες αρχές τους μετά την έναρξη ισχύος του παρόντος κανονισμού, καθώς και κάθε τυχόν σχετική μεταγενέστερη μεταβολή.

#### Άρθρο 21

Ο παρών κανονισμός ισχύει:

α) στο έδαφος της Κοινότητας, συμπεριλαμβανομένου και του εναέριου χώρου της·

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 25 Φεβρουαρίου 2008.

β) στα αεροσκάφη ή στα πλοία που υπάγονται στη δικαιοδοσία κράτους μέλους·

γ) για κάθε υπήκοο κράτους μέλους όπου και αν βρίσκεται εντός ή εκτός της Κοινότητας·

δ) για κάθε νομικό πρόσωπο, οντότητα ή φορέα που έχει συσταθεί ή δημιουργηθεί βάσει της νομοθεσίας κράτους μέλους·

ε) για κάθε νομικό πρόσωπο, οντότητα ή φορέα για οποιαδήποτε εργασία που πραγματοποιείται εν όλω ή εν μέρει στο έδαφος της Κοινότητας.

#### Άρθρο 22

Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 817/2006 καταργείται.

#### Άρθρο 23

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Για το Συμβούλιο  
Ο Πρόεδρος  
A. VIZJAK

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

## Κατάλογος εμπορευμάτων που υπόκεινται σε περιορισμούς εισαγωγής και αγοράς όπως αναφέρονται στο άρθρο 2

## Σημείωση:

Όπου μία καταχώρηση του παρόντος παραρτήματος καλύπτει μόνον μέρος του πεδίου εφαρμογής του αναφερόμενου κωδικού ΣΟ, πριν από αυτόν τον τελευταίο αναγράφεται η ένδειξη «ex».

## Α. Κορμοτεμάχια, ξυλεία και προϊόντα ξυλείας

Κωδικός ΣΟ	Περιγραφή προϊόντος
4401	Καυσόξυλα σε κυλίνδρους, κούτσουρα, μικρά κλαδιά, δεμάτια ή με παρόμοιες μορφές. Ξυλεία σε πλακίδια ή σε μικρά τεμάχια. Πριονίδια, απορρίμματα και θραύσματα ξύλου, έστω και συσσωματωμένα σε μορφή κούτσουρων, πλίνθων, τροχίσκων ή σε παρόμοιες μορφές
4402	Ξυλοκάρβουνα (στα οποία περιλαμβάνονται και τα κάρβουνα από κελύφη ή καρύδια), έστω και συσσωματωμένα
4403	Ξυλεία ακατέργαστη, έστω και ξεφλουδισμένη, που της έχει αφαιρεθεί ο σομφός ή ορθογωνισμένη
4404	Κλάδοι κατά μήκος σχισμένοι για βαρελοστέφανα. Σχιστά στηρίγματα φυτών. Πάσσαλοι από ξύλο μεγάλοι και μικροί, μυτεροί, απριόνιστοι κατά μήκος. Ξυλεία απλώς χοντροπελεκημένη ή στρογγυλεμένη, όχι όμως κατεργασμένη με τόρνο, ούτε καμπυλωμένη, ούτε με άλλο τρόπο επεξεργασμένη, για ράβδους, ομπρέλες, λαβές εργαλείων ή παρόμοια. Ξυλεία σε σχίζες, λεπίδες, ταινίες και παρόμοια
4405	Ξυλόμαλλο (άχυρο ξύλου). Ξυλάλευρο
4406	Στρωτήρες ξύλινι για σιδηροτροχιές ή παρόμοιοι
4407	Ξυλεία πριονισμένη ή πελεκημένη κατά μήκος, κομμένη εγκάρσια ή ξετυλιγμένη, έστω και πλανισμένη, λειασμένη με ελαφρόπετρα ή εγκάρσια συνένωση, πάχους που υπερβαίνει τα 6 mm
4408	Φύλλα για επικάλυψη (στα οποία περιλαμβάνονται και εκείνα που λαμβάνονται με τεμαχισμό ξυλείας σε απανωτές στρώσεις), φύλλα πολύστρωτα αντικολλητά (κόντρα πλακέ) ή για άλλη παρόμοια ξυλεία σε επανωτές στρώσεις και άλλη ξυλεία πριονισμένη κατά μήκος, κομμένη εγκάρσια ή ξετυλιγμένη, έστω και πλανισμένη, λειασμένη με ελαφρόπετρα ή κολλημένη με εγκάρσια συνένωση, πάχους που δεν υπερβαίνει τα 6 mm
4409	Ξυλεία (στην οποία περιλαμβάνονται και οι σανίδες και τα πηχάκια για παρκέτα, μη συναρμολογημένα) με καθορισμένη μορφή (με εξοχές γλωσσίδια, αυλάκια, εντομές, πλαγιοτομές, αρμούς σε σχήμα V, γλυφές, στρογγυλεμένη ή παρόμοια) σ' όλο το μήκος μιας ή περισσότερων από τις πλάγιες πλευρές ή επιφάνειες ή άκρα έστω και πλανισμένη, λειασμένη με ελαφρόπετρα ή κολλημένη με εγκάρσια συνένωση
4410	Πλάκες-διαφράγματα από μικρά τεμάχια, πετάσματα με την ονομασία «oriented strand board» (OSB) και παρόμοιες πλάκες-διαφράγματα (π.χ. πετάσματα επονομαζόμενα «waferboard»), από ξύλο ή άλλες ξυλώδεις ύλες, έστω και συσσωματωμένες με ρητίνες ή άλλες οργανικές συνδετικές ύλες
4411	Πλάκες-διαφράγματα από ίνες ξύλου ή άλλες ξυλώδεις ύλες, έστω και συσσωματωμένες με ρητίνες ή άλλα οργανικά συνδετικά
4412	Ξυλεία σε φύλλα πολύστρωτα αντικολλητά (κόντρα-πλακέ), ξυλεία σε φύλλα επικολλητά απλά και παρόμοια ξυλεία σε απανωτά φύλλα
4413	Συμπυκνωμένη ξυλεία, σε κύβους, πλάκες, ταινίες ή είδη καθορισμένης μορφής
4414	Πλαίσια (κορνίζες) από ξύλο για εικόνες, φωτογραφίες, καθρέφτες και παρόμοια είδη
4415	Κιβώτια κάθε μεγέθους, καφάσια, τύμπανα και παρόμοιες συσκευασίες από ξύλο. Τύμπανα (τροχίσκοι) για καλώδια από ξύλο. Παλέτες απλές, παλέτες-κιβώτια και άλλες επίπεδες επιφάνειες για τη φόρτωση, από ξύλο. Στεφάνια παλετών από ξύλο
4416	Βαρέλια, κάδοι, μαστέλα και άλλα τεχνουργήματα βαρελοποιίας και τα μέρη τους, από ξύλο, στα οποία περιλαμβάνονται και οι δούγες
4417	Εργαλεία, σκελετοί και λαβές εργαλείων, σκελετοί για ψήκτρες, λαβές για σκούπες ή ψήκτρες από ξύλο. Καλούπια, καλαπόδια και τανυτήρες για υποδήματα από ξύλο
4418	Τεχνουργήματα ξυλουργικής και τεμάχια σκελετών για οικοδομές, στα οποία περιλαμβάνονται και οι κυψελώδεις πλάκες-διαφράγματα, οι πλάκες για δάπεδα και τα πέταυρα (shingles και shakes), από ξύλο

Κωδικός ΣΟ	Περιγραφή προϊόντος
4419	Επιτραπέζια και μαγειρικά σκεύη, από ξυλεία
4420	Ξυλεία με ενσωματωμένες ψηφίδες και ξυλεία με κολλημένα διακοσμητικά στοιχεία. Μικρά κιβώτια, θήκες για τιμαλφή και θήκες για κοσμήματα ή χρυσαφικά και παρόμοια τεχνουργήματα, από ξύλο. Αγαματάκια και άλλα είδη στολισμού, από ξύλο. Είδη επιπλώσεως, από ξύλο, που δεν υπάγονται στο κεφάλαιο 94 της ΣΟ
4421	Άλλα τεχνουργήματα από ξύλο
4701	Μηχανικοί πολτοί από ξύλο
4702	Χημικός ξυλοπολτός, για διάλυση
4703	Χημικός ξυλοπολτός, με σόδα ή θειικό άλας, εκτός από πολτό για διάλυση
4704	Χημικοί πολτοί από ξύλο, διθειώδες άλας, άλλοι από τους πολτούς για διάλυση
4705	Πολτοί από ξύλο που λαμβάνονται με συνδυασμό μηχανικής επεξεργασίας και χημικής επεξεργασίας
9401 61	Άλλα καθίσματα, με σκελετό από ξύλο, ταπετσαρισμένα
9401 69	Άλλα καθίσματα, με σκελετό από ξύλο, μη ταπετσαρισμένα
9401 90 30	Μέρη καθισμάτων των τύπων που χρησιμοποιούνται για οχήματα αέρος, από ξύλο
9403 30	Ξύλινα έπιπλα που χρησιμοποιούνται σε γραφεία
9403 40	Έπιπλα από ξύλο των τύπων που χρησιμοποιούνται στις κουζίνες
9403 50	Έπιπλα από ξύλο των τύπων που χρησιμοποιούνται στις κρεβατοκάμαρες
9403 60	Άλλα έπιπλα από ξύλο
9406 00 20	Προκατασκευές από ξύλο
ex 9705	Αντικείμενα συλλογών, από ξύλο
ex 9706	Αντικείμενα αρχαιολογικής αξίας από ξύλο

### B. Άνθρακας και μέταλλα

Κωδικός ΣΟ	Περιγραφή προϊόντος
2601	Σιδηρομεταλλεύματα και τα εμπλουτισμένα απ' αυτά, στα οποία περιλαμβάνονται και οι φρυγμένοι σιδηροπυρίτες (τέφρες πυριτών)
2602	Μεταλλεύματα μαγγανίου και συμπκνώματα στα οποία περιλαμβάνονται και τα μεταλλεύματα μαγγανίου, και τα συμπκνώματά τους περιεκτικότητας σε μαγγάνιο 20 % ή περισσότερο κατά βάρος, επί ξηρού προϊόντος
2603	Μεταλλεύματα και συμπκνώματα χαλκού
2604	Μεταλλεύματα και συμπκνώματα νικελίου
2607	Μεταλλεύματα μολύβδου και τα εμπλουτισμένα απ' αυτά
2608	Μεταλλεύματα ψευδαργύρου και τα εμπλουτισμένα απ' αυτά
2609	Μεταλλεύματα κασσιτέρου και τα εμπλουτισμένα απ' αυτά
2611	Μεταλλεύματα βολφραμίου και τα εμπλουτισμένα απ' αυτά
2616 10 00	Μεταλλεύματα αργύρου και τα εμπλουτισμένα απ' αυτά
ex 2616 90 00	Μεταλλεύματα χρυσού και τα εμπλουτισμένα απ' αυτά
2619 00 20	Σκουριές, σκουριές υψικαμίνων (άλλες από εκείνες με μορφή σπυρωτής σκόνης), αποσφυροκοπήματα και άλλα απορρίμματα, που προέρχονται από την κατεργασία του σιδήρου ή του χάλυβα, κατάλληλα για την ανάκτηση σιδήρου ή μαγγανίου



Κωδικός ΣΟ	Περιγραφή προϊόντος
2620 11 00, 2620 19 00	Σκουριές, τέφρες και υπολείμματα (άλλα από εκείνα που προέρχονται από την κατεργασία του σιδήρου ή του χάλυβα), που περιέχουν κυρίως ψευδάργυρο
2620 21 00, 2620 29 00	Σκουριές, τέφρες και υπολείμματα (άλλα από εκείνα που προέρχονται από την κατεργασία του σιδήρου ή του χάλυβα), που περιέχουν κυρίως μόλυβδο
2620 30 00	Σκουριές, τέφρες και υπολείμματα (άλλα από εκείνα που προέρχονται από την κατεργασία του σιδήρου ή του χάλυβα), που περιέχουν κυρίως χαλκό
2620 99 10	Σκουριές, τέφρες και υπολείμματα (άλλα από εκείνα που προέρχονται από την κατεργασία του σιδήρου ή του χάλυβα), που περιέχουν κυρίως νικέλιο
2620 99 40	Σκουριές, τέφρες και υπολείμματα (άλλα από εκείνα που προέρχονται από την κατεργασία του σιδήρου ή του χάλυβα), που περιέχουν κυρίως κασίτερο
ex 2620 99 95	Άλλες σκουριές, τέφρες και υπολείμματα (άλλα από εκείνα που προέρχονται από την κατεργασία του σιδήρου ή του χάλυβα), που περιέχουν σίδηρο, μαγγάνιο, βολφράμιο, άργυρο ή χρυσό
2701	Λιθάνθρακες, Πλίνθοι, σφαίρες και παρόμοια στερεά καύσιμα που παίρνονται από το λιθάνθρακα
2704 00 11, 2704 00 19	Οπτάνθρακας και ημιοπτάνθρακας από λιθάνθρακα, έστω και συσσωματωμένοι
ex 2705 00 00	Αέριο από λιθάνθρακα
ex 2706 00 00	Πίτσες από λιθάνθρακα
2708	Πίσσα στερεή και οπτάνθρακας (κοκ) πίσσας, που παίρνονται από πίσσα λιθανθράκων ή από άλλες ορυκτές πίσσες
7106	Άργυρος (στον οποίο περιλαμβάνεται και ο επιχρυσωμένος και επιπλατινωμένος άργυρος), σε μορφές ακατέργαστες ή ημικατεργασμένες, ή σε σκόνη
7107	Μέταλλα κοινά επιστρωμένα με άργυρο, σε μορφές ακατέργαστες ή ημικατεργασμένες
7108	Χρυσός (στον οποίο περιλαμβάνεται και ο επιπλατινωμένος χρυσός), σε μορφές ακατέργαστες ή ημικατεργασμένες, ή σε σκόνη
7109	Κοινά μέταλλα ή άργυρος, επιχρυσωμένα, που δεν έχουν υποστεί άλλη κατεργασία πέραν της ημικατεργασίας
ex 7112 30 00	Τέφρες που περιέχουν χρυσό ή άργυρο ή χρυσό ή ενώσεις χρυσού ή αργύρου
7112 91 00	Άλλα απορρίμματα και θραύσματα χρυσού
ex 7112 99 00	Άλλα απορρίμματα και θραύσματα αργύρου
7113	Κοσμήματα με πολύτιμες ή μη πέτρες και μέρη αυτών, από πολύτιμα μέταλλα ή μέταλλα επιστρωμένα με πολύτιμα μέταλλα
7114	Είδη χρυσοχοίας και τα μέρη τους, από πολύτιμα μέταλλα ή από μέταλλα επιστρωμένα με πολύτιμα μέταλλα
7116	Τεχνουργήματα από μαργαριτάρια φυσικά ή από καλλιέργεια, από πολύτιμες ή ημιπολύτιμες πέτρες, ή από πέτρες, συνθετικές ή ανασχηματισμένες
7118 10 10	Αργυρά νομίσματα που δεν βρίσκονται σε νόμιμη κυκλοφορία
ex 7118 10 90	Χρυσά νομίσματα που δεν βρίσκονται σε νόμιμη κυκλοφορία
7201	Ακατέργαστος χυτοσίδηρος και χυτοσίδηρος spiegel σε χελώνες, κύβους ή άλλες πρωτογενείς μορφές
7202	Σιδηροκράματα
7203	Σιδηρούχα προϊόντα που λαμβάνονται με απευθείας αναγωγή των σιδηρομεταλλευμάτων και άλλα σιδηρούχα σπογγώδη προϊόντα, σε τεμάχια, σφαιρίδια ή παρόμοιες μορφές. Σίδηρος με ελάχιστη καθαρότητα κατά βάρος 99,94 %, σε τεμάχια, σφαιρίδια ή παρόμοιες μορφές
7204	Απορρίμματα και θραύσματα χυτοσιδήρου, σιδήρου ή χάλυβα (παλιοσίδερα). Απορρίμματα πλινθωμένα (σε τύπους) από σίδηρο ή χάλυβα
7205	Κόκκοι και σκόνες ακατέργαστου χυτοσιδήρου, κατοπτρικού χυτοσιδήρου, σιδήρου ή χάλυβα
7206	Σίδηρος και όχι σε κράμα χάλυβες, σε πλινθώματα (τύπους) ή άλλες πρωτογενείς μορφές, με εξαίρεση το σίδηρο της κλάσης 7203
7207	Ημιτελή προϊόντα από σίδηρο ή από όχι σε κράμα χάλυβες

Κωδικός ΣΟ	Περιγραφή προϊόντος
7401	Θειούχα συμπήγματα χαλκού. Χαλκός κονίας (κατακρήμιση του χαλκού)
7402	Χαλκός μη καθαρισμένος. Άνοδοι από χαλκό για τον ηλεκτρολυτικό καθαρισμό
7403	Χαλκός καθαρισμένος και κράματα χαλκού σε ακατέργαστη μορφή
7404	Απορρίμματα και θραύσματα χαλκού
7405	Κράματα μητρικά χαλκού
7406	Σκόνες και ψήγματα χαλκού
7501	Συσσωμάτωματα (mattes) νικελίου, επιπήγματα (sinters) οξειδίων του νικελίου και άλλα ενδιάμεσα προϊόντα της μεταλλουργίας του νικελίου
7502	Ακατέργαστο νικέλιο
7503	Απορρίμματα και υπολείμματα του νικελίου
7504	Σκόνες και ψήγματα νικελίου
7801	Μόλυβδος σε ακατέργαστη μορφή
7802	Απορρίμματα και θραύσματα μολύβδου
7804 20 00	Σκόνες και ψήγματα από μολύβδο
7901	Ψευδάργυρος σε ακατέργαστη μορφή
7902	Απορρίμματα και θραύσματα ψευδαργύρου
7903	Σκόνες και ψήγματα ψευδαργύρου
8001	Κασσίτερος σε ακατέργαστη μορφή
8002	Απορρίμματα και θραύσματα κασσίτερου
8101 10 00	Σκόνες βολφραμίου
8101 94 00	Βολφράμιο σε ακατέργαστη μορφή, στο οποίο περιλαμβάνονται και οι ράβδοι που παίρνονται απλώς με θερμοσυσσωμάτωση
8101 97 00	Απορρίμματα και θραύσματα βολφραμίου
8111 00 11	Μαγγάνιο σε ακατέργαστη μορφή. Σκόνες
8111 00 19	Απορρίμματα και θραύσματα μαγγανίου
ex 9705	Αντικείμενα συλλογών, από άργυρο ή χρυσό

### Γ. Πολύτιμοι και ημιπολύτιμοι λίθοι

Κωδικός ΣΟ	Περιγραφή προϊόντος
7102	Διαμάντια, έστω και κατεργασμένα, αλλά όχι δεμένα σε κόσμημα
7103	Πέτρες πολύτιμες ή ημιπολύτιμες, άλλες από τα διαμάντια, έστω και κατεργασμένες ή ταιριασμένες αλλά όχι σε αρμαθιές ούτε δεμένες σε κόσμημα. Πέτρες πολύτιμες ή ημιπολύτιμες, άλλες από τα διαμάντια, όχι ταιριασμένες, σε αρμαθιές προσωρινά για την ευκολία της μεταφοράς
ex 7105	Σκόνες από φυσικές πολύτιμες ή ημιπολύτιμες πέτρες

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

**Κατάλογος του εξοπλισμού που θα μπορούσε να χρησιμοποιηθεί για εσωτερική καταστολή, όπως αναφέρεται στα άρθρα 4, 7**

1. Πυροβόλα όπλα, πυρομαχικά και σχετικά εξαρτήματα, ως ακολούθως:
  - 1.1. Πυροβόλα όπλα μη ελεγχόμενα δυνάμει του ΣΚ 1 και τον ΣΚ 2 του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ <sup>(1)</sup>.
  - 1.2. Πυρομαχικά που προβλέπονται ειδικά για τα πυροβόλα όπλα του σημείου 1.1 και τα ειδικά σχεδιασμένα συστατικά τους μέρη.
  - 1.3. Σκόπευτρα μη ελεγχόμενα δυνάμει του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ.
2. Βόμβες και χειροβομβίδες μη ελεγχόμενες δυνάμει του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ.
3. Οχήματα, ως εξής:
  - 3.1. Οχήματα εφοδιασμένα με εκτοξευτήρες ύδατος, ειδικά σχεδιασμένα ή τροποποιημένα για την καταστολή ταραχών.
  - 3.2. Ειδικά σχεδιασμένα ή τροποποιημένα οχήματα τα οποία καθίστανται ηλεκτροφόρα για την απώθηση επιτιθεμένων.
  - 3.3. Οχήματα ειδικά σχεδιασμένα ή τροποποιημένα για την απομάκρυνση οδοφραγμάτων, συμπεριλαμβανομένου οικοδομικού εξοπλισμού με θωράκιση κατά βλημάτων.
  - 3.4. Οχήματα ειδικά σχεδιασμένα ή τροποποιημένα για τη μεταφορά ή μεταγωγή φυλακισμένων ή/και κρατουμένων.
  - 3.5. Οχήματα ειδικά σχεδιασμένα για την ανάπτυξη κινητών φραγμών.
  - 3.6. Εξαρτήματα των οχημάτων που καθορίζονται στα σημεία 3.1 έως 3.5 ειδικά σχεδιασμένα για τον έλεγχο ταραχών.

*Σημείωση 1:* Στο παρόν σημείο δεν υπάγονται τα οχήματα που είναι ειδικά σχεδιασμένα για πυρόσβεση.

*Σημείωση 2:* Για τους σκοπούς του σημείου 3.5, ο όρος «οχήματα» συμπεριλαμβάνει τις ρυμούλκες.
4. Εκρηκτικές ουσίες και συναφής εξοπλισμός, ως εξής:
  - 4.1. Ειδικά σχεδιασμένος εξοπλισμός και συσκευές για την πυροδότηση εκρήξεων με ηλεκτρικά ή μη μέσα, συμπεριλαμβανομένων των πυροδοτικών μηχανισμών, των πυροκροτητών, των ενισχυτών και του πυραγωγού σχοινού και των ειδικά σχεδιασμένων συστατικών τους· εξοπλισμός που έχει σχεδιασθεί ειδικά για συγκεκριμένη εμπορική χρήση, η οποία περιλαμβάνει την ενεργοποίηση ή λειτουργία με εκρηκτικά μέσα άλλου εξοπλισμού ή συσκευών, προορισμός των οποίων δεν είναι η δημιουργία εκρήξεων (π.χ. σύστημα πυροδότησης των αερόσακων των αυτοκινήτων, συστήματα αναστολής των ηλεκτρικών υπερτάσεων των διατάξεων ενεργοποίησης πυροσβεστικών συστημάτων καταωνισμού).
  - 4.2. Εκρηκτικά γραμμικής κοπής, μη ελεγχόμενα δυνάμει του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ.
  - 4.3. Άλλα εκρηκτικά μη ελεγχόμενα δυνάμει του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ και συναφείς ουσίες, ως εξής:
    - α. αματόλη.
    - β. νιτροκυτταρίνη (με περιεκτικότητα σε άζωτο που υπερβαίνει το 12,5 %).
    - γ. νιτρογλυκόλη.
    - δ. τετρανικός πενταερυθρίτης (PETN).
    - ε. πικρυλοχλωρίδιο.
    - στ. 2,4,6-τρινιτροτολουόλη (TNT).

(<sup>1</sup>) Κοινός Στρατιωτικός Κατάλογος της Ευρωπαϊκής Ένωσης (εκδόθηκε από το Συμβούλιο στις 19 Μαρτίου 2007) (Εξοπλισμός που καλύπτεται από τον κώδικα συμπεριφοράς της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τις εξαγωγές όπλων) (ενημερώνει και αντικαθιστά τον Κοινό Στρατιωτικό Κατάλογο της Ευρωπαϊκής Ένωσης που εξέδωσε το Συμβούλιο στις 27 Φεβρουαρίου 2006) (ΕΕ L 88 της 29.3.2007, σ. 58).

5. Προστατευτικός εξοπλισμός μη υποβαλλόμενος σε έλεγχο δυνάμει του ΣΚ 13 του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ, ως ακολούθως:
    - 5.1. Θωρακισμένες στολές με προστασία κατά βλημάτων ή/και κατά αιχμηρών αντικειμένων.
    - 5.2. Κράνη προστασίας κατά βλημάτων ή/και θραυσμάτων, κράνη και ασπίδες προστασίας για ταραχές, και ασπίδες προστασίας κατά βλημάτων.  
Σημείωση: Στο παρόν σημείο δεν υπάγονται:
      - ο ειδικά σχεδιασμένος για αθλητικές δραστηριότητες εξοπλισμός.
      - ο εξοπλισμός που έχει σχεδιασθεί ειδικά για την τήρηση απαιτήσεων σχετικά με την ασφάλεια στην εργασία.
  6. Εξομοιωτές, πλην των υποβαλλομένων σε έλεγχο δυνάμει του ΣΚ 14 του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ, για την εξάσκηση στη χρήση πυροβόλων όπλων και το ειδικά σχεδιασμένο σχετικό λογισμικό.
  7. Εξοπλισμός νυκτερινής όρασης και θερμικής απεικόνισης και συσκευές ενίσχυσης της εικόνας, εκτός από όσα υπόκεινται σε έλεγχο δυνάμει του Κοινού Στρατιωτικού Καταλόγου της ΕΕ.
  8. Κοφτερά συρματοπλέγματα.
  9. Στρατιωτικά μαχαίρια, μαχαίρια μάχης και ξιφολόγχες με λεπίδες μήκους άνω των 10 εκατοστών.
  10. Εξοπλισμός παραγωγής ειδικά σχεδιασμένος για τα αντικείμενα του παρόντος καταλόγου.
  11. Ειδική τεχνολογία για την ανάπτυξη, παραγωγή ή χρήση των αντικειμένων του παρόντος καταλόγου.
-



## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ

**Εμπορεύματα και τεχνολογία που χρησιμοποιούνται από τις επιχειρήσεις που αναφέρονται στο παράρτημα V και αναφέρονται στα άρθρα 5, 7 και 8**

## Σημείωση:

Όπου μία καταχώρηση του παρόντος παραρτήματος καλύπτει μόνον μέρος του πεδίου εφαρμογής του αναφερόμενου κωδικού ΣΟ, πριν από αυτόν τον τελευταίο αναγράφεται η ένδειξη «ex».

Κωδικός ΣΟ	Περιγραφή προϊόντος
3601	Προωθητικές πυρίτιδες
3602	Εκρηκτικές ύλες παρασκευασμένες, άλλες από τις προωθητικές πυρίτιδες
3603 00	Θρυαλλίδες ασφαλείας. Πυραγωγιά σχοινιά. Καψούλια και απλοί πυροκροτητές. Είδη ανάφλεξης. Ηλεκτρικοί πυροκροτητές
8208 10 00	Μαχαιρία και κοφτερές λεπίδες, για μηχανές ή μηχανικές συσκευές, με σκοπό την επεξεργασία μετάλλων
8208 20 00	Μαχαιρία και κοφτερές λεπίδες, για μηχανές ή μηχανικές συσκευές, με σκοπό την επεξεργασία ξύλου
8429	Μπουλντόζες, πλάγιες μπουλντόζες (angledozers), ισοπέδωτήρες, αναμοχλευτήρες (αποξέστες δρόμων), μηχανικά φτυάρια, εκσκαφείς, φορτωτές και φορτωτές-φτυαριστές, συμπίεστες και οδοστρωτήρες, αυτοπροωθούμενα
ex 8430	Άλλες μηχανές και συσκευές για χωματισμό, ισοπέδωση, αναμόχλευση, εκσκαφή, συμπίεση, εξόρυξη ή γεώτρηση, για ορυκτά ή μέταλλα. Πασαλομήχτες και μηχανές εκρίζωσης πασάλων Σημείωση: Στο παρόν σημείο δεν υπάγεται ο κωδικός 8430 20 00, εκχιονιστήρες
ex 8431 41 00, ex 8431 42 00, ex 8431 43 00, 8431 49	Μέρη κατάλληλα για χρήση με τις μηχανές που περιγράφονται υπό 8429 και 8430 Σημείωση: Το παρόν σημείο συμπεριλαμβάνει, ενδεικτικά, τους κάδους, τα φτυάρια, τις αρπάγες, τις λαβές και τις λεπίδες για μπουλντόζες ή πλάγιες μπουλντόζες
8439	Μηχανές και συσκευές για την παρασκευή του πολτού από ινώδεις ύλες που περιέχουν κυτταρίνη ή για την κατασκευή ή την τελική επεξεργασία του χαρτιού ή του χαρτονιού
8454	Αναγωγείς για τη μετατροπή του χυτοσίδηρου σε χάλυβα, κουτάλες χυτηρίου, μήτρες χελωνών και μηχανές για τη χύτευση (σε τύπους) μετάλλων για τη μεταλλουργία, χαλυβουργία ή χυτήρια
8455	Έλαστρα μετάλλων και κύλινδροι αυτών
8457	Κέντρα μονάδων επεξεργασίας, μηχανές σταθερής θέσης και μηχανές πολλαπλών θέσεων, για την κατεργασία των μετάλλων
8465 91	Μηχανές πριονίσματος
8467 22	Πριόνια χειρός, με ενσωματωμένο ηλεκτρικό κινητήρα
8467 81 00	Αλυσοπριονα χειρός, χωρίς ενσωματωμένο ηλεκτρικό κινητήρα
8467 91 00	Μέρη αλυσοπριονίων
8474 10 00, 8474 20 90, 8474 32 00, 8474 39 90, ex 8474 90	Μηχανές και συσκευές για τη διαλογή, το κοσκίνισμα, το διαχωρισμό, το πλύσιμο, το κοπάνισμα, τον τεμαχισμό, την ανάμειξη ή μάλαξη χωμάτων, λίθων, μεταλλευμάτων ή άλλων στερεών ορυκτών υλών (στα οποία περιλαμβάνονται και οι σκόνες και οι ζύμες). Τα μέρη των ανωτέρω
8480 10 00	Πλαίσια χυτηρίου
8480 20 00	Βάσεις για μήτρες
8480 30	Μοντέλα για μήτρες
8480 41 00, 8480 49 00	Μήτρες για τα μέταλλα ή τα μεταλλικά καρβίδια
8480 60	Μήτρες για τις ορυκτές ύλες

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV

**Δικτυακοί τόποι με πληροφορίες για τις αρμόδιες αρχές που αναφέρονται στα άρθρα 5, 8, 9, 13, και 20 και διεύθυνση για κοινοποιήσεις στην Επιτροπή των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων**

ΒΕΛΓΙΟ

<http://www.diplomatie.be/eusanctions>

ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ

<http://www.mfa.government.bg>

ΤΣΕΧΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

<http://www.mfcr.cz/mezinarodnisankce>

ΔΑΝΙΑ

<http://www.um.dk/da/menu/Udenrigspolitik/FredSikkerhedOgInternationalRetsorden/Sanktioner/>

ΓΕΡΜΑΝΙΑ

<http://www.bmwi.de/BMWi/Navigation/Aussenwirtschaft/Aussenwirtschaftsrecht/embargos.html>

ΕΣΘΟΝΙΑ

[http://www.vm.ee/est/kat\\_622/](http://www.vm.ee/est/kat_622/)

ΕΛΛΑΔΑ

<http://www.yplex.gov.gr/www.mfa.gr/en-US/Policy/Multilateral+Diplomacy/International+Sanctions/>

ΙΣΠΑΝΙΑ

<http://www.mae.es/es/MenuPpal/Asuntos/Sanciones+Internacionales>

ΓΑΛΛΙΑ

<http://www.diplomatie.gouv.fr/autorites-sanctions/>

ΙΡΑΝΔΙΑ

<http://www.dfa.ie/home/index.aspx?id=28519>

ΙΤΑΛΙΑ

<http://www.esteri.it/UE/deroghe.html>

ΚΥΠΡΟΣ

<http://www.mfa.gov.cy/sanctions>

ΛΕΤΟΝΙΑ

<http://www.mfa.gov.lv/en/security/4539>

ΛΙΘΟΥΑΝΙΑ

<http://www.urm.lt>

ΛΟΥΞΕΜΒΟΥΡΓΟ

<http://www.mae.lu/sanctions>

ΟΥΓΓΑΡΙΑ

[http://www.kulugyminiszterium.hu/kum/hu/bal/Kulpolitibank/nemzetkozi\\_szankciok/](http://www.kulugyminiszterium.hu/kum/hu/bal/Kulpolitibank/nemzetkozi_szankciok/)

ΜΑΛΤΑ

[http://www.doi.gov.mt/EN/bodies/boards/sanctions\\_monitoring.asp](http://www.doi.gov.mt/EN/bodies/boards/sanctions_monitoring.asp)

ΚΑΤΩ ΧΩΡΕΣ

<http://www.minbuza.nl/sancties>

ΑΥΣΤΡΙΑ

[http://www.bmeia.gv.at/view.php?f\\_id=12750&LNG=en&version=](http://www.bmeia.gv.at/view.php?f_id=12750&LNG=en&version=)

ΠΟΛΩΝΙΑ

<http://www.msz.gov.pl>

ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΑ

<http://www.min-nestrageiros.pt>

ΡΟΥΜΑΝΙΑ

<http://www.mae.ro/index.php?unde=doc&id=32311&idlnk=1&cat=3>

ΣΛΟΒΕΝΙΑ

[http://www.mzz.gov.si/si/zunanja\\_politika/mednarodna\\_varnost/omejevalni\\_ukrepi/](http://www.mzz.gov.si/si/zunanja_politika/mednarodna_varnost/omejevalni_ukrepi/)

ΣΛΟΒΑΚΙΑ

<http://www.foreign.gov.sk>

ΦΙΝΛΑΝΔΙΑ

<http://formin.finland.fi/kvyhteisty/pakotteet>

ΣΟΥΗΔΙΑ

<http://www.ud.se/sanktioner>

ΗΝΩΜΕΝΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ

<http://www.fco.gov.uk/competentauthorities>

*Διεύθυνση για κοινοποιήσεις στην Επιτροπή των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων:*

Commission of the European Communities  
Directorate-General for External Relations  
Directorate A. Crisis Platform and Policy Coordination in CFSP  
Unit A.2. Crisis Response and Peace Building  
CHAR 12/108  
B-1049 Brussels  
Τηλ.: (32-2) 299 1176/295 5585  
Φαξ: (32-2) 299 0873

---

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ V

**Κατάλογος επιχειρήσεων της Βιρμανίας/Μιανμάρ που αναφέρονται στα άρθρα 7 και 15 και δραστηριοποιούνται στους πλάδους που αναφέρονται στο άρθρο 7 παράγραφος 4**

Σημείωση:

Τα ψευδώνυμα ή οι παραλλαγές στην ορθογράφηση σημειώνονται με την ένδειξη «άλλως».

I. A. ΞΥΛΕΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΞΥΛΕΙΑΣ		
Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
1.	Alkernal Representative Office 142 A Dharmazedi Rd., Bahan, Yangon	19.11.2007
2.	Asia Wood Co Ltd 24 Myawaddy Min Gyi St., Industrial Zone (4) Hlaing Tha Yar, Yangon	19.11.2007
3.	Aung Chanthar 1018 Myittar St., Ward 9, SOKAA, Yangon	19.11.2007
4.	Aung Gonyi 9B Ngwe Kyar Yan Yeithka, SOKAA, Yangon	19.11.2007
5.	Aung Khant Phyoo Coop Ltd 144A Kyaikwine Pagoda Rd., Ward 3, MYGNN, Yangon	19.11.2007
6.	Aung Khin & Sons 1-3, Thikhwa Pan St., Corner of Zaygyi St., KMDGG, Yangon	19.11.2007
7.	Aung Kyin 11 Mani Mayb Khalar St., KMDGG, Yangon	19.11.2007
8.	Aung Thein Bo Manufacturing Co Ltd 30 Salin St., Kyeemyindaing Yangon	19.11.2007
9.	Aung Zeya 33 Seikkan Industrial Zone, HLTAA, Yangon	19.11.2007
10.	Aye Myittar 67 Theingyi St., KMDGG, Yangon	19.11.2007
11.	Aye Myittar 1820/21-22 P. Moe Nin St., HLTAA, Yangon	19.11.2007
12.	Beautiful Wood Industry Co Ltd 251, Room 5, Maha Bandoola St., Corner of 46th St., BTHHGG, Yangon	19.11.2007
13.	C.D. Industries & Construction Co Ltd 105(b) Parami Road, Mayangon, Yangon	19.11.2007
14.	Century Dragon Co Ltd 3-5 Min Gyi Maha Min Gaung St., Industrial Zone (2), Hlaing Tha Yar, Yangon	19.11.2007
15.	Chantha Rm 3, Corner of Waizayandar Rd. & Thitsar Rd., SOKAA, Yangon	19.11.2007
16.	Coffer Manufacturing Co Ltd Rm (803), 8th Floor, Myaing Hay Wun Condo, Kyaik Wine Pagoda Road, Mayangon, Yangon	19.11.2007
17.	Dagon Timber Ltd 262-264, Rm A03-01, Dagon Centre, Pyay Rd., Myayangone, Sanchaung, Yangon	19.11.2007
18.	Diamond Mercury Co Ltd Bldg 2, Rm 21/22, Pyay Rd., 8th mile junction, Mayangon, Yangon	19.11.2007
19.	Diamond Mercury Wood Products Ltd Plot 42-98, Sethmu 6th St., Industrial Zone, (1), SPTAA, Yangon	19.11.2007
20.	Family 798, 10th St., Myothit Ward (B), Insein, Yangon	19.11.2007
21.	Flying Tiger Wood Industry Ltd 171-173, 51st St., Pazundaung, Yangon	19.11.2007



## I. A. ΞΥΛΕΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΞΥΛΕΙΑΣ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
22.	Forest Products Joint Venture Corporation Ltd 422-426 Strand Rd., FJV Commercial Centre, Botahtaung, Yangon	19.11.2007
23.	Friend 300 A-B, Yarzardirit St., Ward 72, SDGNN, Yangon	19.11.2007
24.	Fudak Enterprise Co Ltd 120 De Pae Yin Wun Htauk U Mye St., Industrial Zone 2, Hlaing Tha Yar, Yangon	19.11.2007
25.	Good Myanmar Trading Co Ltd 60-B Aung Myay Thasi Ave, Kamayut, Yangon	19.11.2007
26.	Green Gold Industrial Co Ltd 209 Than Thu Mar Rd., 23 Ward, Thingankyunm, Yangon	19.11.2007
27.	Hi-Tech Forest Industries Co Ltd 216/222 Rm 7B, Maha Bandoola St., Bo Myet Hu Housing, Pazundaung, Yangon	19.11.2007
28.	Hla Shwe, U & Family 18/19 64 Ward, Industrial Zone 2, South Dagon, Yangon	19.11.2007
29.	Hong Kong Nu San International Co Ltd 120 (twin-B), Waizayanda Housing Complex, Waizayanda Rd., TGKNN, Yangon	19.11.2007
30.	Htay 145 Kanaung Lane (7) NOKAA, Yangon	19.11.2007
31.	Htoo Furniture, aka Htoo Wood Products, aka Htoo Wood based Industry, aka Htoo Wood 21 Thukha Waddy Rd., Yankin Township, Yangon	19.11.2007
32.	Htoo Trading Co Ltd 5 Pyay Rd., Hlaing, Yangon	19.11.2007
33.	Khaing Su Thu Trading and Industrial Co Ltd 205 Myin Wun U Aung Thu St., Industrial Zone 2, Hlaing Tha Yar, Yangon	19.11.2007
34.	Khine Industries 42 Ba Maw Ah in Wun St., Industrial Zone 3, Hlaing Tha Yar, Yangon	19.11.2007
35.	Khine International Co Ltd 116/8 15th St., LMDWW, Yangon	19.11.2007
36.	Kyi Kyi Saw Mill & Wood Trading 55 Thameinbayan Rd., Tamwe, Yangon	19.11.2007
37.	Lay Pyay Hnyin Manufacturing Co Ltd 168 Set Hmu 1st Street, Industrial Zone 1 Shwe Pyi Tha, Yangon	19.11.2007
38.	Lin Shing Co Ltd (Myanmar) 42-93 Khayay St., Corner of Sethmu 6th St., Ind. Zone (1), SPTAA, Yangon	19.11.2007
39.	Lin Win Co Ltd 89 Hnin Si Kone Rd., Ahlone, Yangon	19.11.2007
40.	Maha Nandar Co Ltd 90 Thudhamar St., NOKAA, Yangon	19.11.2007
41.	Master Timber Excel Ltd 146a Pyay Rd., 9th mile, Mayangon, Yangon	19.11.2007
42.	Master Timber Exel Ltd (KLN Group) 282, Room 8, 1st Floor, Seikkantha St., KTDA, Yangon	19.11.2007
43.	Miba Gon Shein 709, Corner of Hlawga St., Ward 21 SDGNN, Yangon	19.11.2007
44.	Mingala Family 107 Thumana St., South Ward 2, TKAA, Yangon	19.11.2007
45.	Myanmar Channel Quest International Co Ltd 42-242 Kanaung Myinthar Gyi 4th St., Ind. Zone (1), SPTAA, Yangon	19.11.2007
46.	Myanmar Forest Timber Association 504-506, Merchant St., Kyauktada Tsp, Yangon	19.11.2007

## I. A. ΞΥΛΕΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΞΥΛΕΙΑΣ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
47.	Myanmar May Kaung Wood Based Industry Co Ltd 288-290, 0905 MWEA Tower, Shwedagon Pagoda Rd., Dagon, Yangon	19.11.2007
48.	Myanmar Shwe Hintha International Co Ltd 226, Blk 18, Bo Tayza St., shwe Paukkan Ind. Zone, NOKAA, Yangon	19.11.2007
49.	Myanmar Singh Ltd 18-20 Botahtaung Lane (4), Botahtaung, Yangon	19.11.2007
50.	Myanmar Touchwood Ltd 805, 37 La Pyat Wun Plaza, Alan Pya Pagoda Rd., Dagon, Yangon	19.11.2007
51.	Myanmar Wood Mart Co Ltd Room 504, Bldg 29, Shine Tower II, Gyo Phyu St., MTNTT, Yangon	19.11.2007
52.	Myitmakha International Trading Ltd 19-20 Bahosi Complex, Bogyoke Aung San Rd., LMDWW, Yangon	19.11.2007
53.	Myo Nwe Thit Trading Co Ltd 147 (G/F), 47th St., Botahtaung, Yangon	19.11.2007
54.	Myotaw 492-493 Sethmu Zone Patt St., Ind. Zone 2, Ward 64, SDGNN, Yangon	19.11.2007
55.	Nay Chi Tun Family 4 Thumingalar Rd., TGKNN, Yangon	19.11.2007
56.	Nay Chi Tun Family 729 Laydauntkan St., TGKNN, Yangon	19.11.2007
57.	New Brothers Co Ltd 302a Set Hmu 1st Street, Industrial Zone 1, Shwe Pyi Tha Yangon	19.11.2007
58.	New Telesonic Co Ltd 94 Than Chat Wun U Nyunt St., Dagon Port Ind. City, Zone 1, SPTAA, Yangon	19.11.2007
59.	New Telesonic Wood & General Trading 218 (B) 36th St., KTDAA, Yangon	19.11.2007
60.	Ngwe Zaw 728 Ayarwaddy St., Ind. Zone 2, SDGNN, Yangon	19.11.2007
61.	Nightingale Co Ltd 221 Botahtung Pagoda Rd., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
62.	Nilar 118 Waizayadanar Rd., Ward 8, SOKAA, Yangon	19.11.2007
63.	Phan Nay Wun Co Ltd 47, Room 8-8 Sawbwagyigon, Insein, Yangon	19.11.2007
64.	Premio Int'l Co Ltd 60/75 Corner of Inwa Street & Bo Tay Za St., Shwe Pauk Kan Industrial Zone, North Okkalapa, Yangon	19.11.2007
65.	RCC Co Ltd 65 Upper Pazundaing Rd., Pazundaing, Yangon	19.11.2007
66.	San Family 1349-1351 Ind. Zone 2nd St., SDGNN, Yangon	19.11.2007
67.	San Family 790 Pyinma Myaing Rd., Ward A, TGKNN, Yangon	19.11.2007
68.	Scantrade Co Ltd 422-426 4th Floor, Strand Rd., FJV Commercial Centre, Botahtaung, Yangon	19.11.2007
69.	Sein Mandaing 1155-1156 Thudhamar St., Ward 2 NOKAA, Yangon	19.11.2007
70.	Shwe Chain Trading Co Ltd Rm 619 6th Floor, Nyaung Pin Lay Zay Plaza, Lanmadaw, Yangon	19.11.2007
71.	Shwe Hlaing Bwar 462-463 Yaw A Twinn Wun U Pho Hlaing St., HLTAA, Yangon	19.11.2007
72.	Shwe Wel Htay 6 Thmar Deikdi St., Kyauk Myaung, Tamwe, Yangon	19.11.2007

## I. Α. ΕΥΛΕΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΕΥΛΕΙΑΣ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
73.	Shwe Yi Oo 113C 4th St., Panchansu Ward, SPTAA, Yangon	19.11.2007
74.	Soe Than Brothers Co Ltd 189 b/2 Seikkantha St., Industrial Zone 1, Hlaing Tha Yar, Yangon	19.11.2007
75.	Star Tek Co Ltd (Woodworking Machine) 74, 5th St., LMDWW, Yangon	19.11.2007
76.	Swe Myo 86 Yadanar St., Ward 8, SOKAA, Yangon	19.11.2007
77.	Swe Thadar 78 Innwa St., Shwe Pauk Kan Ind. Zone, Ward 18, NOKAA, Yangon	19.11.2007
78.	Taw Win Family Co Ltd 355 U Wisara Rd., Sauchaung, Yangon Name of director: Ko Ko Htwe	19.11.2007
79.	Teak Farm Co Ltd Bldg 1, Rm 404, Mingalar Sin Min Housing, Strand Road, Ahlone, Yangon	19.11.2007
80.	Teak Farm Industries Co Ltd 122a Da Pae Yin Wun Htauk U Mye St., Industrial Zone 2, Hlaing Tha Yar, Yangon	19.11.2007
81.	Teakteam Ltd 50A Seikkantha Street, Industrial Zone 3, Hlaing Tha Yar, Yangon	19.11.2007
82.	Toenayar Co Ltd 91 (1st Floor) Myanma Gonyi St., Kandawgalay, MTNTT, Yangon	19.11.2007
83.	United Int'l Group Co Ltd 58a/b Setmu Zone Street Industrial Zone 1, South Dagon, Yangon	19.11.2007
84.	United Internation Group (UIG) Corner of West Race Course Rd. & Sayasan Rd., Kyaikkasan Ward, Yankin, Yangon	19.11.2007
85.	VES Group Co Ltd 83, 50th St., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
86.	Win 383 Hla Theingi St., HLTAA, Yangon	19.11.2007
87.	Win Enterprise Ltd 66 Hlay Thin Ah Twin Wun U Chein Street, Industrial Zone 2, Hlaing Tha Yar, Yangon	19.11.2007
88.	Win Kabar International Timber Trading Top of 6th St., Ward 8, SOKAA, Yangon	19.11.2007
89.	Win & Win Co Ltd 6 Pyay Rd., 6th mile, Hlaing, Yangon	19.11.2007
90.	Wood Technology Industries 247d, Hlay Thin Ah Twin Wun U Chein Street, Industrial Zone 2, Hlaing Tha Yar, Yangon	19.11.2007
91.	Yangon Wood Industries Ltd Next to Plywood Factory no 2, Bayint Naung Rd., Ward 4, Hlaing, Yangon	19.11.2007
92.	Yee Shin Co Ltd 63/64 Bahosi Housing, Lanmadaw, Yangon	19.11.2007
93.	Ye Yint Aung 156 Waizayanda St., Ward 11, SOKAA, Yangon	19.11.2007
94.	Yin Mar Myat Noe Co Ltd 120a Set Hmu 10th Street, Industrial Zone 1, Shwe Pyi Tha, Yangon	19.11.2007
95.	YN Co Ltd 120A Ind. Zone, 10th St., Ind. Ward, SPTAA, Yangon	19.11.2007
96.	Zambu Yadana Co Ltd 377/379 Bo Sun Pat St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
97.	Shwe Chain Manufacturing Co Ltd 168, 62nd St., Ind. Zone 1, Mandalay	19.11.2007

## I. B. ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΕΣ ΞΥΛΟΥ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
98.	Aung Chan Tha Services Co Ltd 708 Kyuntaw Zay Condo, Bargayar Rd., SCHGG, Yangon	19.11.2007
99.	Aung Myanmar 42/145 Ind. Zone 5th St., Ind. Zone SPTAA, Yangon	19.11.2007
100.	Hau Hau Parquet & Wood Based Industries Pte Ltd 135, 1st Floor, 41st St., BTHGG, Yangon	19.11.2007
101.	Hein Soe Co Ltd 54 Corner U Shwe Bin St. & Phan Chat Wun U Shwe Ohn St., Ind. Zone 3, SPTAA, Yangon	19.11.2007
102.	Hi-Tech Forest Industrial Co Ltd 216-222, B7, 8th Floor, Yuzana Building, Bo Myat Tun Rd., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
103.	Laural Ltd Room 37, Bldg 233, Anawrahta Rd., Corner of 54th St., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
104.	Lin Shing Co (Myanmar) Ltd 42-93 Khayay St., Corner of Sethmu 6th St., Ind. Zone 1, SPTAA, Yangon	19.11.2007
105.	Myanmar Yunnan Wood Ind. Col Ltd 238 Thityar Pin St., Thuwana, TGKNN, Yangon	19.11.2007
106.	Myanmar-Nc Wood Work Co Ltd Steel Mill Compound, West Ywama Ward, Insein, Yangon	19.11.2007
107.	Myint Soe (U) 42/280 Kanaung St., SPTAA, Yangon	19.11.2007
108.	National Wood Industry Ltd 113 Waizayandar Rd., Ward 16/2, TGKNN, Yangon	19.11.2007
109.	New Brothers Ltd 42/302A, Ind. Zone, 1st St., Ind. Zone 1 SPTAA, Yangon	19.11.2007
109a.	Noble DSRH (500 beds) Compound, Pyay Rd., MDNN, Yangon	19.11.2007
110.	Scansia Myanmar Ltd Blk 42/300-301, Sethmu 1 St., Ind. Zone, SPTAA, Yangon	19.11.2007
111.	Super Chen Co Ltd 88A, 3rd Floor, Anawrahta Rd., KTDA, Yangon	19.11.2007
112.	Teak World Co Ltd 110 Waizayanda Garden Housing, Yeiktha 4th St., TGKNN, Yangon	19.11.2007
113.	Unite of Myanmar Forest Products Joint Venture 422-426 Botahtaung Pagoda Road, Corner of Strand Rd., Botahtaung, Yangon	19.11.2007
114.	Unite of Myanmar Forest Products Joint Venture 10 Kwethit St., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
115.	Win Kabar International Timber Trading 89 Waizayanda 3rd St., SOKAA, Yangon	19.11.2007
116.	Win Yadanar 58, A-B, Loikaw St., Ind. Zone 1, SDGNN, Yangon	19.11.2007
117.	Wood Rich Manufacturing 349A Zeyar Kaymar St., 8 Mile, MYGNN, Yangon	19.11.2007
118.	YN Co Ltd 120A Ind. Zone 10th St., Ind. Ward, SPTAA, Yangon	19.11.2007
119.	Hi-Tech Forest Industries Co Ltd A 1-2, 62nd St., Sethmu, Mandalay	19.11.2007
120.	Myanmar Yunnan Wood Industries Co Ltd 137-138 Corner of Pho Yazar St. & 62nd St., Ind. Zone 1, Pyi Gyi Tagun Tsp, Mandalay	19.11.2007
121.	National Wood Industry Ltd Pyinmana Tsp, Mandalay	19.11.2007



## I. Β. ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΕΣ ΞΥΛΟΥ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
122.	Taiho 124, 78th Street (Between 36 and 37th Streets), Mandalay	19.11.2007
123.	Myat Zaw & Young Brothers 52/13 Bogyoke Aung San Rd. & Chindwin St., Monywa	19.11.2007
124.	Banner Wood Based Industry 17A Padamyar Industrial Zone, Sagaing Division	19.11.2007

## I. Γ. ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΑ ΚΑΤΕΡΓΑΣΙΑΣ ΞΥΛΟΥ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
125.	East Union Woodworking Machinery Co Ltd 288/290, Room (906), Shwedagon Pagoda Road, MWEA Tower, Dagon, Yangon	19.11.2007
126.	Everest W Trading Co Ltd 43 Parami Road, 6 Ward, Yankin, Yangon	19.11.2007
127.	Hardware World 111 Shwedagon Pagoda Road, Latha, Yangon	19.11.2007
128.	I.S. Tin Win 44, 27th Street, Pabdan Yangon	19.11.2007
129.	Khin Maung Nyunt Trading Co Ltd 506/508 Mogok Street, Industrial Zoner 1, South Dagon, Yangon	19.11.2007
130.	Phan Nay Wun Co Ltd B5, Bayint Naung Road, Shwe Padak Yeik Mon, Mamayut, Yangon	19.11.2007
131.	Star Tek Co Ltd 74, 5th Street, Lanmadaw, Yangon	19.11.2007
132.	Wel Wisher Trading Co Ltd 307 Maha Bandoola Street, Botahtaung, Yangon	19.11.2007

## I. Δ. ΕΞΑΓΩΓΕΙΣ ΞΥΛΕΙΑΣ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
133.	A1 Construction & Trading Co., Ltd 41 Nawaday St., Dagon, Yangon	19.11.2007
134.	Concorde Commodities Pte Ltd 339, Rm (1203), Level (12), Bogyoke Aung Sun St., Sakura Tower, Kyauktada, Yangon	19.11.2007
135.	Dagon Timber Ltd 262/264 Dagon Centre, Block (A), Pyay Rd., Sanchaung, Yangon	19.11.2007
136.	Diamond Mercury Co., Ltd. Bldg (2), Rm (21/22), Pyay Rd., 8 Mile Junction, Mayangon, Yangon	19.11.2007
137.	Forest Products Joint Venture Corporation Ltd 422-426 Strand Road, FJV Commercial Centre, Botahtaung, Yangon	19.11.2007
138.	Green Gold Industrial Co., Ltd 209, Than Thu Mar Rod, (23) Ward, Thingankyun, Yangon	19.11.2007
139.	Green Hardwood Enterprise Ltd 422-426 8th Floor, Strand Rd., FJV Commercial Centre, Botahtaung, Yangon	19.11.2007
140.	Hi-Tech Forest Industries Co., Ltd. 216/222, Rm (7/B), Maha Bandoola St., Bo Myat Htun Housing, Pazundaung, Yangon	19.11.2007
141.	Kappa International Timber Trading Ltd. 288/290, Rm (103), 1st Floor, Shwedagon Pagoda Road, M.W.E.A. Tower, Dagon, Yangon	19.11.2007

## I. Δ. ΕΞΑΓΩΓΕΙΣ ΕΥΛΕΙΑΣ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
142.	Khine Int'l Ltd 116/8, 1st Floor, 15th Street, Lanmadaw, Yangon	19.11.2007
143.	Khine Shwe Win Co., Ltd. 102(A), Inya Rd., Kamayut, Yangon	19.11.2007
144.	Lin Win Co., Ltd 89, Hnisi Go St., Ahlone, Yangon	19.11.2007
145.	Master Timber Excel Ltd 146(a) Pyay Rd., 9th mile, Mayangon, Yangon	19.11.2007
146.	Mayar (H.K) Ltd. 37, Rm (703/4), Level (7), Alanpya Pagoda Rd., La Pyayt Wun Plaza, Dagon, Yangon	19.11.2007
147.	Myanmar Goodwood Trading Co., Ltd 189/195, Rm (4), 4th Floor, Pansodan St., Pansodan Tower, Kyauktada, Yangon	19.11.2007
148.	Myanmar May Kaung Wood Based Industry Co., Ltd. 288/290 Rm (905), Shwedagon Pagoda Rd., MWEA Tower, Dagon, Yangon	19.11.2007
149.	Myanmar Touchwood Ltd 37, Rm (805), Level 8, Alanpya Pagoda Rd., La Pyayt Wun Plaza, Dagon, Yangon	19.11.2007
150.	New Telesonic Co., Ltd 218 (b), 36th Street, Kyauktada, Yangon	19.11.2007
151.	New Wave Co Ltd 81(c), New University Avenue Rd., Bahan, Yangon	19.11.2007
152.	Searock Int'l Ltd 339, (0904), Level 9, Bogyoke Aung San St., Sakura Tower, Kyauktada, Yangon	19.11.2007
153.	Sein Yadanar Wut Hmon Co Ltd 16 Bahosi Housing, Lanmadaw, Yangon	19.11.2007
154.	Shivah Sawa Shoji 339, Rm 1004, Level 10, Bogyoke Aung San St., Sakura Tower, Kyauktada, Yangon	19.11.2007
155.	Taw Win Family Co Ltd 355, U Wisara Road, Sanchaung, Yangon 339, U Wisara Road, Sanchaung, Yangon	19.11.2007
156.	Timber Land Int'l Ltd 158/168, Room 11, 1st Floor, Maha Bandoola Garden St., Kyauktada, Yangon	19.11.2007
157.	Timber World Ltd 173, 31st Street, Pabdean, Yangon	19.11.2007
158.	Well Wisher Trading Co Ltd 307 Maha Bandoola St., Botahtaung, Yangon	19.11.2007
159.	Yangon Wood Industries Ltd 4th Quarter, Bayint Naung Rd., Hlaing, Yangon	19.11.2007
160.	Zambu Yadana Co Ltd 377/379, Bo Sun Pat Road, Pabedan, Yangon	19.11.2007
161.	Zar Ni Zaw Co Ltd 72, 51st St., Pazundaung, Yangon	19.11.2007

## I. E. ΕΥΛΕΙΑ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
162.	AAA 6TH Street, (8) ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
163.	AAA 90 No 4 Main Road, Pann Chan Su SPTAA, Yangon	19.11.2007
164.	Academy 108 Htar Nar Street, Makyeedan (north East) Ward, KMDGG, Yangon	19.11.2007

I. E. ΕΥΛΕΙΑ		
Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
165.	Alkernal Rerentative Office 142(a) Dhamazaydi Rd., BHNN, Yangon	19.11.2007
166.	Andaman International Traders Limited (Ext. 37) Bldg. 21/22, Rm# B-1, Bahosi Complex, Bogyoke Aung San St., Lanmadaw Tsp, Yangon	19.11.2007
167.	Arkar San 336, No 4 Main Road, SPTAA, Yangon	19.11.2007
168.	Asia Win Mfrg Co Ltd 170-176, #704 (7th Floor), MGW Centre, Bo Aung Kyaw St., BTHGG, Yangon	19.11.2007
169.	Aung Aye (u) & Sons 4-5 Anawrahta Rd., Ind. Zone (5), HLTAA, Yangon	19.11.2007
170.	Aung Bawga 91(B) 3rd Street, Industrial Zone, (8) ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
171.	Aung Chan Tha Construction & Services Co., Ltd. Rm# 708, Kyuntaw Zay Condo, Bargayar Rd., Sanchaung Tsp, Yangon	19.11.2007
172.	Aung Cha Tha 1018 Myittar St., (9) Ward, South Okkalappa, Yangon	19.11.2007
173.	Aung Chan Tha 72(B), 1st Street, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
174.	Aung Chan Tha 10 Hlaw Kar St., (55) Ward, South Dagon, Yangon	19.11.2007
175.	Aung Family 118, 2nd Street, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
176.	Aung Family 15, 139th Street, Tamwe, Yangon	19.11.2007
177.	Aung Gabar Timber 79, 6th Lane, Ward (8), SOKAA, Yangon	19.11.2007
178.	Aung Htet 72, Nat Sin St., Kyeemyindaing, Yangon	19.11.2007
179.	Aung Kabar 79, 6th Street, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
180.	Aung Khant Phyo 25, Kyaik Waing Pagoda Road, (3) Ward, Mayangon, Yangon	19.11.2007
181.	Aung Khant Phyo Co-op Ltd 144(a) Kyaikwine Pagoda Road, Ward (3), MYGNN, Yangon	19.11.2007
182.	Aung Khin & Sons 1-3 Thikhwa Pan St., KMDGG, Yangon	19.11.2007
183.	Aung Kyaw Thein 15(a), 4th Street, Industrial Zone, 8 Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
184.	Aung Kyam Thein 57(a), 4th Street, Industrial Zone, 8 Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
185.	Aung Kyaw Thein 229 Waizayantar Rd., (11) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
186.	Aung Kyin 11 Mani May Khalar Street, Kyeemyindaing, Yangon	19.11.2007
187.	Aung Si 828 Waizayantar Road, (9) Ward, South Okkalapa	19.11.2007
188.	Aung Su Pan 43, 4th Street, Ward (8), SOKAA, Yangon	19.11.2007
189.	Aung Theikdi 996 Myittar Street (9) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
190.	Aung Theikdi 13, 6th St., Ward (8), Ind.. Zone, South Okkalapa Tsp, Yangon	19.11.2007

I. E. ΞΥΛΕΙΑ		
Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
191.	Aung Thein Bo Manufacturing Co Ltd 30 Salin Street, Kyeemyindaing, Yangon	19.11.2007
192.	Aung Thit Tun 46, Nat Sin Street, Kyeemyindaing, Yangon	19.11.2007
193.	Aung Thitsar 991 Myittar Street, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
194.	Aung Thukha 41 Waizayantar Road, (9) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
195.	Aung Thukha (1) 70/70(a) 1st Street, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
196.	Aung Thukha (2) 124/125 2nd Street, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
197.	Aung Thukha (3) 123/126 3rd Street, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
198.	Aung Thukha 71-B/72(a) 1st Street, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
199.	Aung Wood Working Enterprise Ltd. Bldg. 3, Rm# 004, (G/F), Waizayanta Rd., Thingangyun Tsp, Yangon	19.11.2007
200.	Aung Zeya 33 Seikkan Industrial Zone, HLTAA, Yangon	19.11.2007
201.	Ayarwun 123 Waizayantar Rd., (11) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
202.	Aye Gabar Group 151-170 Bogyoke Aung San Road, BTHGG, Yangon	19.11.2007
203.	Aye Gabar Group 282 Corner of 81st St. and 23rd St., Mandalay	19.11.2007
204.	Aye Myittar 67 Theingyi St., KMDGG, Yangon	19.11.2007
205.	Aye Myittar 1820/21-22, P Moe Nin St., HLTAA, Yangon	19.11.2007
206.	Aye Myittar 115, 37th St., KTDAA, Yangon	19.11.2007
207.	Aye, U & Sons 351, Bo Tuay Za St., Shwe Park Kan Industrial Zone, North Okkalapa, Yangon	19.11.2007
208.	Aye, U & Sons 481 Waibargi Rd., Ward L, NOKAA, Yangon	19.11.2007
209.	Aye, U & Sons 126 Than Chat Wun U Nyunt St., Industrial Zone, SPTAA, Yangon	19.11.2007
210.	Aye's Family Ltd 92 (A-C-D), AFL Building, Kaba Aye Pagoda Road, BHNN, Yangon	19.11.2007
211.	Bamaw Veneer & Timber Products Co Ltd 44 Mya Taung Wun Gyi U Hmo Street, Industrial Zone 3, SPTAA, Yangon	19.11.2007
212.	Banner Wood Based Industry Co., Ltd. 136, (1st Floor), 36th St., Kyauktada Tsp, Yangon	19.11.2007
213.	Banner Wood Based Industry Co., Ltd. 17(A) Padamyar Ind. Zone, Sagaing	19.11.2007
214.	Bawga Mandaing 41, 2nd Street, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
215.	BDS Moe Wood Industries Co Ltd 196 Bogyoke Aung San Road, BHNN, Yangon	19.11.2007
216.	Beautiful Wood Industry Co Ltd 251, Rm 5, Maha Bandoola Street, Botahtaung, Yangon	19.11.2007

## I. E. ΕΥΛΕΙΑ

Αυξών αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
217.	BLLB Development Co Ltd 159-161 Myanma Gonyi St., MTNTT	19.11.2007
218.	Chan Nyein Ko 899, Lay Daunk Kan Road, Nga Moe Yeik, Ward, Yangon	19.11.2007
219.	Chan Tha Aung 72 Nat Sin Street, Kyeemyindaing, Yangon	19.11.2007
220.	Chantha 90(A/B) 2nd Street, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
221.	Chantha Rm, 3, Corner of Waizayandar Rd. & Thitsar Rd., SOKAA, Yangon	19.11.2007
222.	Chantha Gyi 72, Bo Thura St., Zaygi (East Ward), KMDGG, Yangon	19.11.2007
223.	Chanthar 90 (A-B), 6th St., Corner of 2nd Street, Ward 8, SOKAA, Yangon	19.11.2007
224.	Cheung Hing Timber Co 106-108, Hnin Zin Gon Road, Ahlone Tsp., Yangon Name of director: P C Chun	19.11.2007
225.	China Hope Holding 18 Bo Yar Njunt St., DGNN, Yangon	19.11.2007
226.	Coffer Manufacturing Co Ltd 803, 8th Floor, Myaing Hay Wun, Condominium, Junction 8, Yangon	19.11.2007
227.	Conqueror Trading Co Ltd C-04-03 Building, 262/264, 4th Floor, Dagon Centre, Pyay Rd., Yangon	19.11.2007
228.	Dagon International Ltd 262-264 Rm A04-01/02/03 Dagon Centre, Pyay Rd., Yangon	19.11.2007
229.	Dagon Timber Ltd 262-264 Rm A04-01/02/03 Dagon Centre, Pyay Rd., Yangon	19.11.2007
230.	Dagon Timber Ltd 121 F, Sule Pagoda Road, KTDA, Yangon	19.11.2007
231.	Dagon Timber Ltd 262-264 Rm A03-01 Dagon Centre, Pyay Rd., Myaynigone, Yangon	19.11.2007
232.	Dana Theikdi 985(a), Thu Mingalar St., Thingankyun, Yangon	19.11.2007
233.	Dana Thiri Co Ltd 139 G/F Bogalay Zay St., BTHGG, Yangon	19.11.2007
234.	Diamond Mercury Wood Products Ltd Plot 42-98, Sethrmu 6th Street, Industrial Zone 1, SPTAA, Yangon	19.11.2007
235.	Doh Bamar 23-27 Nat Sin Street, Corner of Salin Street, KMDGG, Yangon	19.11.2007
236.	Doh Lokehar 514 Zabu Thiri 1st Street, Ward (6/west) TKAA, Yangon	19.11.2007
237.	Doh Myanmar 23/27, Corner of Salin Street and Nat Sin Street, Kyeemyindaing, Yangon	19.11.2007
238.	Ever Green Wood Int'l Co., Ltd. Public Construction Compound, Myittar St., Ward (14/1), South Okkalapa Tsp, Yangon	19.11.2007
239.	Family (1) 1011 Thudamar Street, (2) Wtard, North Okkalapa, Yangon	19.11.2007
240.	Farlin Timbers Rm 704 (7th Floor) 170-6 MGW Tower, Bo Aung Kyaw Street, BTHGG, Yangon	19.11.2007
241.	Five Oceans Co Ltd Bldg 63-64 (B), Bahosi Housing, Bogyoke Aung San Road, LMDWW, Yangon	19.11.2007

I. E. ΕΥΑΕΙΑ		
Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
242.	Flying Tiger Wood Industry Ltd 171-173, 51st Street, PZDGG, Yangon	19.11.2007
243.	Forest Product JV Branch (Upper Myanmar) 37b 26th b Street (Between 64th and 65th Streets), Mandalay	19.11.2007
244.	Friend 200 A-B, Yaazardinit St., Ward (72), SDGNN, Yangon	19.11.2007
245.	GIG Japan Co Ltd 25 Golden Valley, BHNN, Yangon	19.11.2007
246.	Golden Door 354/347 Bo Tay Za Street, Shwe Pauk Kan Industrial Zone, North Okklalapa, Yangon	19.11.2007
247.	Golden Hawks Int'l Ltd. 158, Bogyoke Aung San Rd., Pazundaung Tsp, Yangon	19.11.2007
248.	Gold Wood Co Ltd (Kaung Shwe) 42(A)/103(A-B) Mahawgari Street, Corner of Sethmu 3rd St., Ind. Zone 1, SPTAA, Yangon	19.11.2007
249.	Golden Hook Co Ltd 7 Sitha St., Oh Bo St., Mandalay	19.11.2007
250.	Good Myanmar Trading Co Ltd 60B Aung Myay Thasi Ave, KMYTT, Yangon	19.11.2007
251.	Great Jupiter International Co Ltd 81 1st Floor Bogyoke Aung San Road, PZDGG, Yangon	19.11.2007
252.	Great Summit Int'l Service Co., Ltd. 615-C/2, Malar Lane, Kamayut Tsp, Yangon	19.11.2007
253.	Great Summit Int'l Service Co., Ltd. 176-178, Banyardala Rd., Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon	19.11.2007
254.	Green Gold Industrial Co., Ltd. 178-180 50th St., PZDGG, Yangon	19.11.2007
255.	Green Gold Industrial Co., Ltd. 209 Thanthumar Road, Ward 23, Thwunna, TGKNN, Yangon	19.11.2007
256.	Green Gold Industrial Co., Ltd. 109, Waizayandar Rd., Ward (3/B), South Okkalapa Tsp, Yangon	19.11.2007
257.	Greenline Myanmar Group Co., Ltd. (GMG) 102-A, Kha Yay Pin Rd., Dagon Tsp, Yangon	19.11.2007
258.	Greenline Myanmar Group Co., Ltd. (GMG) 202, U Wisara Rd., Dagon Tsp, Yangon	19.11.2007
259.	Green Treasure Wood Co Ltd 8-6 River View Housing, Ahlone Kannar Road, AHLNN, Yangon	19.11.2007
260.	Green Treasure Wood Co Ltd Plot 42, 287-289 Sethmu 6th Street, Ind. Zone 1 SPTAA, Yangon	19.11.2007
261.	Hayman Trading Co., Ltd. 7, Shan Rd., Sanchaung Tsp, Yangon	19.11.2007
262.	Hein 24 Kyaung Gyi Street, Kyeemyindaing, Yangon	19.11.2007
263.	Hein Htet Aung 188a Waizayander Rd., Qtr, 11, SOKAA, Yangon	19.11.2007
264.	Hein Soe Co Ltd 54 Corner of U Shwe Bin St. and Phan Chat Wun U Shwe Oh St., Ind. Zone 3, SPTAA, Yangon	19.11.2007
265.	Hein Soe Co Ltd 23 Shwe Pone Nyet Yeikmon, Bayint Naung Road, KMYTT, Yangon	19.11.2007
266.	Hi-Tech Forest Industries Co Ltd 23, 64th Street (Between 26th and 27th Streets), Mandalay	19.11.2007



## I. E. ΕΥΛΕΙΑ

Αυξών αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
267.	Hla Kyi, U & Family 356 Bo Tay Za Street, Shwe Park Kan Industrial Zone, North Okkalapa, Yangon	19.11.2007
268.	Hla Kyi, U & Family 452 Mya Yadanar Street (Kha) Ward, North Okkalapa, Yangon	19.11.2007
269.	Hla Shwe, U 18-19 Ward (64), Ind. Zone (2), SDGNN, Yangon	19.11.2007
270.	Hla Shwe, U & Family 223 Banyadala Road, Tamwe, Yangon	19.11.2007
271.	Hlaing 71 Waizayantar Road, (11) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
272.	Hlaing Family 8-A Myittar St., Ward 11, SOKAA, Yangon, Yangon	19.11.2007
273.	Hmine (U) & Sons 248-249 Makkhayar Minthargyi St., NOKAA, Yangon	19.11.2007
274.	Htate Tan Aung 2734 Pyi Daung Su Road, (63) Ward, Injustrial Zone (2), South Dagon, Yangon	19.11.2007
275.	Htay 145 Kanaung Lane 7, NOKAA, Yangon	19.11.2007
276.	Htet 989 Myittar Street, (9) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
277.	Htet Htet Aung 430 Thitsar Road, Ward 10 SOKAA, Yangon	19.11.2007
278.	Htun Htun Tauk 13B, Mingalar St., Nant-tha Gone Ward, ISNN, Yangon	19.11.2007
279.	Htun Thit Sa 44 Nat Sin Street, Kyeemyindaing, Yangon	19.11.2007
280.	Hundred Smiles Co., Ltd. 359-363, Bogyoke Aung San St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
281.	Imperial Builders Co Ltd 46 Eaingyi Street, PZDGG, Yangon	19.11.2007
282.	K.T. Nine 817 Waizayantar Road, (9) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
283.	Kama Gasifier Power Plant 167, Bayint Naung Main Rd., Hlaing Tsp, Yangon	19.11.2007
284.	Kaung Thant 62 Nat Sin St., KMDGG, Yangon	19.11.2007
285.	Kaw-Lin — Kathar 1058 Zay Street, Ward 7, TKAA, Yangon	19.11.2007
286.	Kha Yae Nan Int'l Co., Ltd Bldg. 61, Rm# 3-4, Sawbwagyigon Warehouse, Insein Tsp, Yangon	19.11.2007
287.	Khin Hninsi (Daw) 33 Hantharwaddy Street, KMYTT, Yangon	19.11.2007
288.	Khin Maung Latt, U & Family 37/4, 53rd Street, Botahtaung, Yangon	19.11.2007
289.	Khin Myanmar Trading 865 Myittar Street, SOKAA, Yangon	19.11.2007
290.	Khine International Co Ltd 116/8, 15th Street, LMDWW, Yangon	19.11.2007
291.	KKK 106, Si Pin St., (55) Ward, South Dagon, Yangon	19.11.2007
292.	Kyan Taing Aung 30, Thamine Station Street, Mayangon, Yangon	19.11.2007

I. E. ΞΥΛΕΙΑ		
Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
293.	Kyan Taing Aung Waizanyantar Road, (9) Ward South Okkapala, Yangon	19.11.2007
294.	Kyaw 209, Banyadala Road, Tamwe, Yangon	19.11.2007
295.	Kyaw Family 2886/2887 Pat St., Industrial Zone (2), South Dagon, Yangon	19.11.2007
296.	Kyaw Soe San 819 Waizayantar Rd., Ward (9), South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
297.	Kyaw Than Construction Co. Ltd 139 (G/F), Bogalay Zay Street, BTHGG, Yangon	19.11.2007
298.	Kyi Kyi 55 Thamein Bayan Road, Tamwe, Yangon	19.11.2007
299.	Kyi Kyi 2 Laeyar Shwe Myay, Myittar Nyunt Ward, TMWEE, Yangon	19.11.2007
300.	Kyun Shwe Wah 74 Nat Sin St., Kyeemyindaing, Yangon	19.11.2007
301.	La Yaung Lin Co Ltd 25-29 Yadanar Road, Ward 16-2, TGKNN, Yangon	19.11.2007
302.	Lal Way (1) 3-4 P. Moe Nin St., Ward 5, HLTA, Yangon	19.11.2007
303.	Lal Way (2) 3-147 Anawrahta Road, Industrial Zone 5, HLTA, Yangon	19.11.2007
304.	Laural Ltd Rm 37, Bldg 233, Anawrahta Rd., Corner of 54th Street, PZDGG, Yangon	19.11.2007
305.	Laural Ltd 27, 13th Street, LMDWW, Yangon	19.11.2007
306.	Lay Pyay Hnyin Trading Co Ltd 168 (A_B), Sethmu 1st Street, Ind. Zone 1, SPTAA, Yangon	19.11.2007
307.	Light World Co., Ltd. 619, (Right) 6th Floor, Blk-A, Nyaung Pin Lay Plaza, Lanmadaw Tsp, Yangon	19.11.2007
308.	Light World Co., Ltd. Field No (H-167, H-168), Ward 1, Industrial Zone1 Pye Gyi, Tagun., Tsp, Mandalay	19.11.2007
309.	Lin Shing Co Ltd (Myanmar) 42-93 Khayay Street, Corner of Sethmu, 6th Street, Ind. Zone 1, SPTAA, Yangon	19.11.2007
310.	Lin Win Co Ltd 89 Hninsigon St., AHLNN, Yangon	19.11.2007
311.	Lucky Hand Co Ltd 13148th Street, MTNTT, Yangon	19.11.2007
312.	Maesod Forestry Ltd 69 Sule Pagoda Road, PBDNN, Yangon	19.11.2007
313.	Maha Engineering Co. Ltd. 20-251, Seikkantha St. KTDA, Yangon	19.11.2007
314.	Maha Nandar Co. Ltd 90, Thudhamar St. NOKAA, Yangon	19.11.2007
315.	Maha New 29, Ind. Zone (2), Cor. of Ind. Zone St. and Inn Taw St., SDGNN, Yangon	19.11.2007
316.	Maha Thit Min Co. Ltd. 51 (B), Pyay Rd. 7 1/2 Mile, MYGNN, Yangon	19.11.2007
317.	Maha Kyaw Mahar Co. Ltd. 50, 46th Street, BTHGG, Yangon	19.11.2007
318.	Mandalar Win Sawmill Co. Ltd. 262-264, C (10-1), Dagon Centre, Pyay Road, SCHGG, Yangon	19.11.2007

## I. E. ΞΥΛΕΙΑ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
319.	Market System Trading (MST Co. Ltd) 501 (C), Dagon Centre, SCHGG, Yangon	19.11.2007
320.	Master Timber Excel Ltd 282, Rm 8, (1st Floor) Seikkantha Street, KTDA, Yangon	19.11.2007
321.	MGJ Group Co-op Ltd 125, 1st Floor, Anawrahta Road, PZDGG, Yangon	19.11.2007
322.	Miba Gon Shein 709, Cor. of Hlawga Str, Ward (21) SDGNN, Yangon	19.11.2007
323.	Miba Myittar 115/116 2nd Street, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
324.	Miba Myittar 110/111 2nd Street, Industrial Zone (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
325.	Mingala Family 107, Thumana St. South Ward (2), TKAA, Yangon	19.11.2007
326.	Mingalar 28 (B), Zaygyi St. KMDGG, Yangon	19.11.2007
327.	Minn Wun Industries Co. Ltd 196, Bogyoke Aung San Rd., BTHGG, Yangon	19.11.2007
328.	Moe Int'l Co. Ltd. 196, Bogyoke Aung San Rd., BTHGG, Yangon	19.11.2007
329.	Momentum Trading Co. Ltd. 21-A, Cor. of U Phoe Hlaing St. and Hla Theingi St. Ind. Zone (3), SPTAA, Yangon	19.11.2007
330.	Multi World Trade Centre 183, Anawrahta St., Kyauktada Tsp, Yangon	19.11.2007
331.	Multi World Trade Co., Ltd. 359-363, Bogyoke Aung San St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
332.	Mya Gabar Co. Ltd. 106-108, Sint-oh-dan St. LTAA, Yangon	19.11.2007
333.	Myan Aung Myin Int'l Co. Ltd O-140, FMICity, Golden Orchid 4th St. HLTA, Yangon	19.11.2007
334.	Myanma Htate Tan Co. Ltd 61, (4th Floor), Kaing Dan St. LMDWW, Yangon	19.11.2007
335.	Myanma Marble Co. Ltd. Bldg. 63-64 (B), Bahosi Housing, Bogyoke Aung San Rd. LMDWW, Yangon	19.11.2007
336.	Myanmar Automobile Group Co., Ltd. K-38/39, Bayint Naung Rd., Mayangon Tsp, Yangon	19.11.2007
337.	Myanmar Channel Quest Int'l Co. Ltd. 42-242, Kanaung Minthar Gyi 4th St. Ind. Zone (1), SPTAA, Yangon	19.11.2007
338.	Myanmar China Hardwood Products Co. Ltd. 422-426, Strand Road, Cor. of Botahtaung Pagoda Rd. BTHGG, Yangon	19.11.2007
339.	Myanmar China Hardwood Products Co. Ltd Ward (22), SDGNN, Yangon	19.11.2007
340.	Myanmar Chinlax Trading Co., Ltd. 382, Inya Myaing Lane (4), Thuwunna, Thingankyun Tsp, Yangon	19.11.2007
341.	Myanmar Development Int'l Co. Ltd. 53-61, Strand Road, Cor. of Theinbyu Rd., BTHGG, Yangon	19.11.2007
342.	Myanmar Guan Soon Ltd 106-108, Sint-oh-dan St., LTAA, Yangon	19.11.2007
343.	Myanmar May Kaung Wood Based Ind. Co. 288-290, #0906 (9th Floor), MWEA Tower, Shwedagon Pagoda Road, DGNN, Yangon	19.11.2007
344.	Myanmar Shin Poong Daewoo Pharma Co. 22, Yaw Min Gyi Rd. DGNN, Yangon	19.11.2007

I. E. ΕΥΑΕΙΑ		
Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
345.	Myanmar Shwehintha Int'l Co., Ltd. 226, Botayza St., Blk. No (18), Shwe Paukkan Ind. Zone, North Okkalapa Tsp, Yangon	19.11.2007
346.	Myanmar Singh Ltd. 18-20 Botahtaung Lane (4), BTHGG, Yangon	19.11.2007
347.	Myanmar Technologies Industry Co. Ltd. 1389-1391, Hlaing River Road, Ind. Zone (2), Ward (63), SDGNN, Yangon	19.11.2007
348.	Myanmar Timber Enterprise Myanma Timber Enterprise Head Office, Ahlone, Yangon	19.11.2007
349.	Myanmar Timber Enterprise 504-506, Merchant Road, KTDAA, Yangon	19.11.2007
350.	Myanmar Wood Mart Co. Ltd, (Ext 1504) Rm# 504, Bldg 29, Shine Tower II, Gyo Phyu St. MTNTT, Yangon	19.11.2007
351.	Myanmar-NC Wood Work Co. Ltd. Steel Mill Compound, West Ywama Ward, ISNN, Yangon	19.11.2007
352.	Myint 970, Yadanar St., SOKAA, Yangon	19.11.2007
353.	Myitmakha Engineering Co., Ltd. 206-207, Dhamma Thukha Kyaung St., Ward (13), Hlaing Tsp, Yangon	19.11.2007
354.	Myitmakha International Trading Co., Ltd. 19-20, Bahosi Ward, Bogyoke Aung San St., Lanmadaw Tsp, Yangon	19.11.2007
355.	Myitmakha International Trading Co., Ltd. 1, Bayint Naung Rd., Hlaing Tsp, Yangon	19.11.2007
356.	Myitmakha Int'l Trading Ltd. 55-64 Mingalardon Garden, Yangon Ind, MDNN, Yangon	19.11.2007
357.	Myo Nwe Thit Trading Co. Ltd. 147, (G/F) 47th St. BTHGG, Yangon	19.11.2007
358.	Myodaw Eain Yar 1080, Shukhintha Rd. East Ward 6, TKAA, Yangon	19.11.2007
359.	Myotaw 492-493, Sethmu Zone Patt St. Ind. Zone (2), Ward (64), SDGNN, Yangon	19.11.2007
360.	Myo Taw 495 Min Nadar St. Dawbon, Yangon	19.11.2007
361.	Naing Lay (U) 7, 139th St. TMWEE, Yangon	19.11.2007
362.	Nay Chi Tun Family 4, Thumingalar Rd. TGKNN, Yangon	19.11.2007
363.	Nay Chi Tun 729 Lay Daunk Kan Road, Yangon	19.11.2007
364.	New Telesonic Co. Ltd 94, Yhan Chat Wun U Nyunt St. Dagon Port Ind. City, Zone (1), SPTAA, Yangon	19.11.2007
365.	New Telesonic Wood and General Trading 218 (B), 36th St. KTDAA, Yangon	19.11.2007
366.	Ngwe Nan Taw 119-120, 3rd St. Ward (8), Ind. Zone, SOKAA, Yangon	19.11.2007
367.	Ngwe San Eain 22-23 (A), U Wisara Rd. NDGNN, Yangon	19.11.2007
368.	Ngwe Zaw 728, Ayarwaddy St. Ind. Zone (2), SDGNN, Yangon	19.11.2007
369.	Nifty Int'l Co. Ltd. Rm #7, Bldg 30-A, Yaw Min Gyi Rd. DGNN, Yangon	19.11.2007
370.	Nightingale Co. Ltd. 221, Botahtaung Pagoda Rd. PZDGG, Yangon	19.11.2007

## I. E. ΕΥΛΕΙΑ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
371.	Nilar 118, Waizayandar Rd. Ward (8), SOKAA, Yangon	19.11.2007
372.	Nitco Industrial Co. Ltd. 175, (G/F), 47th St. BTHGG, Yangon	19.11.2007
373.	Nyein Chan Aung 122 Waizayantar Road, (11) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
374.	Nyo (Daw) Family 113/8, Oakkyin Station St. HGG, Yangon	19.11.2007
375.	OAC 289, Rm #10, East Yankin, YKNN, Yangon	19.11.2007
376.	Ohn Kywe & Co. Ltd. 81, Harkhar St. Ind. Zone (1), SDGNN, Yangon	19.11.2007
377.	One Star General Trading Co. Ltd. 87, (2nd Floor), Bogyoke Aung San Rd., Cor. of 49th St. and 50th St. PZDGG, Yangon	19.11.2007
378.	Pacific Rim Asia Co. Ltd. (PRA) 145 (E), Thiri Mingalar St. 8th Mile, MYGNN, Yangon	19.11.2007
379.	Padamyar Construction and Woodworks Co. 19-20, Bahosi Complex, Bogyoke Aung San Rd. LMDWW, Yangon	19.11.2007
380.	Pale Shwe Wah Timber Co., Ltd. B-156/158, 34th St., Kyauktada Tsp, Yangon	19.11.2007
381.	Phan Nay Wun Co. Ltd. 47, Rm # 8-9, Sawbwagyigon, ISNN, Yangon	19.11.2007
382.	Phyo Mauk 106 Nat Sin, Kyeemyindaing, Yangon	19.11.2007
383.	Pioneer Venture Ltd. 7-8, Bahosi Housing, Bogyoke Aung San St. LMDWW, Yangon	19.11.2007
384.	Pyi See Pwar Ltd 45, Baho Rd., Sanchaung Tsp, Yangon	19.11.2007
385.	R.C.C Co., Ltd. (Chitosan) 65, Upper Pazundaung Rd., Pazundaung Tsp, Yangon	19.11.2007
386.	Red Sea Brothers Co. Ltd. 43, (2nd Floor), 43rd St. BTHGG, Yangon	19.11.2007
387.	San & Family 790 Pyinma Myaing Street, (a) ward, Thingankyun, Yangon	19.11.2007
388.	San Aye (U) 531-B, Myittar St. Cor. of Thihathu St. SOKAA, Yangon	19.11.2007
389.	San Myint & Family 189, Waizayantar Rd., (16) ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
390.	San Myint, U Family 9, 139th Street, Tamwe, Yangon	19.11.2007
391.	Sanfoco Wood Industries Ltd. 1B, Plot-22, Pinma Thit Seik St., SDGNN, Yangon	19.11.2007
392.	Sarmi, U & Family 12, 53rd St., Botahtaung, Yangon	19.11.2007
393.	Se Than E(1/2), U Wisara Street, Economic Development Zone North Dagon, Yangon	19.11.2007
394.	Sein Family 9, 6th Street, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
395.	Sein Htay Han 812, Waisayamtar Rd., (9) Ward South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
396.	Sein Mandaing 1155-1156, Thudhamar St. Ward (2), NOKAA, Yangon	19.11.2007

I. E. ΞΥΛΕΙΑ		
Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
397.	Sein Pan Myaing 1019, Rm (2), Waizayantar Rd., (9) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
398.	Shadow 990, Myittar St. Ward (9), SOKAA, Yangon	19.11.2007
399.	Shwe Chain Manufacturing Co., Ltd. 619 (R), 6th Floor, Blk. (A), Nyaung Pin Lay Plaza, Lanmadaw Tsp, Yangon	19.11.2007
400.	Shwe Gon Thar Trading Suite 297, Bo Sun Pat St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
401.	Shwe Hinthar 70 Waisayanter Rd., (9) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
402.	Shwe Hlaing Bwar 462-463, Yaw A-twinn-wun U Pho Hlaing St. HLTA, Yangon	19.11.2007
403.	Shwe Me Co. Ltd. 785-787, (11th Floor), Maha Bandoola Rd. Corner of 13th St. LMDWW, Yangon	19.11.2007
404.	Shwe Me Industry Ltd. 51-52, Corner of Panle Wun U Shwe Bin St. & Twin Thin Tke Wun U Tun Nyo St. SPTAA, Yangon	19.11.2007
405.	Shwe Nandaw F-306, Pauk Pagoda St. Ward (6), 8th Mile, MYGNN, Yangon	19.11.2007
406.	Shwe Ni Timber Co. Ltd. 12, 14th St. LMDWW, Yangon	19.11.2007
407.	Shwe Nyaung Pin 109, Arthawka St., Ward (13), Hlaing Tsp, Yangon	19.11.2007
408.	Shwe Nyaung Pin 71, Bago River St. Ward (58), DGSKNN, Yangon	19.11.2007
409.	Shwe Pearl Ngwe Pearl 730-731, Ayarwaddy St. Ind. Zone (2), SDGNN, Yangon	19.11.2007
410.	Shwe Tagon 813, Waisayanter Rd., (9) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
411.	Shwe Takhar 347-354, Bo Tayza St. Shwe Paukkan Ind. Zone, NOKAA, Yangon	19.11.2007
412.	Shwe Tha Min 816 Waisayanter Rd., (9) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
413.	Shwe Tha Pyay Co. Ltd. 5 (B-3), Yankin Centre, YKNN, Yangon	19.11.2007
414.	Shwe Thit 5(a), 6th Street Industrial Zone, (9) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
415.	Shwe Twin Wah 46, Bo Hmu Ba Htoo St. NDGNN, Yangon	19.11.2007
416.	Shwe Wah Tun 26/27 Chin Dwin Street, Industrial Zone (2), South Dagon, Yangon	19.11.2007
417.	Shwe Wel Htay 6, Thmar Deikdi St. Kyauk Myaung, TMWEE, Yangon	19.11.2007
418.	Shwe Yi Oo 113(C), 4th St. Panchansu Ward, SPTAA, Yangon	19.11.2007
419.	Shwe Yi Moe 227(a) Banyadala Rd., Tamwe, Yangon	19.11.2007
420.	Silver Born Trading Ltd 71, Rm# 11, Bo Yar Nyunt St. DGNN, Yangon	19.11.2007
421.	Silver Valley Wood Industry Ltd. 65, Konzaydan St. PBDNN, Yangon	19.11.2007
422.	SK Wood Industries Ltd. 82-C, Pyay Rd. 7 1/2 Mile, MYGNN, Yangon	19.11.2007



## I. E. ΕΥΛΕΙΑ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
423.	Soe Junction of Thitsar St. & Station Rd., Near Moe Kaung Pagoda Rd., Kanbe, Yankin Tsp, Yangon	19.11.2007
424.	Soe 453, Top of Nga-mo-Yeik 5th St., Thingankyun Tsp, Yangon	19.11.2007
425.	Soe Thiha Pa(50), Pyi Daung Su Rd., (38) Ward, North Dagon, Yangon	19.11.2007
426.	Soe Thiri Co., Ltd. 808, Kyaw Thu St., Ward (9), South Okkalapa Tsp, Yangon	19.11.2007
427.	Southern Myanmar Timber Co. Ltd. 4 (A-2), Padaethar St. Myaynigon, SCHGG, Yangon	19.11.2007
428.	Special 53, Kyuntaw St., Sanchaung Tsp, Yangon	19.11.2007
429.	Star Tek Co. Ltd. (Woodworking Machine) 74, 5th Street, LMDWW, Yangon	19.11.2007
430.	Sun Myint & Association 70 (K), Ngwe Wut Hmon Ward, BHNN, Yangon	19.11.2007
431.	Swe Myo 86 Yadanar St., (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
432.	Swe Thahar 78, Innwa St. Shwe Pauk Kan Ind. Zone, Ward (18), NOKAA, Yangon	19.11.2007
433.	Taw Win Family Co. Ltd. 355 U Wisara Rd., Saunhaung, Yangon 339 U Wisara Rd., Saunhaung, Yangon	19.11.2007
434.	T&M Group Decoration Centre 5, Lion City Food Centre, Bayint Naung Rd. KMYTT, Yangon	19.11.2007
435.	TKK Int'l Ltd. 127, (G/F), 51st St., Pazundaung Tsp, Yangon	19.11.2007
436.	Teak Farm Industries Co. Ltd. 122 (A), Depeyinn Wun Htauk U Myel St. Ind. Zone (2), HLTAA, Yangon	19.11.2007
437.	Teak World Co. Ltd. 110, Waizayanda Garden Housing, Yeiktha 4th St. TGKNN, Yangon	19.11.2007
438.	Than Hlaing (U) 105, Arthawka St. Ward (13), HLG, Yangon	19.11.2007
439.	Than Hlaing (U) 55(A), Arthawka St. Ward (13), HLG, Yangon	19.11.2007
440.	Than Than Sein & Sein Hinthar 87, Yadanar St. Ward (8), SOKAA, Yangon	19.11.2007
441.	Than Tun 1055, 7th Zay St. Ward (6), TCAA, Yangon	19.11.2007
442.	Theik Nan Shin Co., Ltd. 27, 13th St., Lanmadaw Tsp, Yangon	19.11.2007
443.	Thein Industry Dvpt. Ent. Ltd. 23 (A), Pyihtaungsu St. TGKNN, Yangon	19.11.2007
444.	Thiha 4 Than Thu Mar Road, Bo Tayze Ward, Thangankyun, Yangon	19.11.2007
445.	Thiri Khit Tayar 68 (B), Waizayandar Rd. Ward (11), SOKAA, Yangon	19.11.2007
446.	Thiri Yadanar Myint 61, 27th St. PBDNN, Yangon	19.11.2007
447.	Thu Htet Thar 52, Nat Sin St. KMDGG, Yangon	19.11.2007
448.	Timber Land Int'l Ltd 158/168,(1st Floor), Maha Bandoola Garden St. KTDA, Yangon	19.11.2007

I. E. ΞΥΛΕΙΑ		
Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
449.	Tin Aung (U)-Tun Hla (Daw) 280-C, Cor. of Waizayanda Rd. & Byamaso Rd. SOKAA, Yangon	19.11.2007
450.	Tin Oo (U) Brothers No 18 & 29, 5th St. Ward (5), Ind. Zone SOKAA, Yangon	19.11.2007
451.	Tin Shwe U & Brothers 112(C) Arthawka St., (15) Ward, Hiaing, Yangon	19.11.2007
452.	Tin Win Tun Co Tin Win Tun Int'l Trading Co., Ltd Bldg. C-1, Rm 002, Strand Rd., Thiri Mingalar Garden Housing Loot Latt Yay Ward, Ahlone Tsp, Yangon Name of director: (Monywa) Tin Win	19.11.2007
453.	Toenayar Co. Ltd. 91, (1st Floor), Myanma Gonyi St. Kandawgalay, MTNTT, Yangon	19.11.2007
454.	Top Winner 26 (B-3), Bo Yar Nyunt St. DGNN, Yangon	19.11.2007
455.	TPSGarden Furniture 22/2 (B), Khattar St. SCHGG, Yangon	19.11.2007
456.	Traditions 24, Inya Myaing Rd., Golden Valley, Bahan Tsp, Yangon	19.11.2007
457.	Tri Vadana Enterprise 99, 3-D, U Aung Kain Lane, Than Lwin St. BHNN, Yangon	19.11.2007
458.	Tricer Company Limited 78, Phone Gyi St., Lanmadaw Tsp, Yangon	19.11.2007
459.	Tun Family 1030/1031 Thu Mingstar (Thumingalar) St., (16/1) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
460.	Tun Kyi, U & Sons 44 Waizayanatar Rd., (9) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
461.	Tun Nay Lin Rm #003, Bldg B-2, 215 Banyadala Rd., Tamwe, Yangon	19.11.2007
462.	Tun Nay Lin Family 6, 139th St., Ma-U-Gone, Tamwe, Yangon	19.11.2007
463.	Tun Pwar 1055-1056, Maung Makan Kanthar St. Ward (19), SDGNN, Yangon	19.11.2007
464.	U Chit B (1/08-9) Banyadala Rd., Tamwe, Yangon	19.11.2007
465.	Uni Brothers Co. Ltd. 28, 49th St. BTHGG, Yangon	19.11.2007
466.	United Myanmar Forest Products Joint Venture 10, Kwetthit St. PZDGG, Yangon	19.11.2007
467.	United Myanmar Forest Products Joint Venture 422-426, Botahtaung Pagoda Rd. Corner of Strand Rd. BTHGG, Yangon	19.11.2007
468.	United Internation Group (U.I.G) Corner of West Race Course Rd. & Saya San Rd. Kyaikkasan, YKNN, Yangon	19.11.2007
469.	VES Group Co. Ltd. 83, 50th St. PZDGG, Yangon	19.11.2007
470.	Vivid Media 27, Wardan St., Lanmadaw Tsp, Yangon	19.11.2007
471.	Win 59-60, Cor. of Khaymarthi Rd. & A-ma-rar St. Ind. Zone, NOKAA, Yangon	19.11.2007
472.	Win 91, Cor. of Zizawa St. & Thudamar St. Ward (2), NOKAA, Yangon	19.11.2007
473.	Win 383, Hla Theingi St. HLTAA, Yangon	19.11.2007

## I. E. ΕΥΛΕΙΑ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
474.	Win Enterprise 158, Rm# (6-C), Kyaikkasan Rd. TMWEE, Yangon	19.11.2007
475.	Win Enterprise Co. Ltd. 166, Ahlon Rd., AHLNN, Yangon	19.11.2007
476.	Win Kabar Int'l Timber Trading 89 Waizayantar (3) St., (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
477.	Win Kabar Int'l Timber Trading Top of 6th St., Ward (8), SOKAA, Yangon	19.11.2007
478.	Win Kabar Trading Co. Ltd 146, Sint-oh-dan St. Ward (4), LTAA, Yangon	19.11.2007
479.	Win Kyaw Thu 6/8(b) Botahtaung (4)th Street, Botahtaung, Yangon	19.11.2007
480.	Win Marlar Aung Trading Co., Ltd. Bldg. 5, Rm# 202, Thiri Mingalar Housing, Ahlone Tsp, Yangon No (G-5), A/C, Hpoyarzar Street, Pyigyitagun Township, Industrial Zone (12), Mandalay Name of director: Win Ko	19.11.2007
481.	Win Yadanar Ent. Co. Ltd. Saya San Rd. Cor. of West Race Course Rd., Kyaikkasan Ward, YKNN, Yangon	19.11.2007
482.	Wint Wint 345 Kanaung Min Tha Gyi St., Shwe Pauk Kan Industrial Zone, North Okkalapa, Yangon	19.11.2007
483.	Wood Industry (Myanmar) Ltd. 71, Rm# 11, Bo Yar Nyunt St. DGNN, Yangon	19.11.2007
484.	Wood Rich Co. Ltd. 223, Kyaington St. Ind. Zone (1), SDGNN, Yangon	19.11.2007
485.	Wood Working Machinery Co. Ltd. 4, Baya Theikdi St. HGG, Yangon	19.11.2007
486.	Wood World Trading Ent. Ltd. 19, Myay Nu St. SCHGG, Yangon	19.11.2007
487.	Wunna 144/148 Hlaw Kar Street, (55) Ward, South Dagon, Yangon	19.11.2007
488.	Yadanar Moe Co Ltd 502 Olympic Tower (3), Lay Daunk Kan Rd., Thingankyun, Yangon	19.11.2007
489.	Yadanar Moe Co Ltd Pa-50, Blk 38 (Extension), Pyihtaungsu Main Rd. NDGNN, Yangon	19.11.2007
490.	Yadanar Shwe Sin Min Co Ltd 349-A, Zeyar Kaymar St. 8th Mile, MYGNN, Yangon	19.11.2007
491.	Yaung Ni Oo 164/5 Yadana St. (16/1) Ward, Thingankun, Yangon	19.11.2007
492.	Yee Shin Co., Ltd. 25-26, Bahosi Housing, Lanmadaw, Yangon	19.11.2007
493.	Yee Shin Co., Ltd. 63-64, Bahosi Housing, Lanmadaw, Yangon	19.11.2007
494.	Ye Yint Aung 156 Waisayanter Rd., (11) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
495.	Yinmar Co. Ltd. 45 (A), Yaw Min Gyi Rd., DGNN, Yangon	19.11.2007
496.	Yinmar Myat Noe Co. Ltd 120-A, Ind. Zone, SPTAA, Yangon	19.11.2007
497.	Yinmar Myat Noe Co. Ltd 73 (A), University Ave Rd. BHNN, Yangon	19.11.2007
498.	YN Co. Ltd. 120(A), Ind. Zone 10th St. Ind. Ward, SPTAA, Yangon	19.11.2007

I. E. ΞΥΛΕΙΑ		
Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
499.	Yoma 5(b) Myittar Street (11) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
500.	Yoma 351, Myittar St. Ward (17), SOKAA, Yangon	19.11.2007
501.	Yoma Timber Trading 1010, Myittar St., Ward (9), South Okkalapa Tsp, Yangon	19.11.2007
502.	Yoma Timber Trading 110-B, 2nd St., Ward (8), Ind. Zone, South Okklapa Tsp, Yangon	19.11.2007
503.	Yoma Timber Trading 12, 6th St., Ward (8), Ind. Zone, South Okklapa Tsp, Yangon	19.11.2007
504.	Ywat Hla 3 (Ka), 6th St., Railway Myay 6th St. Zone, SOKAA, Yangon	19.11.2007
505.	Ywet Hla 3(A) 6th Street, Industrial Zone, (8) Ward, South Okkalapa, Yangon	19.11.2007
506.	Zabu Yadanar Co. Ltd. 521, Mogok St. Ind. Zone (1), SDGNN, Yangon	19.11.2007
507.	Zambu Yadanar Co. Ltd. 377-379, Rm# 3, Bo Sun Pat St. PBDNN, Yangon	19.11.2007
508.	Zaw 87, Yadanar St. Ward (8), SOKAA, Yangon	19.11.2007
509.	Zaw Enterprise Ltd. 9-11 54th St. BTHGG, Yangon	19.11.2007
510.	Zenith Myanmar Advantage (ZMA) 50, Latha St. LTAA, Yangon	19.11.2007
511.	Zin Yaw 132/133, No 4 Main Road, SPTAA, Yangon, Mandalay	19.11.2007
512.	Ayegabar Timber Co. Ltd. 282, Cor. of 81st and 23rd St., Mandalay	19.11.2007
513.	Forest Product J.V. Branch (Upper Myanmar) 37 (B), 26th (B) Street (Between 64th and 65th Streets), Mandalay	19.11.2007
514.	Golden Hook Co. Ltd. 7, Sitha St., Oh Bo St., Mandalay	19.11.2007
515.	Hi-Tech Forest Industries Co. Ltd. 23, 64th Street (Between 26th and 27th Streets), Mandalay	19.11.2007
516.	Myanmar Teak Wood Ind. Co. Ltd. No 2 Sawmill, Amarapura Tsp. Mandalay	19.11.2007
517.	Myanmar Timber Enterprise A.D.B. (1), At the foot of Mandalay Hill, Mandalay	19.11.2007
518.	Shwe Chain Mfrg. Co. Ltd. 168, 62nd St. Ind. Zone (1), Mandalay	19.11.2007
519.	Upper Myanmar Wood and Lumber Co-op (Branch) 37 (B), 27th (B) Street (Between 64th and 65th Streets), Mandalay	19.11.2007
520.	Light World Co., Ltd. 155, 30th Street (Between 82nd and 83rd Streets), Chan Aye Thar San Tsp., Mandalay	19.11.2007
521.	Pyi See Pwar Ltd. 71-Hta, 10th Street, (Between 74th and 75th Streets), Oo Boketaw Qtr., Mandalay	19.11.2007
522.	Win Malar Aung Trading Co., Ltd. G-5 (A), Industrial Zone (1), Pyi Gyi Dagun Tsp, Mandalay	19.11.2007
523.	Yee Shin Co., Ltd. 287, 82nd Street, (Between 27th and 28th Streets), Mandalay	19.11.2007
524.	Tun Family 105-106, Bogyoke Nay Win St., Thanlyin	19.11.2007

## I. E. ΞΥΛΕΙΑ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
525.	Mahar Kyaw Mahar Co. Ltd 5, Nayapati Sithu St. Salin Tsp, Magway	19.11.2007
526.	Thiri Khit Tayar 106, 7th St. Mingalar Ward, Pyinmana	19.11.2007
527.	Banner Wood Based Industry Co., Ltd. 17-A, Padamyar Ind. Zone, Sagaing Division	19.11.2007

## II. A. ΧΥΤΗΡΙΑ ΣΙΔΗΡΟΥ ΚΑΙ ΧΑΛΥΒΑ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
528.	111 (Triple One) 111, 2nd St., Industrial Zone, Okkalapa (South) Tsp, Yangon	19.11.2007
529.	Aung Chanthar 1, Cor. of Nanmatu 1st St., & Zaung Tu St., Zone (3), Dagon Myothit (South) Tsp, Yangon	19.11.2007
530.	Excellence Mineral Casting Co., Ltd. Plot No 142, U Tayoke Gyi St., Industrial Zone (4), Hlaing Tharya Tsp, Yangon	19.11.2007
531.	MET Co-op Ltd. 42-49, Industrial Rd., Ind. Zone, Shwepyitha Tsp, Yangon	19.11.2007
532.	Sein Win & Bros (U) 45, 55th St., (2) Ward, Pazundaung Tsp, Yangon	19.11.2007
533.	Win (U) & Sons 19 (B), Yadana Theingi St., Zone (3), South Dagon Tsp, Yangon	19.11.2007
534.	Aung Naing Thu 1/H-171, Cor. of 61st St. & Awarat St., Industrial Zone, Mandalay	19.11.2007
535.	Aung Naing Thu Cor. 41st St., & Sein Pan Rd., Near No (3) Bus Stop, Mandalay	19.11.2007
536.	Aung Naing Thu Plot-589, D/13~16, Yangon Main Rd., May Zin Thein St. Htein Kone Ward, Zone (1), Mandalay	19.11.2007

## II. B. ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΕΞΟΡΥΞΗΣ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
537.	Asia Guiding Star Services Rm 21, Bldg 207, Anawratha Rd., Pabedan, Yangon	19.11.2007
538.	Boom Tip Private Co Ltd 001-C (G/F), Shwegon Plaza, Shwegondaing Rd., Bahan, Yangon	19.11.2007
539.	Chit Thein Mining Joint Venture 556, 6th Street, East Gyogone, Insein, Yangon	19.11.2007
540.	Concordia International B-2, R-5, Myanmar Info-Tech, Hlaing, Yangon	19.11.2007
541.	Concordia International 3rd-5th Floor, Shwegon Plaza Office Tower, Kaba Aye Pagoda Rd., Bahan, Yangon	19.11.2007
542.	Delco Ltd 5D Thurein Yeikmon, Bayint Naung Road, Hlaing, Yangon	19.11.2007
543.	East Asia Gold Co Ltd 274B, Myawaddy St., Myaynigon, Sanchaung, Yangon	19.11.2007
544.	East One Mining Co Ltd 56 Aung Thabayay St., Kyuntaw South Ward, Sanchaung, Yangon	19.11.2007
545.	East One Mining Co Ltd 274B, Myawaddy St., Myaynigon, Sanchaung, Yangon	19.11.2007

## II. Β. ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΕΞΟΡΥΞΗΣ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
546.	Explorers Consulting Ltd Bldg 4, Room 4, Bayint Naung St., Saunh Hay Man Housing, North Dagon, Yangon	19.11.2007
547.	Future Engineering & Gold Mining Co Ltd 274B, Myawaddy St., Myaynigon, Sanchaung, Yangon	19.11.2007
548.	Haw Khan Co Ltd 37 (tha-2), Sibintharyar St., Parami, Myayagon, Yangon	19.11.2007
549.	Htarwara mining Company Name of director: Maung Ko	
550.	Ivanhoe Myanmar Holdings Ltd 88 Room 302 Pyay Road, Int'l Business Centre, Hlaing, Yangon	19.11.2007
551.	Jinghpaw Academy Co Ltd D2-A Cherry Garden Housing, Cherry 3rd Lane, 14/3 Qtr, South Okkalapa Tsp, Yangon	19.11.2007
552.	KTM Mineral Prod Coop Society Nya-73, Yuzana St., Bayint Naung Warehouse, MYGNN, Yangon	19.11.2007
553.	Kang Long Gold Co Ltd 7-D (7th Floor) Nyaung Pin Lay, LMDWW, Yangon	19.11.2007
554.	Kang Long Gem Co Ltd 7-D (7th Floor) Nyaung Pin Lay, LMDWW, Yangon	19.11.2007
555.	Kayah Golden Gate Mining Co Ltd 233/235 3rd Floor, 32nd Street, Pabedan, Yangon	19.11.2007
556.	KTM Enterprise Ltd 30A University Avenue Road, Bahan, Yangon	19.11.2007
557.	Kwan Lon Regional Development Co Ltd 30, Room 1, Yaw Min Gyi Rd., Dagon, Yangon	19.11.2007
558.	Lamintayar Mining Co Ltd 124 (G/F) 52nd St., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
559.	Maha Dana Mining Co Ltd 5 Hospital Street, Bauk Htaw, Pyithaya, Yankin, Yangon	19.11.2007
560.	Ma Naw Ahla 112A Phone Gyi Street, Lanmadaw, Yangon	19.11.2007
561.	May Flower Mining Enterprise Ltd 159-161 Myanmar Gongyi St., MTNTT, Yangon	19.11.2007
562.	MGJ Group Coop Ltd 125, 1st Floor, Anawratha Rd., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
563.	Mining Enterprise no 1 90 Kanbe Road, Yankin, Yangon	19.11.2007
564.	Mining enterprise no 2 90 Kanbe Road, Yankin, Yangon	19.11.2007
565.	Mining enterprise no 3 90 Kanbe Road, Yankin, Yangon	19.11.2007
566.	Moon Co Ltd 70-K, Ngwe Wut Hmon Yeiktha, Shwe Taung Gyar, Bahan, Yangon	19.11.2007
567.	Myanmar Austino Resources Ltd 03-04 Sedona Hotel, Kaba Aye Pagoda Rd., Yankin, Yangon	19.11.2007
568.	Myanmar BPL Resources Ltd 189 Bo Myat Tun Rd., Pazunaung, Yangon	19.11.2007
569.	Myanmar ECI Joint Venture Co Ltd 1 Shwe Li Street, Bahan, Yangon	19.11.2007
570.	Myanmar First Dynasty Mines Ltd 88, Unit b302, IBC Compund, Pyay Rd., 6, 5 mile, Hlaing, Yangon	19.11.2007
571.	Myanmar Ivanhoe Copper Trading Co Ltd 70(l), Bo Chein Lane, Pyay Road, 6th Mile, Hlaing, Yangon	19.11.2007



## II. Β. ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΕΞΟΡΥΞΗΣ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
572.	Myanmar Shwe Kone Lone Mining Co 14 Wut Kyaung St., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
573.	Myanmar Soon Pacific Co Ltd 7 Thiri Yadanar Yeiktha, Michauangkan Bk 3, WAizayandar Rd., TGKNN, Yangon	19.11.2007
574.	Myanmar Soon Pacific Co Ltd 100/101A Pale Myothit, 3 Main Rd., Corner of Baydar Lane (2), MDNN, Yangon	19.11.2007
575.	Myanmar Tin/Tungsten Co Ltd 171, 28th St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
576.	Nan Cherry International Co Ltd 10, 001, Near Bayint Naung Tower, Bayint Naung Rd., Kamayut, Yangon	19.11.2007
577.	Oil & Gas Services Co Ltd 23 Thukha St., Yankin, Yangon	19.11.2007
578.	Panthu Geological Services Cooperative Ltd 262/264, Room (B/03-04), 3rd Floor, Dagon Centre, Pyay Road, Sanchaung, Yangon	19.11.2007
579.	Sandi Mining Co Ltd 170/176 Room 201, 2nd Floor, Bo Aung Kyaw Street, MGW Centre, Bohahtaung, Yangon	19.11.2007
580.	Sea Sun Star Mining Prod. & Marketing Co 16A, Room 17 (3rd Floor), Ma Kyee Kyee St., Sanchaung, Yangon	19.11.2007
581.	Shan Yoma Nagar Co Ltd 19 Shwe Pone Nyet Yeikmon, Bayint Naung Rd., Kamayut, Yangon	19.11.2007
582.	Shwe Moun Taan Trading & Mining Co 117 (1st Floor) 42nd St., BTHGG, Yangon	19.11.2007
583.	Shwe Thanlwin Co Ltd 61-W, Bayint Naung Rd., Hlsing, Yangon	19.11.2007
584.	Smart Technical Services Co Ltd 5th Floor, Banyadala Road, City Bank Bldg, Mingala Taung, Nyunt, Yangon	19.11.2007
585.	Thein Than Mining Co Ltd 266 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
586.	Theingi Shwe Sin Co Ltd 293 (1st Floor) Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
587.	Vantage Co Ltd 80, 50th Street, Pazundaung, Yangon	19.11.2007
588.	Wa Regional Development General Trading Co Ltd 8 Kan St., 6 Mile, Hlaing, Yangon	19.11.2007
589.	Yadanar Win Co Ltd 117, 1st Floor, 42nd St., BTHGG, Yangon	19.11.2007
590.	Zarli Group of Companies 18 Inya Road, Kamayut, Yangon	19.11.2007
591.	Concordia International 5 (GF) SY Bldg (Between 77 and 78th Streets), Chan Aye Thazan Tsp, Mandalay	19.11.2007
592.	Future Engineering and Gold Mining Co Ltd 197, 32nd Street (Between 79 and 80th Streets), Mandalay	19.11.2007
593.	Shwe Thanlwin Co Ltd 78th St., opposite 42nd St., Maha Aung Myay Tsp, Mandalay	19.11.2007
594.	Theingi Shwe Sin Co Ltd 1-F, Corner of 27 & 78th St., Mandalay	19.11.2007
595.	Myanmar ECI Joint Venture Co Ltd Barite Powdering Plant, Thazi	19.11.2007
596.	Myanmar Ivanhoe Copper Ltd Salinyi/Salinyi Tsp, Monywa	19.11.2007

## II. Β. ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΕΞΟΡΥΞΗΣ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
597.	Sea Sun Star Mining Prod & Marketing Co Ltd 432 Yuzana Ward, Myitkyina	19.11.2007
598.	May Flower Mining Ent Ltd Inbyin, Kalaw	19.11.2007
599.	Kayah Golden Gate Mining Co Da-5, Padauk St., Dhamaryon Ward, Loikaw	19.11.2007

## II. Γ. ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΠΡΟΜΗΘΕΙΕΣ ΕΞΟΡΥΞΗΣ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
	ΕΞΟΡΥΞΗ ΚΑΙ ΕΞΟΡΥΚΤΙΚΟΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ	
600.	Diethelm Technology 400/406 Merchant Street, Botahtaung, Yangon	19.11.2007
601.	Geocomp Myanmar Ltd 360 Pyay Rd., Sanchaung, Yangon	19.11.2007
602.	Jinghpaw Academy Co., Ltd. D2 (A), Cherry Garden Housing, Cherry 3rd Lane, (14/3) Qtr., South Okkalapa Tsp, Yangon	19.11.2007
603.	Lamintayar Co., Ltd. 124, (G/F), 52nd St., Pazundaung Tsp, Yangon Tel.: (01) 203531, 293055, (09) 5006900	19.11.2007
604.	M-Ways Ltd 274A Rm 1 (1st Floor) Pyay Rd., SCHGG, Yangon	19.11.2007
605.	Ma Naw Ahla 112 (A), Phone Gyi St., Lanmadaw Tsp, Yangon	19.11.2007
606.	Ma Naw Ahla D2-A, Cherry Garden Housing, Cherry 3rd Lane, 14/3 Quarter South Okkalapa Tsp, Yangon	19.11.2007
607.	Mantra Machinery & Trading Co Ltd 17 Pan Chan Street, Sanchaung, Yangon	19.11.2007
608.	MSP Ltd 7 Waizayanatar Rd., Thiriyadana Yeiktha, Thingankyan, Yangon	19.11.2007
609.	Myanmar JPN Equipment Trading Co., Ltd. Blk. No (2), Ywama Curve, Bayint Naung Rd., Hlaing Tsp, Yangon	19.11.2007
610.	Myanmar Tractors Ltd 16 Mya Martar St., Industrial Zone, Thaketa, Yangon	19.11.2007
611.	Phan Nay Wun Co Ltd B5 Shwe Padauk Yeik Mon, Shwe Yinmar St., Kamayut, Yangon	19.11.2007
612.	SAKAMOTO International Co., Ltd. 33-A, Pyay Rd., 7 1/2 Mile, Mayangon Tsp, Yangon	19.11.2007
613.	Shwe Kywe 101-102 Bldg B, Laydauntkan Rd., Thumingalar Ward, TGKNN, Yangon	19.11.2007
614.	Sum Cheong (Myanmar) Limited 8-A, Khabaung St., Hlaing Tsp, Yangon	19.11.2007
615.	Sum Cheong (Myanmar) Ltd. Thaketa Ind. Ward, Ayeyarwun Rd., Thaketa Tsp, Yangon	19.11.2007
616.	Supreme Enterprise Limited 73 (Nya), Yuzana St., Bayint Naung, Mayangon Tsp, Yangon	19.11.2007
617.	Techno Marketing Ltd 50 Thumingalar Housing Estate, Laydauntkan Rd., TGKNN, Yangon	19.11.2007
618.	Thein Than Mining Co., Ltd. 266, Shwe Bon Thar St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007

## II. Γ. ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΠΡΟΜΗΘΕΙΕΣ ΕΞΟΡΥΞΗΣ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
619.	Tractors World Co Ltd Room 88, Dagon Tower, Shwegondine Junction, Bahan, Yangon	19.11.2007
620.	Tractors World Co., Ltd. (Ingersollrand) Rm# No 7-B & 8-B, Dagon Tower, Shwegondine Junction, Bahan Tsp, Yangon	19.11.2007
621.	TWP Co Ltd 1B, Ind. Zone, Ward 23, SDGNN, Yangon	19.11.2007
622.	United Machinery Co Ltd 1947b Bogyoke Lane, Yangon Pathein Highway Road, Hlaing Tha Yar, Yangon	19.11.2007
623.	Kyin Lon 234, 83rd Street (Between 27th and 28th Streets), Mandalay	19.11.2007
624.	Myanmar Tractors Ltd 30, 27th Street (Between 68th and 69th Streets), Mandalay	19.11.2007
625.	Myanmar Tractors & Trading Co., Ltd. Mashikahtaung Qtr., Pharkant-Sittaung Rd.	19.11.2007
626.	United Machinery Co., Ltd. G-16, Kywee-se-kan 8th St., Pyi Gyi Tagun Tsp, Mandalay	19.11.2007
627.	United Machinery Co., Ltd. Yumar (2) Ward, Pharkant Sethmu Rd., Pharkant	19.11.2007
ΚΑΤΕΡΓΑΣΙΑ ΨΕΥΔΑΡΓΥΡΟΥ		
628.	Ko Nyein Maung 167 U Chit Maung Rd., Bahan, Yangon	19.11.2007
629.	Lucky Sunday Shed (59) Rm (4) Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
630.	Maung Maung Thein & Sons 475 Baho Rd., West Gyo Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
631.	Myat Noe Khin Shed (8) Rm (1) Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
632.	Tint Lwin, KO & Brothers 1 (B) East Race Course Ed, Tamwe, Yangon	19.11.2007
ΨΕΥΔΑΡΓΥΡΟΣ		
633.	Aung Soe Moe 123, 36th Street, Kyauktada, Yangon	19.11.2007
634.	Ayeyarwaddy Shed (25), Rm (10) Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
635.	Chit Meik Swe Shed (56) Rm (2/3), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
636.	Golden Egg 33, 27th Street, Pabedan, Yangon	19.11.2007
637.	Golden Egg Shed (11), Rm (3), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
638.	Hla Thu Kha Shed (57), Rm (5), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
639.	Kaung Set Lin Shed (70A), Rm (1/2) Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
640.	Mawlamyaing Shed (68) Rm (4), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
641.	Moe Myittar Shed (56) Rm (4), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
642.	Mogok Family Shed (94) Rm (3), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
643.	Myat Noe Khin Shed (8) Rm (1), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007

## II. Γ. ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΠΡΟΜΗΘΕΙΕΣ ΕΞΟΡΥΞΗΣ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
644.	New Hein Shed (55) Rm (8), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
645.	New Light Shed (59) Rm (3), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
646.	New Seven Shed (56) Rm (6), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
647.	Oriental Shed (8) Rm (3), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
648.	R S Hla Myint Aung Shed (75A) Rm (1), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
649.	San Thit Shed (55) Rm (7), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
650.	Shwe Htoo Myat Shed (57) Rm (8), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
651.	Shwe Maw Li Shed (8) Rm (6), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
652.	Taw Win Tha Zin Shed (17) Rm (9), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
653.	Yadanabon Shed (58) Rm (9), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
654.	Zaw Myint & Brothers Shed (56) Rm (10), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
655.	Zaw Win Shed (107) Rm (6), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
656.	Zaw Win Shed (108) Rm (3/4), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007
657.	Zaw Win 10 Bayint Naung Rd., Mayangon, Yangon	19.11.2007
658.	Zaw Win (2) Shed (107) Rm (5), Saw Bwa Gyi Gon, Insein, Yangon	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
659.	Ayawaddy Mandalay 330A, Kaba Aye Pagoda Road, Mayangon, Yangon	19.11.2007
660.	Deal Export and Import Enterprise 216, Bo Aung Kyaw Street, Batahtaung, Yangon	19.11.2007
661.	Gold Uni Investment Co., Ltd. 54, Pyay Road, Hlaing Tsp, Yangon	19.11.2007
662.	Hta Wa Ra Gems Shop (1008), Kaba Aye Pagoda Road, Sedona Hotel, Yankin, Yangon	19.11.2007
663.	Jade Land Jewellery Co., Ltd. 263, Thinbyu Road, Botahtaung Yangon	19.11.2007
664.	Manawmaya Gems and Jewellery 527, New University Avenue Road, Bahan Yangon	19.11.2007
665.	Myanmar Ruby Enterprise Co Ltd 22/24 Sule Pagoda Road Kyauktada Township, Yangon	19.11.2007
666.	Myanmar Gems Enterprise Ministry of Mines Head office Building 19, Naypyitaw	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
667.	Myanmar Pearl Enterprise Ministry of Mines, Headoffice Building 19, Naypyitaw	19.11.2007
668.	Nandawun Souvenir Shop 55, Baho Road, Ahlone Tsp, Yangon	19.11.2007
669.	Ruby Dragon Jade and Gem Co., Ltd. 39A, Kaba Aye Pagoda Road, Mayangone Township, Yangon	19.11.2007
670.	Sunny Gems 379, Bogyoke Aung San St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
671.	The Rich Gems 303, U Wisara Road, Sanchaung Tsp, Yangon ΕΜΠΟΡΟΙ ΧΡΥΣΟΥ/ΧΡΥΣΟΧΟΟΙ ΚΑΙ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΠΩΛΗΣΗΣ ΧΡΥΣΟΥ	19.11.2007
672.	Ah Choon 181 Bogyoke Aung San Market, East Wing, Pabedan, Yangon	19.11.2007
673.	AK 01-05, Lanamdaw Plaza, Maha Bandoola St., Lanmadaw Tsp	19.11.2007
674.	Alunkhant Jewel Art 41, Zaya Waddy St., Baho Rd., Sanchaung Tsp, Yangon	19.11.2007
675.	Ar-tiar Silver Smith & Gold Plating 522, 28th St., Maha Bandoola Rd., Pabedan Tsp., Yangon	19.11.2007
676.	Arkar (Ko) (Thar Gyi) 22, Innwa St., Kyauk Myaung, Tamwe, Yangon	19.11.2007
677.	Aung 77/70 Upper Pazundaung Road, Pazundaung, Yangon	19.11.2007
678.	Aung Chantha Rm 48, Shed 1, Insein Market, Insein Tsp, Yangon	19.11.2007
679.	Aung Naing Win 28 (G/F), Seiktha Thukha St., Kyauk Myaung, Tamwe Yangon	19.11.2007
680.	Aung Nay Lin 14, Kanna Zay, Pann Pin Gyi St., Kyi Myin Daing Tsp, Yangon	19.11.2007
681.	Aung Nilar Super World Hall 1, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp. Yangon	19.11.2007
682.	Aung Soe Hla 84, 29th St., Pabedan Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
683.	Aung Thamardi (Nagani) 35 (G/F), Shwebontha Rd., Pabedan Tsp. Yangon	19.11.2007
684.	Aung Thitsar Gold & Jewellery Shop 643 & 629, Maha Bandoola St., Between 21st St., & 22nd St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
685.	Aung Thitsar Oo 119 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
686.	Aung Yadanar 238, Shwebontha St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
687.	Aung Zabu 61 Thamein Bayan Rd., Tamwe, Yangon	19.11.2007
688.	Awarat 3 A, Kyaik Waing Pagoda Rd., 3 Ward, Mayangon, Yangon	19.11.2007
689.	Aye Kyi Thar Jewellery & Gold Shop 61, Eain Gyi St., Yaykyaw, Pazundaung Tsp, Yangon	19.11.2007
690.	Bangkok 631 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
691.	Banhoe 663, Maha Bandoola Road, Corner of 20th St. & Latha St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
692.	Bhone Han Gyaw 196, Bogyoke Aung San Market (East Wing), Bogyoke Aung San Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
693.	Boe Yadanar Co., Ltd. 45, Tay Nu Yin St., 7 1/2 Mile, Pyay Rd., Mayangon Tsp, Yangon	19.11.2007
694.	Cartia Diamond House 137 Shewbontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
695.	Chaung Ho 719, Maha Bandoola Road, Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
696.	Chaung Kyin 635 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
697.	Chein Hauk (Chein Hawt) 183 Banyadala Rd., Tamwe, Yangon	19.11.2007
698.	Chein Kinn 199, Banyadala Rd., Tamwe, Yangon	19.11.2007
699.	Chein San (Chain San) 639 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
700.	Chein Sweet (Chain Sweet) 537/541 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
701.	Chein Win 675B Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
702.	Chin Yi 707, Maha Bandoola Road, Between 18th St. and Sin Oh Dan St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
703.	Chitti (Chit Tee) Bldg 1, Rm 001, Upper Pazundaung Rd., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
704.	Chone Whar 647 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
705.	Chong Li 641, Maha Bandoola Road, Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
706.	City Love C-14, Super World (1), Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
707.	Crown (Tharaphu) 212, Shwebontha St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
708.	Daung Sandar 117A, Lay Daunk Kan Rd., Thingankyun, Yangon	19.11.2007
709.	Diamond Crown 78 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
710.	Diamond Glory (B-1) Super World (1), Bogyoke Market, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
711.	Diamond Mart Bogyoke Aung San Market (North Wing), Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
712.	Diamond Palace 665 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
713.	Diamond Queen 75, U.T.C Compound, Inya Road, Ward (9), Kamayut Tsp, Yangon	19.11.2007
714.	Doh A-Myo-Thar 65, Upper Pazundaung St., Pazundaung Tsp, Yangon	19.11.2007
715.	Double Dragon 75/77 Top Floor, Wadan St., Lanmadaw, Yangon	19.11.2007
716.	Ei Shwe Sin 537 (G/F) Maha Bandoola St., Padeban, Yangon 539, Maha Bandoola St., Padeban, Yangon	19.11.2007



## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
717.	Ever 96/97, Yangon-Insein Road, (3) Qtr., Hlaing Tsp, Yangon	19.11.2007
718.	Everest Gold Shop 3-A, Kyaikwine Pagoda Road, (3) Qtr, Hlaing Tsp, Yangon	19.11.2007
719.	Flying Elephant 516, Maha Bandoola Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
720.	Emperor Jewellery 127-C2, Old Yaydashay Rd., Bahan Tsp, Yangon	19.11.2007
721.	Emperor Jewellery 22, West Shed (C), Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
722.	Forever A 2/005 Banyadala Rd., Tamwe, Yangon	19.11.2007
723.	Fun Fun Gems, Jewellery & Souvenir 9-2, Khabaung St., Hlaing Tsp, Yangon	19.11.2007
724.	Gems Jade Carving & Jewellery 66, Kaba Aye Pagoda Rd., Mayangone Tsp, Yangon	19.11.2007
725.	Gold 1000 573, Maha Bandoola Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
726.	Gold 2000 Goldsmiths & Jewellery 711, Maha Bandoola St., Between 18th St., & Sin-oh-dan St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
727.	Gold & Emerald Co., Ltd. 134, Shwebontha Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
728.	Gold Fish 144 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
729.	Golden Banner 709 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
730.	Golden Bell Jewellery 66, Kaba Aye Pagoda Road, Mayangone Tsp, Yangon	19.11.2007
731.	Golden Crown 725, Maha Bandoola St., Cor. of 17th St., Infront of Than Zay, Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
732.	Golden Crown 77, 44th St., Botahtaung Tsp, Yangon 104, 50th St., Pazundaung Tsp, Yangon 30, Dawna Road, Pazundaung Tsp, Yangon	19.11.2007
733.	Golden Crown — Tai Inn 725, Mahabandoola Rd., Top of 17th St., Latha Tsp, Yangon 633, Maha Bandoola Road, Latha Township, Yangon	19.11.2007
734.	Golden Lion World 56, 29th St., Upper Block, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
735.	Golden Palace 701/703 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
736.	Golden Palace 743 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
737.	Golden Pearl 136, Bogyoke Market (West Wing) Bogyoke Aung San Road, Pabedan Tsp, Yangon 25, 1st Fl., FMI Centre, Bogyoke Aung San Rd., Pabedan Tsp. Yangon	19.11.2007
738.	Golden Shawl 22, 29th St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
739.	Golden Tiger 635, Maha Bandoola St., Cor. of 22nd St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
740.	Hall Mark Gems & Jewellery 16, Front Wing, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Aung San Rd., Pabedan Tsp. Yangon	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
741.	Hanthawaddy 77/70 Upper Pazundaung Rd., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
742.	Hein 120, 29th Street, Pabedan, Yangon 16, 46th Street, Bothataung Tsp, Yangon	19.11.2007
743.	Hein Sin 81(B), 22nd St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
744.	Hla Hla Maw 66, Shed 3, Insein Market, Insein Tsp, Yangon	19.11.2007
745.	Hla Myint Mo 136 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
746.	Hla Thida Station Road, Corner of Mya Yadanar Zay, Mayanggone Tsp, Yangon	19.11.2007
747.	Hla Tun (U) & Than Win (Daw) 20, Aung Tayza Byine0Yay0Oh-Sin Ward, Tamwe Tsp, Yangon	19.11.2007
748.	Hlaing Htate Htar 65, Saya San Road, Bahan Tsp, Yangon W(18/19) (G/F), Yuzana Plaza, Banyar Dala Road, Mingala Taung Nyunt Tsp, Yangon	19.11.2007
749.	Hlyan Hlyan Wai Rm.5/500 (G/F), Aung Chanthat Housing, Shwegondaing Rd., Bahan Tsp, Yangon	19.11.2007
750.	Ho Saan 653B Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
751.	Hong Kong 515/B, Rm. 9, Maha Bandoola Road., Between Shwebontha St. and 28th St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
752.	Hong Le (Hone Lee) 677A Matha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
753.	Hon Sein 62, 24th St., Between 83rd St., and 84th St., Aung Myay Thazan Tsp, Yangon	19.11.2007
754.	Htate Tan Aung Yadanar 10, Kyauk Myaung (Face Raw), Kyaikasan Rd., Tamwe Tsp, Yangon	19.11.2007
755.	Htate Tan Construction 83, 12th St., Lanmadaw Tsp, Yangon	19.11.2007
756.	Htate Tann 683, Maha Bandoola St., Cor. of 19th St., Latha Tsp, Yangon 10/11, Mingaladon Market, Mingalardon Tsp, Yangon	19.11.2007
757.	Htay 911C Pyay Rd., 10th Mile, Insein, Yangon	19.11.2007
758.	Htay Aung Bldg 5, Rm.3, Infornt of Pazundaung Market, Pazundaung St. (Upper), Yangon	19.11.2007
759.	Htay Htay (Daw) 364, Maydarwi Road, Norht Okkalar Tsp, Yangon	19.11.2007
760.	Hton (U) Rm5, (G/F), Lanmadaw Plaza, Lanmadaw St., Lanmadaw Tsp, Yangon 528, Maha Bandoola Rd., Between 27th & 28th St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
761.	Htoo 537 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
762.	Htoo Khant 189 Banyadala Rd., Tamwe, Yangon	19.11.2007
763.	Htun 530, Maha Bandoola Rd., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
764.	Ka Naung 495 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon 499 (B), Maha Bandoola Road, Corner of 29th St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
765.	Kanbawza 59, Shwebontha Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
766.	Kaung 124, 1st DL., 29th St., Pabedan tsp, Yangon	19.11.2007
767.	Kaung Kywe 66, Kaba Aye Pagoda Road, Mayangone Tsp, Yangon	19.11.2007
768.	Kaung Lin 24, G/F, Aung Mingalar St., Tamwe Tsp, Yangon	19.11.2007
769.	Kaung Lon 519/5 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
770.	Kaungkinsetkyar Jewellery Co., Ltd. A-524, New University Avenue St., Bahan Tsp, Yangon	19.11.2007
771.	Kaung San A-295, 35th St., Between 81th St. and 82nd St., Chan Aye Thazan Tsp, Yangon	19.11.2007
772.	Kha Yan Thone Khwa 501 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
773.	Khine Thazin 26-B, New Yaydarshay St., Bahan Tsp, Yangon	19.11.2007
774.	Khit San 73/75 Upper Pazundaung Rd., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
775.	Khit San Yadanar Co-op Ltd. 88, 29th St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
776.	Khit Sann Yadanar Co-op Ltd. No 2, Central Hall, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
777.	Kin Sein 77, 22nd St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
778.	KKK 160 Sayasan Rd., Bahan, Yangon	19.11.2007
779.	Ko Cho 277, Shwebontha (Middle) St., Pabedan Tsp, Yangon 236, Shwebontha (Middle) St., Pabedan Tsp, Yangon 97, Banyar Dala Road. Corner of 125 St., Yangon	19.11.2007
780.	Ko Nyo 217, Shwebontha St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
781.	Ko Nyo 204 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
782.	Kong Soon Jewellery & Godl Shop 83, 22nd St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
783.	Kyaing Thin 25, West Race Course Rd., Bahan Tsp, Yangon	19.11.2007
784.	Kyauk Seim (Kyauk Seinn) 673B Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
785.	Kyaw Myint (Ko) 236, 35th St., Kyauktada Tsp, Yangon	19.11.2007
786.	Kyi 25, Kyi Taw St., Mingalataung Nyunt Tsp, Yangon	19.11.2007
787.	Kyi Sin 102, Latha St., Latha Tsp, Yangon 6, Shed 2, Insein Market, Thiri St., Insein Tsp, Yangon	19.11.2007
788.	Kyin Sein Goldsmith 295, Anawratha Rd., Lanamadaw Tsp, Yangon	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
789.	Kyin Shun Gold Shop 747-B, Between 16th & Lanmadaw St., Maha Bandoola Rd., Lanmadaw Tsp, Yangon	19.11.2007
790.	Kyone Shin 647, Maha Bandoola Rd., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
791.	La Yadanar 198, Shwebontha St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
792.	Lamin Yadanar 20C Hledan St., Kamayut, Yangon	19.11.2007
793.	Larb Shwin (D-2) Super World 1, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
794.	Lashio Lucky B 01-10 Lanmadaw St., Lanmadaw Plaza, Latha, Yangon	19.11.2007
795.	Lei Yee Win 72, East Shed (D), Bogyoke Market, Bogyoke Aung San St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
796.	Lin Yon 80, Shwebontha St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
797.	Lon Hin 46-47, Bldg-1, G/F, Hlaing River Rd., Insein Tsp, Yangon	19.11.2007
798.	Lone Mein (Lon Mei) Bldg 6, Rom 002, Upper Pazundaung Rd., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
799.	Lucky Jewellery & Gold Shop 141-142, Nawarat Bldg, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
800.	Lucky Tai Sin 603 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
801.	Maha Doke 501, Maha Bandoola Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
802.	Make Set 113 Anawratha St., Kyauktada, Yangon	19.11.2007
803.	Manaw Maya 21, 2nd Fl., Myanma Gem Museum, Kaba Aye Pagoda Road, Mayangone Tsp, Yangon	19.11.2007
804.	Mandalay 3/17, Between 62nd and 63rd St., Aung Myay Thazan Tsp, Yangon	19.11.2007
805.	Maung Kain A 01-04 Maha Bandoola St., Lanmadaw Plaza, Latha, Yangon	19.11.2007
806.	Maung Mya 138, Shwebontha St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
807.	May & Mark Gems 12, Inya Road, Kamayut Tsp, Yangon	19.11.2007
808.	Meik Set 113, 37th St., Corner of Anawrahta Rd., Kyauktada Tsp, Yangon	19.11.2007
809.	Min Lwin 12, Kyauk Myaung Market, (Front Row), Tamwe Tsp, Yangon	19.11.2007
810.	Mingalar 24, (3rd Fl.), Mingalar Market, Mingalar Taungnyunt Tsp, Yangon	19.11.2007
811.	MK Gems G-2, 262-264, Dagon Centre, MK Fashion, Pyay Road, Yangon Yankin Centre Shopping Mall, MK Fashion Square, Saya San Road, Yinkin Tsp, Yangon 104, Central Hall, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Aung San Road, Pabedan Tsp, Yangon 1-B, Pyay Road, 6 Miles, Hlaing Tsp, Yangon	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
812.	Moe Hnin (Ko) & Khin Mar Win (Ma) Mee Kwet Market, Bo Aung Kyaw St., Yangon	19.11.2007
813.	Moe Khan 148, Corner of 24th St., and 83rd St., Aung Myay Thazan Tsp, Yangon	19.11.2007
814.	Moe Makha 507/519 Rm 3 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
815.	Moe Nat Thu Bldg 5 Rm 4 Upper Pazundaung Rd., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
816.	Moe Pwint Phyu 79, 125 St., Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon	19.11.2007
817.	Mogok Aster Gems Shop Rm1 & 17, Bldg 158, 47th St., (Upper Block), Botataung Tsp, Yangon	19.11.2007
818.	Mya Nan Dar 497 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
819.	Mya Nandaw 739, Maha Bandoola Rd., Between Lanmadaw St., and 17th St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
820.	Mya Shwe Sin 493 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
821.	Mya Shwe Yon 669B Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
822.	Mya Theingi 56 Ma Gyi Gyi St., Sanchaung, Yangon	19.11.2007
823.	Myanmar VES Joint Venture Co., Ltd. 66, Kaba Aye Pagoda Rd., Mayangone Tsp, Yangon, Yangon International Airport, Departure Lounge, Yangon	19.11.2007
824.	Myat Mingalar 493 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
825.	Myat Shwe Nadi 739 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
826.	Myint 169-175, 1st Fl., (Face Row), San Pya Nga Moe Yeik Market, Yangon	19.11.2007
827.	Myint Thein (Ko) 131, 29th St., (Middle) Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
828.	Myint Thidar (23-71) 2nd Fl., Mingalar Market, Tamwe Tsp, Yangon (A-26) (G/F) Yuzana Plaza, Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon	19.11.2007
829.	Myintmo 53, 29th Street, Pabedan, Yangon	19.11.2007
830.	Nadi Shwe Yee (Nadi Shwe Yi) B 01-13/B Lanmadaw St., Lanmadaw Plaza, Latha, Yangon	19.11.2007
831.	Nagar Koe Kaung 505, Maha Bandoola Road, Corner of Shwebonthat St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
832.	Nagar Nyi Naung 73-75-77, Top Floor, Wardan St., Lanmadaw Tsp, Yangon	19.11.2007
833.	Nagar Shwe Wah 781 Maha Bandoola St., Latha, Yangon 538, Maha Bandoola Road, Pabadann Tsp, Yangon	19.11.2007
834.	Nan War (Nan Wah) 653 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
835.	Nan Yadana 176, 1st Floor, So Sun Pat St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
836.	Nat Nandaw 153, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Aung San Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
837.	Nawarat 631, Maha Bandoola Road, Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
838.	Nawarat Shwe Sin S-5, 1st Fl., Yuzana Plaza, Banyar Dala Rd., Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon	19.11.2007
839.	Nay Chi 78, Bogyoke Augn San Market, (East Wing), Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
840.	Nay La Hnapar Theikdi 1st Fl., Yuzana Palza, Mingalar Taungnyunt Tsp, Yangon	19.11.2007
841.	Nay Lin Htun 527 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
842.	New Shwe Sin 14,15,20,21,22, Mingalardon Market, Mingalardon Zay St., Mingalardone Tsp, Yangon	19.11.2007
843.	New Tai Sin 729 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
844.	New York 636 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
845.	Ngwe Than Kyaw C-7, 1st Fl., Yuzana Plaza, Banyar Dala Road, Mingalar Taungnyunt Tsp, Yangon	19.11.2007
846.	Nine Dragons 505 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
847.	Nu Jewellery and Goldsmith 45, 2nd Fl., FMI Shopping Centre, 380, Bogyoke Aung San Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
848.	Nu Yadanar Rm.69, 2nd Fl., FMI Centre, 380, Bogyoke Aung San Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
849.	Oh Wai 25, Dhamayon St., Ward 10, Hlaing Tsp, Yangon	19.11.2007
850.	OK 717 Maha Bandoola St., Latha, Yangon 744, Lanmadaw St., corner of Maha Bandoola Rd., Lanmadaw Tsp, Yangon	19.11.2007
851.	Padamyar Theingi Goldsmith 247, Cor. of Banyar Dala Rd. & Ah-Yoe-Gone St., Tamwe Tsp, Yangon	19.11.2007
852.	Painn (U) Gold Smith Rm.005, Bldg 1, Pazundaung Garden Ave., Upper Pazundaung Rd., Pazundaung Tsp, Yangon	19.11.2007
853.	Palai Mon (pale Mon) 130 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
854.	Pan Wut Yi 503 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
855.	Pann Let Saung A-26/27, Myaynigon Palza, Bargayar Road, Sanchaung Tsp, Yangon	19.11.2007
856.	Paradise Jewellery 28, (2nd Fl.) Gem Museum, Kaba Aye Pagoda Road, Mayangone Tsp, Yangon	19.11.2007
857.	Pho Shwe La Min 71 Kyauk Myaung St., Tamwe, Yangon	19.11.2007
858.	Pho Thar Htoo 90, Thura St., Ward 9, Mayangone Tsp, Yangon X-9, G/F, Yuzana Plaza, Banyar Dala Road, Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon	19.11.2007
859.	Phone Han Gyaw 11, Bogyoke Aung San Market, (Nawarat Bldg), Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
860.	Poe San 83 Anawratha St., kyauktada, Yangon	19.11.2007



## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
861.	Power (1) 671 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
862.	Power (2) 601 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
863.	Power III 44, Pyay Road, Dagon Township, Yangon	19.11.2007
864.	Princess Gems and Jewellery 133, 20th St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
865.	Pucca 697, Maha Bandoola Rd., Cor. of Sint-oh-dan St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
866.	Pyae Sone Ma 60-61, Shed 1, Insein Market, Sawbwagyigon, Insein. Yangon	19.11.2007
867.	Pyae Sone Win 222 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
868.	Pyae Wa 89, Bogyoke Aung San Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
869.	Pyi Wai Shan S4 Banyadala Rd., Yuzana Plaza, Mingala Taung Nyunt, Yangon S-16, (1st Fl.) Dagon Centre, 262-264, Pyay Road, Sanchaung Tsp.	19.11.2007
870.	Queen Pan Htwar S5 Banyadala Rd., Minagla Taung Nyunt, Yangon	19.11.2007
871.	Raja (Ko) and Brothers 88, Rm.6, 29th St., Lower Bolck, Ward 6, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
872.	Sabei Phyu 507-519, Rm.6, Maha Bandoola Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
873.	Saint Yadanar Gems and Jewellery 191, Anawrahta Road, Lanmadaw Tsp, Yangon	19.11.2007
874.	San Aung 164 Banyadala Rd., Mingala Taung Nyunt, Yangon	19.11.2007
875.	San Se Sein 94, Baho Shed, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
876.	San Thit 55, 29th St., (Lower Block), Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
877.	Sann Sann Lon 525, Maha Bandoola Rd., Between 27th and 28th St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
878.	Sann Thit 30-43-66, Shed 1, Insein market, Insein Tsp, Yangon	19.11.2007
879.	Sann Thit Oo 1, Mingalardon Market, Mingalardon Zay St., Yangon	19.11.2007
880.	Sanpya 146 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
881.	Scott Diamond & Gems 124, Bogyoke Aung San Market (West Wing), Bogyoke Aung San Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
882.	Sein Hteik Htar 56 29th St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
883.	Sein Htet 177-B, Shwebontha St., Pabedan Tsp. Yangon	19.11.2007
884.	Sein & Mya 38, Shed 4, Insein Market, Insein Tsp, Yangon	19.11.2007
885.	Sein Myint (mg) Rm4, Shed 2, Insein Market, Insein Tsp, Yangon	19.11.2007
886.	Sein San Ein 244/246 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
887.	Sein Shwe Nann 679, Maha Bandoola Road, between 19th St., and 20th St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
888.	Sein Shwe Yadanar Rm.4, Bldg 3, G/F, Moe Kaung Ave, Moe Kaung St., Yankin Tsp, Yangon	19.11.2007
889.	Sein Thone Lone, San Nyein (U) and Sons 79, Bogyoke Market, (Thanbyu Shed), Bogyoke Aung San Rd., Paabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
890.	Sein Tun (U) and Ah Choon 181, East Wing, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
891.	Sein Yadanar 648, Maha Bandoola Road, Latha Tsp 134, Shwebontha St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
892.	Sein Zabu Hteik 101 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
893.	Setkyar Shwe Yi 45, West Shed (D), Bogyoke Augn San Market, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
894.	Shinn Long 733, Maha Bandoola Road, Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
895.	Shint Fu (Shin Phu) 530, Maha Bandoola Raod, Between 27th St., and 28th St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
896.	Show 516, Maha Bandoola Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
897.	Shu Taing Yin (Shu Tine Yin) 583 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon 532-542, Maha Bandoola Road, Between 27th St. and Kone Zaydan St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
898.	Shumawa 371, Shwebontha Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
899.	Shwe Akari 650, Maha Bandoola Road, Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
900.	Shwe Bayin Rm 72, Shed 1, Insein Market, Insein Tsp, Yangon	19.11.2007
901.	Shwe Chinthe Kabar 15 G/F, 27th St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
902.	Shwe Hmi 82, 22nd St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
903.	Shwe Hninsi 521 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
904.	Shwe Ho Family 167 Myin Taw Tha St., 2North Ward, Thaketa, Yangon	19.11.2007
905.	Shwe Kainnayi (Keinnayi) 178 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
906.	Shwe Khit 500, Maha Bandoola Rd., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
907.	Shwe Kyi Min (Shwe Kyee Min) 520 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
908.	Shwe Kyin 719 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
909.	Shwe Lee 744 Maha Bandoola St., Latha, Yangon 23-24, 1st Fl. FMI Centre, 380, Bogyoke Aung San Rd., Pabedan Tsp. Yangon	19.11.2007
910.	Shwe Maha 312 Strand Rd., Kyeemyindaing, Yangon	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Ονομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
911.	Shwe Min Tha (Shwe Minthar) 199 Banyadala Rd., Tamwe, Yangon	19.11.2007
912.	Shwe Nadi oo 148,48th St., Botahtaung, Yangon	19.11.2007
913.	Shwe Nagar 6, Shwebontha St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
914.	Shwe Naing Ngan 8, Latha Street, Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
915.	Shwe Nann Htaik (Shwe Nan htike) 88, 49th St., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
916.	Shwe Nann Htaik 495 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
917.	Shwe Ou 618 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
918.	Shwe Pearl 25 1st Fl., FMI Shopping Centre, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
919.	Shwe Pyae Soan Rm 23, Central Hall, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
920.	Shwe Pyi Kyaw Bldg 5, Rm 010, Upper Pazudaung Rd., Pazudaung, Yangon	19.11.2007
921.	Shwe Pyi Soe 32, Shwebontha St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
922.	Shwe San Eain 159, Lanmadaw St., Lanmadaw Tsp, Yangon	19.11.2007
923.	Shwe San Mee 524 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
924.	Shwe Sin Gold & Jewellery 745, Corner of Maha Bandoola St. & Lanmadaw St., Near Traffic Light, Lanmadaw Tsp. Yangon	19.11.2007
925.	Shwe Sin 746 Maha Bandoola St., Lanmadaw, Yangon	19.11.2007
926.	Shwe Sin Min Jewellery & Gold smith 101, Lower Shwebontha St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
927.	Shwe Sin Nann 16, Mingalardon Market Mingalardon Zay St., Mingalardon Tsp, Yangon	19.11.2007
928.	Shwe Sint 651B Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
929.	Shwe Taung Gems & Jewellery 15A Insein Rd., Kamayut, Yangon 244-246, Shwe Bontha Road, Pabedan Tsp, Yangon 131, Weikzar St., Ward (5), Mayangone Tsp, Yangon	19.11.2007
930.	Shwe Tha Zin 535 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
931.	Shwe Thiri 73/75 122th Street, Mingala Taung Nyunt, Yangon	19.11.2007
932.	Shwe Thitsar 130, Central Hall, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
933.	Shwe Thone Si 27, Hlawga St., Ward 19, Yangon	19.11.2007
934.	Shwe Tint De 8, Bogyoke Aung San Market, (Front Row), Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
935.	Shwe (U) 96, Shwebontha Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
936.	Shwe Wah Kyuu 24, Sint-Oh-Dan St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
937.	Shwe Wut Yi 292 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
938.	Shwe Ya Mone Min 499 Maha Bandoola Street, corner of Shwebontha St., and 29th St. Pabedan, Yangon	19.11.2007
939.	Shwe Ye Win 007, Bldg 5, Pazundaung Garden Ave., Upper Pazundaung Rd., Pazundaung Tsp, Yangon 655, Maha Bandoola Road, Between Latha St., and 21st St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
940.	Shwe Yi Oo 105 Bo Sun Pat St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
941.	Shwe Zarli 688, Maha Bandoola Road, Between 19th St., and Sin-Oh-Dan St./, Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
942.	Shwe Zin 689 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
943.	Silver Lion 70, Central Hall, Bogyoke Market, Bogyoke Aung San Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
944.	Sin Hwa 633A Maha Bandoola St., Between 21st St. and Latha St., Latha Tsp, Yangon 706, Maha Bandoola Rd., Corner of 22nd St., Latha Tsp, Yangon 631, Maha Bandoola Road, Corner of 22nd St., Yangon	19.11.2007
945.	Sin Li Bldg 6 Rm 001 Upper Pazundaung Street, Pazundaung, Yangon	19.11.2007
946.	Sin Lon 525 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
947.	Sin Phyu Daw 495, Maha Bandoola Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
948.	Soon Shin 31, Nawarat Gems Hall, Bogyoke aung San Market, Pabedan Tsp., Yangon	19.11.2007
949.	Star Shwe Sin 163 Banyadala Rd., Tamwe, Yangon	19.11.2007
950.	Su Mon Aye 177/179 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
951.	Su Myat Mon 518, Maha Bandoola Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
952.	Tah Lee Gold & Jewellery 75, Hledan Rd., Near Hledan Market, Kamayut Tsp, Yangon	19.11.2007
953.	Tai Aung 53, Central Hall, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
954.	Tai Hin 659 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
955.	Tai Lon S (1-2-19) 1st Fl., Yuzana Palza, Mingala Taungnyunt Tsp, Yangon	19.11.2007
956.	Tai Mee Gold Shop B-(3-4-5) 1st Fl., Yuzana Plaza, Mingalar Taug Nyunt Tsp, Yangon	19.11.2007
957.	Tai Ohnn 645 Maha Bandoola Street, Latha, Yangon	19.11.2007
958.	Tai Sein 637 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
959.	Tai Sung 661 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
960.	Taing Taing Kyaw 436 Theinbyu Rd., Mingala Taung Nyunt, Yangon	19.11.2007
961.	Take Li (Take Lee) 669 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
962.	Taw Win 733 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
963.	Team Work Int'l Co., Ltd. 216-222, 9-a, 10th Fl., Bo Myat Tun Housing, Maha Bandoola Rd., Pazundaung Tsp, Yangon	19.11.2007
964.	Teik Chein 183 Banyadala Rd., Tamwe, Yangon	19.11.2007
965.	Teik Sein (Tate Sein) 507/519 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
966.	Teik Shein (Tate Shein) 520 Maha Bandoola St., Pavedan, Yangon	19.11.2007
967.	Thabawa Yadanar Garden 315, Rm1, Qnawrahta Rd., Corner of 26th St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
968.	Thadar Yadanar Goldsmith 35, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Aung San Rd., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
969.	Thai Ung 635, Maha Bandoola Rd., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
970.	Thamada Bldg 6 Rm 7 Insein Rd., Hlsing Yadana Housing, Hlaing, Yangon	19.11.2007
971.	Thamadi 585 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
972.	Thamadi (Scale) 79, 29th St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
973.	Than Htike Oo 86, Shwebontha St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
974.	Than Phyo 265 Pyay Rd., Sanchaung, Yangon	19.11.2007
975.	Than Than Htay 65 Upper Pazundaung Rd., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
976.	Thazin Min 177/179C Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
977.	Thein Than Jewellery 266, Shwe Bon Thar St., Middle Blk., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
978.	Theingi Shwe Yi 713 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
979.	Theingi Shwe Zin 709, Maha Bandoola Rd., Between 18th St., and Sin-Oh Dan St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
980.	Thidar 277(B), Thu Mingalar Rd., Ward 9, South Okkalapa Tsp, Yangon	19.11.2007
981.	Thin Thin Maw 24 Bayint Naung Rd., Mayangon, Yangon	19.11.2007
982.	Thinn Yadanar No 62, G/F) Blk-1, Insein Market, Insein Tsp, Yangon	19.11.2007
983.	Thiri Yadana 709 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
984.	Thit Sar 496 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
985.	Thitsar Aung Myin 390, Pyay Road, Hmaw Bi, Yangon	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
986.	Thit Sar Oo 687, Maha Bandoola St., Latha Tsp, Yangon 643, Maha Bandoola St., Between 21st and 22nd St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
987.	Thwe Ni Store Ltd. 13, (front Row) Bogyoke Market, Bogyoke Aung San Rd., Pabedan Tsp Yangon	19.11.2007
988.	Time & Treasure Jewellery & Goldsmith 1, West Maykha Lane 1, Mayangone Tsp, Yangon	19.11.2007
989.	Tin Fu 715 Maha Bandoola St., Latha, Yangon 63, Central Hall, Bogyoke Market, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
990.	Tin Mya (Ma) 23, Bogyoke Market (East Shed A) Bogyoke Aung San Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
991.	Toe Toe 502 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
992.	Triple Six 177/179B Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
993.	Tun 491 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
994.	Tun Myint (Ko) & Brothers 54, Dagon Thiri St., Kyauk Mayaung, Tamwe Tsp, Yangon	19.11.2007
995.	Tun Myint (Ko) (TK Gold Shop) 9-B, 141 S., Ma-U Gone Ward, Tamwe Tsp, Yangon	19.11.2007
996.	Tun Tun 500 Maha Bandoola St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
997.	Tun Tun 123 29th St., Pavedan, Yangon	19.11.2007
998.	U Hton B01-05 Lanmadaw St., Lanmadaw Plaza, Latha, Yangon	19.11.2007
999.	U Painn Bldg 1, Rm 005, Upper Pazundaung Rd., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
1000.	U Thein Myint & Sons 4 Set Dwin St., Sin Mar Ward, Ahlone, Yangon	19.11.2007
1001.	Victoria Jewellery 62, 2nd Fl., FMI Centre, 380, Bogyoke Aung San Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
1002.	Victory Jewellery Management Co., Ltd. (VJM) 163, East Wing, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Road, Pabedan Tsp, Yangon 11, Thiri Kanthat St., North Okkala Tsp, Yangon	19.11.2007
1003.	Wan Chain 651 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
1004.	Wan Sin 739, G/F, Maha Bandoola Rd. Corner of 17th St., Latha Tsp. Yangon	19.11.2007
1005.	War War Win 727 Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
1006.	Win 157, Rm 3, Shwebontha St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
1007.	Win Htein 65 Upper Pazundaung Rd., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
1008.	Win Myat Thu 132 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
1009.	Win Nyunt Nyunt 59 Hledan St., Kamayut, Yangon	19.11.2007
1010.	Win Theingi 75, Upper Pazundaung R., Pazundaung Tsp, Yangon	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
1011.	Win Win Shwe Bldg 5 Rm 006 Upper Pazundaung Rd., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
1012.	Yadana Tun 126 Bo Min Yaung St., Mingala Taung Nyunt, Yangon 217, Shwe Bontha Road, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
1013.	Yadana Win 265 Kyaikkasan Rd., Tamwe, Yangon	19.11.2007
1014.	Yadana Win 122 Sayasan Rd., Bahan, Yangon	19.11.2007
1015.	Yadanar 8, Yadanar St., Saya San (South) Ward, Bahan Tsp, Yangon 117, 29th St., Pabedan Tsp, Yangon (93-94-95) G-1, Insein Market, Insein Tsp, Yangon	19.11.2007
1016.	Yadanar Myaing 555, Maha Bandoola Rd., Between 26th St., Konzayzan St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
1017.	Yadanar Nandaw 715, Maha Bandoola Rd., Between 17th St., and 18th St., Latha Tsp, Yangon	19.11.2007
1018.	Yadanar Shwe Sin Gold & Jewellery 746, Cor. of Maha Bandoola St. & Lanmadaw St., Near Traffic Light, Lanmadaw Tsp, Yangon	19.11.2007
1019.	Yadanar Theingi 539, Maha Bandoola Road, Between Konzaydan St., and 27th St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
1020.	Yati B-3, Super World, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
1021.	Yaung Chi Oo 64 29th St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
1022.	Yaung Ni Oo 707 Thu Mingalar St., 5 Ward, South Okkalapa, Yangon 116, Central Hall, Bogyoke Market, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
1023.	Yellow Diamond 104 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
1024.	Yelong (Yi Lon) 677B Maha Bandoola St., Latha, Yangon	19.11.2007
1025.	Yelong (Yi Lon) Yadanar S-7 1st Floor Banyadala Rd., Yuzana Plaza, Mingala Taung Nyuny, Yangon F-1, 1st Floor, Banyadala Rd., Yuzana Plaza, Mingala Taung Nyuny, Yangon	19.11.2007
1026.	Zabu Linn/Nat Nan Taw 8, Bogyoke Market (Face Wing), Bogyoke Aung San Rd., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
1027.	Zabu Tun 70 Hledan St., Kamayut, Yangon	19.11.2007
1028.	Zabuyit 176 Shwebontha St., Pabedan, Yangon	19.11.2007
1029.	Zalat Pan 22 Kyar Kwet Thit St., Tamwe, Yangon	19.11.2007
1030.	Zarmini 75-77, (Top Fl.), Wadan St., Ward (1), Lanmadaw Tsp, Yangon	19.11.2007
1031.	Zarni Than 107, 29th St., (Middle) Pabedan Tsp, Yangon 23, 1st Fl., Theingyizay Shed E, Latha Tsp, Yangon 5, 1st Fl., Shed A, Insein Market, Insein Tsp, Yangon	19.11.2007



## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
	<b>Mandalay</b>	
1032.	Aung Family A-1, 30th St., Between 72nd and 73rd St., Mandalay	19.11.2007
1033.	Aung Gabar 3-4 corner of 29th St. & 84 St., Mandalay	19.11.2007
1034.	Aung Thamardi 89th St., Between 21st St., and 22nd St., Mandalay 115, 84th St., Between 29th St. and 30th St., Chan Aye Thazan Tsp, Mandalay	19.11.2007
1035.	Aung Yadanar 20-22-24, Yuzana (D) Shed, G/F, Zaycho Market, Mandalay	19.11.2007
1036.	Aung Zabu 306 84th St., Between 37 and 38th St., Mandalay	19.11.2007
1037.	Awarat 104/23, Dana Bwar Nan Shae, Ward 6, Mandalay	19.11.2007
1038.	Boe Yadanar Co., Ltd. 12, Boe Yadanar Bldg., Myintzu Thaka, Saku St., Ward (1), Minbu	19.11.2007
1039.	Cho(U) 127, 35th St., Between 78th St. and 79th St., Mandalay 217, 35th St., Corner of 78th St. and 79th St., Mandalay	19.11.2007
1040.	Dragon Palace Jewellery 77th St., Between 32 and 33rd St., Mandalay	19.11.2007
1041.	Fu Shin 219, Corner of 28th St., and 83rd St., Mandalay	19.11.2007
1042.	Fuji Bldg.4, Corner of 84th St. and 29th St., Mandalay	19.11.2007
1043.	Galon Min 143, 36th St., Between 77th St. and 78th St., Maha Aung Myay Tsp, Mandalay	19.11.2007
1044.	Golden Crown 159, 29th St., Between 82nd St. and 83rd St., Mandalay 111, 3rd Fl., 78th St., Between 37th St. and 38th St. Maha Aung Myay Ts, Yangon	19.11.2007
1045.	Great Diamond Jewellery 273 (A), 80th St., Between 32nd and 33rd St., Mandalay	19.11.2007
1046.	Hlyan Tint 6, 84th St., Between 38th St. and 39th St., Mandalay	19.11.2007
1047.	Kaung Lite 322 84th St., Between 38 and 39th St., Mandalay	19.11.2007
1048.	Kaung Myat 194 84th St., Between 33 and 34th St., Mandalay	19.11.2007
1049.	Kyway Kyway (Ma)- Aye Aye Myint (Ma) 1, Myalay Shed (H), 82nd St., Between 15th St., and 16th St., Mandalay	19.11.2007
1050.	Maung Gyi (U) Jewellery Shop 219, 84th St., Between 32nd and 33rd St., Mandalay	19.11.2007
1051.	Maung Kain 181 Corner of 80th and 29th St., Mandalay	19.11.2007
1052.	Maung Wein Fu Gold smith 132, Corner of 84th St. and 26th St., Mandalay	19.11.2007
1053.	Mogok 45-50-51, Yuzana Shed (D), 3rd Fl., Zaycho Market, Mandalay	19.11.2007
1054.	Myitta 7-8-9-10, 84th St., Between 38th and 39th St., Mandalay 423, 84th St., Between 38th and 39th St., Mandalay	19.11.2007
1055.	Nawarat Jewellery Shop 516, Cor. of 80th St. & 31st St., Mandalay	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
1056.	Ngwe Ngan Phyu 139, 36th St., Between 77th and 78th St., Maha Aung Myay Tsp, Mandalay	19.11.2007
1057.	New Star 10, 78th St., Between 32 and 33rd St., Mandalay	19.11.2007
1058.	Nyein Nyein San 215, 84th St., Between 32nd and 33rd St., Mandalay	19.11.2007
1059.	Phu Shin 219, Corner of 83rd and 28th St., Mandalay	19.11.2007
1060.	Pound Hwa 109, 84th St., Between 29th St. and 30th St., Chan Aye Thazan Tsp, Mandalay	19.11.2007
1061.	Pwint Lann 251, 84th St., Between 33st and 34th St., Mandalay	19.11.2007
1062.	Royal Diamond Jewellery 249, 26th St., Between 82nd St. and 83rd St., Mandalay	19.11.2007
1063.	Seim Mya Yadana 149, Corner of 80th and 28th St., Mandalay	19.11.2007
1064.	Sein Kyaw Moe Thiri Madalar Car Wing (South) 89th St., Between 24th and 25th St., Mandalay	19.11.2007
1065.	Sein Shwe Moe (I) 12(A), Mingalar Market, 73rd St., Between 30th St. and 31st St., Mandalay	19.11.2007
1066.	Sein Shwe Moe (II) 26, 30th St., Between 71st St. and 72nd St., Mandalay	19.11.2007
1067.	Sein Tharaphu 289, 28th St., Between 83rd and 84th St., Mandalay	19.11.2007
1068.	Shwe Gabar 33-35, 1st Fl., Sagawah Shed, Zaycho Market, Mandalay	19.11.2007
1069.	Shwe Kyar 114, 78th St., Between 36th and 37th St., Mandalay	19.11.2007
1070.	Shwe Kyay Si 141, 36th St., Between 77th St. and 78th St., Mandalay	19.11.2007
1071.	Shwe La Min 313, 28th St., Between 83 and 84th St., Mandalay	19.11.2007
1072.	Shwe Nadi 53, 84th St., Between 34 and 35th St., Mandalay	19.11.2007
1073.	Shwe Nagar 442, 80th St., Between 27 and 28th St., Mandalay	19.11.2007
1074.	Shwe Oak Or A-9/10, 78th St., Between 32nd & 33rd St., Mandalay	19.11.2007
1075.	Shwe Oak Or Zay Cho (South) Shop House, G/F, Mandalay	19.11.2007
1076.	Shwe Pyi Tha 21/28, 89th St., Between 22 and 23rd St., Mandalay	19.11.2007
1077.	Shwe Pyit Taing Htaung Between 26 and 27th St. & Between 88 and 89th St., Mandalay	19.11.2007
1078.	Shwe Wah Phu 19th St., Between 86th St. and 87th St., Mandalay	19.11.2007
1079.	Shwe Zarmani 136/138, 84th St., Between 31 and 32nd St., Mandalay	19.11.2007
1080.	Soe 4-5, 84th St., Between 38th St. and 39th St., Mandalay	19.11.2007
1081.	Taw Win F 9/7, 66th St., Mandalay	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
1082.	Thein Maung (U) Gold Shops and Gold Smith 29, Between 81st St. and 82nd St., Near Central Fire Service Station, Mandalay	19.11.2007
1083.	Theingi Shwe Sin Co., Ltd. 1F, Corner of 27th St. and 78th St., Mandalay	19.11.2007
1084.	Thiri Shwe Zin 311, 84th St., Between 38 and 39th St., Mandalay	19.11.2007
1085.	Thuriya Nagar 30th St., Between 71st St. and 72nd St., Mandalay	19.11.2007
1086.	Tin Shein 12/14, Yuzana Shed D, Zaycho Market, Mandalay	19.11.2007
1087.	Tin (U) 26, Corner of Bayint Naung Rd. and Kannar St., Chan Aye Thazan Tsp, Mandalay	19.11.2007
1088.	Wan Shin 167, 29th St., Between 82nd and 83rd St., Mandalay	19.11.2007
1089.	Weint Fu 132, Corner of 26 and 84th St., Mandalay	19.11.2007
1090.	Weint Li 476, 80th St., Between 29 and 30th St., Mandalay	19.11.2007
1091.	Weint San Corner of 27 and 84th St., Mandalay	19.11.2007
1092.	Weint Sann 132-1, 26(B)th St., Between 83rd St. and 84th St., Mandalay	19.11.2007
1093.	Weint Sein 63, Corner of 28th and 84th St., Mandalay	19.11.2007
1094.	Win Maung (U) 55, 24th St., Between 83rd St. and 84th St., Aung Myay Thazan Tsp, Mandalay	19.11.2007
1095.	Win Myint 183, 81st St., Between 18th St. and 19th St., Aung Myay Thazan Tsp, Mandalay	19.11.2007
1096.	Wun Shwin 167, 29th St., Between 82 and 83rd St., Mandalay	19.11.2007
1097.	Ya Htike 312, 80th St., Between 20 and 21 St., Mandalay	19.11.2007
1098.	Yadana Win 119, 63rd Street, Between 19 and 20th St., Mandalay	19.11.2007
1099.	Yadanar Moe 29th St., Between 83rd St. and 84th St., Maha Aung Myay Rsp, Mandalay	19.11.2007
1100.	Zabu Aye 39, 1st Fl., Mya Lay Shed (H), Zaycho Market, Mandalay	19.11.2007
<b>Da Wei/Kawthaung</b>		
1101.	Bhone Han Gyaw Bayint Naung Market, Da Wei, Thanin Thaiy Division	19.11.2007
1102.	Phone Han Gyaw Infront of Bayint Naung Market, Da Wei, Thanin Thaiy Division	19.11.2007
<b>Myeik</b>		
1103.	Aung Nilar Zay Gyi (Infront, Adipati St., Myeik, Thanin Thaiy Division	19.11.2007
1104.	Phone Han Gyaw Inside of Myeik Market, Myeik, Thanin Thaiy Division	19.11.2007
<b>Pakokku</b>		
1105.	Khin Maung (U) & Sein Hmi (Daw) Rm.7, Shed (D), West of Market, Pakokku, Magwe Division	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
1106.	Myint Thein (U) & Win Hein (Daw) Bogyoke St., Ward (12), Pakokku, Magwe Division	19.11.2007
1107.	Paw Oo Thiri Sandar St., Ward (4), Pakokku, Magwe Division	19.11.2007
1108.	Shwe Pin Myint Lut Latt Yay St., Ward (8), Pakokku, Magwe Division	19.11.2007
1109.	Thant Sin 3, Shed (B), South of Myoma Zay, Pakokku, Magwe Division	19.11.2007
1110.	Thein Maung (U) & Yin May (Daw) West of Zay, Pakokku, Magwe Division	19.11.2007
1111.	Tun Hlyan Pwe St., Khan Taw Qtr, Ward 12, Pakokku, Magwe Division D-12, West of Myom Zay Bldg, Pakokku, Magwe Division	19.11.2007
1112.	Yadanar Shwe Sin 13, Shed (D), West of Market, Pakokku, Magwe Division	19.11.2007
	<b>Magway</b>	
1113.	Myat Kyaw (U) & Myint Myint Aye (Daw) 55, Oh Bo 6th St., Magway, Magwe Division	19.11.2007
	<b>Min Bu</b>	
1114.	Boe Yadanar Transport Co., Ltd. 12, Myitzu Thaka Sagu Rd., Ward (1), Min Bu, Magwe Division	19.11.2007
	<b>Myingyan</b>	
1115.	Shwe Mann May East of Zay Gyi, Myingyan, Magway Division	19.11.2007
	<b>Pyinmana</b>	
1116.	Cho San Bldg. 25/97, Bo Letyar St., North of Market, Pyinmana, Mandalay Division	19.11.2007
1117.	Ever 1/8, Bogyoke St., Mingalar Ward, Pyinmana, Mandalay Division	19.11.2007
1118.	Kaung Like B1-26, A-98, Mingalar Market, Pyinmana, Mandalay Division	19.11.2007
1119.	Mya Myint Moh 10/14, Bogyoke St., Pyinmana, Mandalay Division	19.11.2007
1120.	Shwe Myint Moh A-29, 135, Bo Letyar St., North of Market, Pyinmana, Mandalay Division	19.11.2007
1121.	Win (KO) & Khin Than Lwin (Ma) 3/4, Bogyoke St., Pyinmana, Mandalay Division	19.11.2007
	<b>Monywa</b>	
1122.	Shwe Hnin Si 15, North of Chindwin Yadanar Market, Phone Gyi, Monywa, Sagaing Division	19.11.2007
1123.	Thamardi 1, Shed (15), Chindwin Yadanar Market, Monywa, Sagaing Division	19.11.2007
1124.	Than Tayar 273, Bogyoke Aung San Rd., Monywa, Sagaing Division	19.11.2007
1125.	Tun Tun (U), & Than Than Myint (Daw) 31, Ah-Hta-Ka (1), Bldg., Dhamaryon St., Monywa, Sagaing Division	19.11.2007
1126.	Win Yadanar New Chindwin Yadanar Market, Phone Gyi Tan, Monywa, Sagaing Division	19.11.2007

## III. Α. ΠΟΛΥΤΙΜΟΙ ΛΙΘΟΙ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
	<b>Sagaing</b>	
1127.	Ba Thi (U) Silversmith Ywa Htaung, (Near Mandalay), Sagaing, Sagaing Division	19.11.2007
	<b>Kale</b>	
1128.	Kalayarna 5/4, Nyaung Pin Thar Qtr., Kale, Sagaing Division	19.11.2007
	<b>Pharkant</b>	
1129.	Pound Hwa Nga/53, Hnget Pyaw Taw Ward, Pharkant, Kachin State	19.11.2007
	<b>Shwebo</b>	
1130.	A Maung (U) 3 Qtr, Shwebo, Sagaing Division	19.11.2007
1131.	Myo Min Chit Shwebo. Sagaing Division	19.11.2007
1132.	Yadanar Aung Sun Phu Street, Shwebo, Sagaing Division	19.11.2007
	<b>Taunggyi</b>	
1133.	Shu Taing Yin La/1, Corner of Bogyoke Aung San St. and Tabin Shwe Htee St., Lanmadaw Qtr, Taunggyi Shan State	19.11.2007
	<b>Lashio</b>	
1134.	Golden Dragon H/Bldg. 1, No 9, Bogyoke St., Lashio, Shan State	19.11.2007
1135.	Lashio Lucky 17, G/F, Myo Ma New Market, Theindi St., Lashio, Shan State	19.11.2007

## III. Β. ΜΕΦΡΙΤΗΣ ΚΑΙ ΠΡΟΙΟΝΤΑ ΝΕΦΡΙΤΗ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
1136.	Apex Jade 113-120, Nawarat Shed, Bogyoke Aung San Rd., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
1137.	Beauty Jade 40, Nawarat Shed, Bogyoke Aung San Rd., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
1138.	Chang Long Gems & Jewellery Co 216-222 Rm A1, Bo Myat Tun Housing, Bo Myat Tun Rd., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
1139.	Eastern Jade 10-19, Nawarat Shed, Bogyoke Aung San Rd., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
1140.	Fu May Jade & Jewellery Rm# 12, Bogyoke Aung San Market, Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
1141.	Golden House Jade & Gems Co-op Ltd. Rm# 3, Bldg.11, (1st Floor), Pan Hlaing St., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
1142.	Golden Lion Jewellery & Jade 83 West D Block, Bogyoke Aung San Market, Pabedan, Yangon	19.11.2007
1143.	Happy Jade Co Ltd 110 (1st Floor) 50th St., Pazundaung, Yangon	19.11.2007
1144.	Jade Land Jewellery Co Ltd 263 Theinbyu Road, Botataung Township, Yangon	19.11.2007
1145.	Jade Star Gems Co-op. Ltd. 1, 1st Floor, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Aung San Rd., Pabedan, Yangon	19.11.2007

## III. Β. ΜΕΦΡΙΤΗΣ ΚΑΙ ΠΡΟΙΟΝΤΑ ΝΕΦΡΙΤΗ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
1146.	Kyauk Sein Nagar (Gems) Co 39a Pyay Rd., 7,5 mile, Myayangon, Yangon	19.11.2007
1147.	Lucky Jewellery (53-54-76), Nawarat Bldg., Bogyoke Aung San Rd., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
1148.	Myanmar Arts & Handicrafts Centre 26, 1st Floor, Sayasan Plaza, Corner of Sayasan Rd. & New University Ave, Bahan, Yangon	19.11.2007
1149.	Myanmar Arts and Handicrafts Centre 69, room 507, Yuzana Condo Tower, Shwegondaing Rd., Bahan, Yangon	19.11.2007
1150.	Myanmar Imperial Jade Co Ltd 22, Pyay Road, Mayangone Township, Yangon	19.11.2007
1151.	Ok Jewellery & Jade Works G (20-21), Aung San Stadium (North Wing), Mingalar Taung Nyunt Tsp, Yangon	19.11.2007
1152.	Ok Jewellery & Jade Works 34, Central Hall, Bogyoke Aung San Market, Bogyoke Aung San Rd., Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
1153.	Precious Stone 116, Bogyoke Aung San Market (West Wing), Pabedan Tsp, Yangon	19.11.2007
1154.	Ruby Dragon Construction Co., Ltd. 32 (G), Kokkine Swimming Pool St., Bahan Tsp, Yangon	19.11.2007
1155.	Ruby Dragon Jade & Gems Co 37A Pyay Rd., 7,5 mile, Myayangon, Yangon	19.11.2007
1156.	Sayargyi Co., Ltd. 39, Man Pyay 7th St., Ward (3), Tharkayta Tsp, Yangon	19.11.2007
1157.	Top Top Gems 11, (1st Floor), Myanma Gems Mart, 66, Kaba Aye Pagoda Rd., Mayangon Tsp, Yangon	19.11.2007
1158.	Yoko Sun Jade Company 653CMya Kantha St., Kamayut, Yangon	19.11.2007
1159.	Aung Yadanar Htay 20 Kyauk Sit Tan, Phayargyi West Entrance, Chan Mya Thasi Tsp, Mandalay	19.11.2007
1160.	Fu May Jade & Jewellery 309, 80th St., Between 35 and 36th St., Mandalay	19.11.2007
1161.	Jade Flower 119, 78 St., Between 36 and 37th St., Mandalay	19.11.2007
1162.	Kyauk Seinn Nagar (Gems) Co Ltd Ta-7, SA-2, Corner of 69 & Theikpan St., Mandalay	19.11.2007
1163.	OK Co Ltd 61, 73rd St., Between 28 and 29th St., Mandalay	19.11.2007
1164.	Ruby Dragon Jewellery Ta -7, SA-2, Corner of 69 & Theikpan St., Mandalay	19.11.2007
1165.	Sein & Mya Cor. of 38th St. & 87th St., Mandalay	19.11.2007

## III. Γ. ΑΡΓΥΡΟΧΟΟΙ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΑΡΓΥΡΟΧΟΪΑΣ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
	<b>Yangon</b>	
1166.	Aung Kya Oo 450 Thein Phyu Rd., MTNTT, Yangon	19.11.2007
1167.	Chan Myae Aung B-95, Khaymarthi Street, NOKAA, Yangon	19.11.2007

III. Γ. ΑΡΓΥΡΟΧΟΙ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΑΡΓΥΡΟΧΟΪΑΣ		
Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
1168.	Gandawin 1 Bogyoke Aung San Market (East Shed (D)), PBDNN, Yangon	19.11.2007
1169.	Happy Jewellery & Souvenir 6 Pyay Road, 6 1/2 mile HGG, Yangon	19.11.2007
1170.	Hnin Pwint Phyu 143-249, Shwebontha Street, PBDNN, Yangon	19.11.2007
1171.	Hollywood Silver 925 250, (G/F), 39th Street, KTDA, Yangon	19.11.2007
1172.	Khin Silver Ware Shop 82, 29th Street, PBDNN, Yangon	19.11.2007
1173.	KLN Group 35 Mya Sabei Street, Parami, MYGNN, Yangon	19.11.2007
1174.	Kyaw Win (Ko) 118 Shwebontha Street, PBDNN, Yangon	19.11.2007
1175.	Lin Pa Pa (Ext 515) 614 Bogyoke Aung San Market Shed (B), PBDNN, Yangon	19.11.2007
1176.	Lucky One Brothers 33 Central Hall, Bogyoke Aung San Market, PBDNN, Yangon	19.11.2007
1177.	Lucky Palace 26 (1st Floor), Myanma Gems Mart, 66 Kaba Aye Pagoda Road, MYGNN, Yangon	19.11.2007
1178.	Maung Maung (Ko) & Ahmar Sein (Ma) (Ext 406) 20 Bogyoke Market, (Central Shed) PBDNN, Yangon	19.11.2007
1179.	Maung Myint (Ko) & Marlar (Ma) (Ext 406) 24 Bogyoke Market (West Shed B) PBDNN, Yangon	19.11.2007
1180.	Min Aung (Ko) & Theingi (Ma) Ext. 475 33 Bogyoke Aung San Market (West Shed B) PBDNN, Yangon	19.11.2007
1181.	Moe 380, Room 56 (2nd Floor), FMI Centre, Bogyoke Aung San Rd., PBDNN, Yangon	19.11.2007
1182.	Moe Han (U) 62, 29th Street, PBDNN, Yangon	19.11.2007
1183.	Myanmar Craft Silverware 99 Yay Kyaw Road, Upper Pazundaung, MTNTT, Yangon	19.11.2007
1184.	Myint Myint (Ma) & Khin Nyo Win (Ma) 1 Soonlungu Kyaung Street YKNN Yangon	19.11.2007
1185.	Nawarat 7 (1st Floor), Myanma Gems Mart, 66 Kaba Aye Pagoda Road, MYGNN, Yangon	19.11.2007
1186.	Nyi Lay (U) Silver Shop 62 Bogyoke Aung San Market (Central Hall), PBDNN, Yangon	19.11.2007
1187.	Pan Set Kyar 477 Artharwaddy St., NOKAA, Yangon	19.11.2007
1188.	Phoenix Silversmith 73-75-77 (Top Floor) Wardan Street, Ward (1) LMDWW, Yangon	19.11.2007
1189.	Sane Lei 9 Bogyoke Aung San Market (Central Shed) PBDNN, Yangon	19.11.2007
1190.	Seinn Lei 9 Central Hall, Bogyoke Market, PBDNN, Yangon	19.11.2007
1191.	Shwe Pyi Yadanar Gold & Silverware Shop 13 (1st Floor), Myanma Gem's mart, 66 Kaba Aye Pagoda Road, MYGNN, Yangon	19.11.2007
1192.	Silver King 87, 29th Street, PBDNN, Yangon	19.11.2007
1193.	Silver Lion 70 Central Hall, Bogyoke Market, Bogyoke Aung San Road, PBDNN, Yangon	19.11.2007



## III. Γ. ΑΡΓΥΡΟΧΟΟΙ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΑΡΓΥΡΟΧΟΪΑΣ

Αύξων αριθμός	Όνομασία, διεύθυνση και λοιπές πληροφορίες	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
1194.	Swe Swe (Ma) (Ext 364) 12 West (A) Bk, Bogyoke Market, Bogyoke Aung San Road, PBDNN, Yangon	19.11.2007
1195.	Tai Minn Silverware 41-42 Central Hall, Bogyoke Aung San Market, PBDNN, Yangon	19.11.2007
1196.	Zarmani 75-77 Top Floor, Warden Street, LMDWW, Yangon	19.11.2007
1197.	Zaw Myo Htet Co Ltd. 72 51st Street, PZDGG, Yangon	19.11.2007
<b>Mandalay</b>		
1198.	Aung Co Ltd 13-19 Tharaphi She, Zaycho Market, Mandalay	19.11.2007
1199.	Ba Mhin (u) & Khin Lay (Daw) Family 2(j) Corner of 66th and 24th Street, Mandalay	19.11.2007
1200.	West Banks (2) Corner of 34th and 83rd Street, Mandalay	19.11.2007
1201.	Yadanarbon Silver Shop 47 Hninsi Shed (B), (1st Floor), Zaycho, Mandalay	19.11.2007
<b>Sagaing</b>		
1202.	Ba Hmin (U) & Khin Lay (Daw) Ywa Hltaung Ward, Sagaing	19.11.2007
1203.	Ba Thi (U) Silversmith Ywa Hltaung (Near Mandalay) Sagaing	19.11.2007
1204.	Hla Thaung (U) & Win May (Daw) Ywa Hltaung Ward, Sagaing	19.11.2007
1205.	Hnin Phyu Lwin Man-Shwebo Monywa Rd., Ywa Hltaung Ward, Sagaing	19.11.2007
1206.	Kyaw Zaw (Ko)-Kyyi Lay (Ma) & Sons Ywa Hltaung Ward, Sagaing	19.11.2007
<b>Taunggyi</b>		
1207.	Sein Thanadi He-Yar Ywama Village, Inlay-Nyaung Shwe, Southern Shan State, Taunggyi	19.11.2007

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VI

## Κατάλογος των μελών της κυβέρνησης της Βιρμανίας/Μιανμάρ και των προσώπων, οντοτήτων και φορέων που σχετίζονται με αυτά και αναφέρονται στο άρθρο 11

## Σημειώσεις:

1. Τα ψευδώνυμα ή οι παραλλαγές στην ορθογράφηση σημειώνονται με την ένδειξη «άλλως».
2. «ημερ.γεν.» σημαίνει «ημερομηνία γέννησης».
3. «τ.γεν.» σημαίνει «τόπος γέννησης».

## Α. ΚΡΑΤΙΚΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΕΙΡΗΝΗΣ ΚΑΙ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ (SPDC)

	Όνοματεπώνυμο (και ενδεχ. προσωνύμια)	Αναγνωριστικά στοιχεία (αξίωμα/τίτλος, ημερομηνία και τόπος γεννήσεως (ημερ.γεν. & τ.γεν.), αριθμός διαβατηρίου/ταυτότητας, σύζυγος ή υιός/θυγατέρα τ..)	Φύλο (Α/Θ)
A1α	Αρχιστράτηγος Than Shwe	Πρόεδρος· ημερ.γεν. 2.2.1933	Α
A1β	Kyaing Kyaing	Σύζυγος Αρχιστράτηγου Than Shwe	Θ
A1γ	Thandar Shwe	Θυγατέρα Αρχιστράτηγου Than Shwe	Θ
A1γi	Ταγματάρχης Zaw Phyo Win	Σύζυγος της Thandar Shwe Αναπληρωτής Διευθυντής Τμήματος Ξεαγωγών, Υπουργείο Εμπορίου	Α
A1δ	Khin Pyone Shwe	Θυγατέρα Αρχιστράτηγου Than Shwe	Θ
A1ε	Aye Aye Thit Shwe	Θυγατέρα Αρχιστράτηγου Than Shwe	Θ
A1στ	Tun Naing Shwe, άλλως Tun Tun Naing	Υιός Αρχιστράτηγου Than Shwe	Α
A1ζ	Khin Thanda	Σύζυγος του Tun Naing Shwe	Θ
A1η	Kyaing San Shwe	Υιός Αρχιστράτηγου Than Shwe	Α
A1θ	Δρ Khin Win Sein	Σύζυγος του Kyaing San Shwe	Θ
A1i	Thant Zaw Shwe, άλλως Maung Aung	Υιός Αρχιστράτηγου Than Shwe	Α
A1ia	Dewar Shwe	Θυγατέρα Αρχιστράτηγου Than Shwe	Θ
A1iβ	Kyi Kyi Shwe	Θυγατέρα Αρχιστράτηγου Than Shwe	Θ
A2α	Αναπληρωτής Αρχιστράτηγος Maung Aye	Αντιπρόεδρος· ημερ.γεν. 25.12.1937	Α
A2β	Mya Mya San	Σύζυγος του Αναπληρωτή Αρχιστράτηγου Maung Aye	Θ
A2γ	Nandar Aye	Θυγατέρα του Αναπληρωτή Αρχιστράτηγου Maung Aye, σύζυγος του Ταγματάρχη Pye Aung (Δ17ζ)	Θ
A3α	Στρατηγός Thura Shwe Mann	Αρχηγός του Επιτελείου, Συντονιστής Ειδικών Επιχειρήσεων (ξηράς, ναυτικού και αεροπορίας) ημερ.γεν. 11.7.1947	Α
A3β	Khin Lay Thet	Σύζυγος Στρατηγού Thura Shwe Mann ημερ. γεν. 19.6.1947	Θ
A3γ	Aung Thet Mann, άλλως Shwe Mann Ko Ko	Υιός του Στρατηγού Thura Shwe Mann, Ayeya Shwe War Company, ημερ.γεν. 19.6.1977, αριθ. διαβατηρίου CM102233	Α
A3δ	Khin Hnin Thandar	Σύζυγος του Aung Thet Mann	Θ
A3ε	Toe Naing Mann	Υιός του Shwe Mann, ημερ.γεν. 29.6.1978	Α

	Όνοματεπώνυμο (και ενδεχ. προσωνύμια)	Αναγνωριστικά στοιχεία (αξίωμα/τίτλος, ημερομηνία και τόπος γεννήσεως (ημερ.γεν. & τ.γεν.), αριθμός διαβατηρίου/ταυτότητας, σύζυγος ή υιός/θυγατέρα τ..)	Φύλο (Α/Θ)
A3στ	Zay Zin Latt	Σύζυγος του Toe Naing Mann· θυγατέρα του Khin Shwe (σχ. 15α), ημερ.γεν. 24.3.1981	Θ
A5α	Αντιστράτηγος Thein Sein	«πρωθυπουργός», ημερ.γεν. 20.4.1945	Α
A5β	Khin Khin Win	Σύζυγος του Αντιστράτηγου Thein Sein	Θ
A6α	Αντιστράτηγος (Thiha Thura) Tin Aung Myint Oo	(Thiha Thura είναι τίτλος) «Πρώτος Γραμματέας», ημερ.γεν. 29.5.1950	Α
A6β	Khin Saw Hnin	Σύζυγος του Αντιστράτηγου Thiha Thura Tin Aung Myint Oo	Θ
A7α	Αντιστράτηγος Kyaw Win	Προϊστάμενος Διοίκησης Ειδικών Επιχειρήσεων 2 (Πολιτεία Kayah), Μέλος της USDA, ημερ.γεν. 3.1.1944	Α
A7β	San San Yee, άλλως San San Yi	Σύζυγος του Αντιστράτηγου Kyaw Win	Θ
A7γ	Nyi Nyi Aung	Υιός του Αντιστράτηγου Kyaw Win	Α
A7δ	San Thida Win	Σύζυγος του Nyi Nyi Aung	Θ
A7ε	Min Nay Kyaw Win	Υιός του Αντιστράτηγου Kyaw Win	Α
A7στ	Δρ Phone Myint Htun	Υιός του Αντιστράτηγου Kyaw Win	Α
A7ζ	San Sabai Win	Σύζυγος του Δρος Phone Myint Htun	Θ
A8α	Αντιστράτηγος Tin Aye	Προϊστάμενος Στρατιωτικών Προμηθειών, Αρχηγός του UMEH	Α
A8β	Kyi Kyi Ohn	Σύζυγος του Αντιστράτηγου Tin Aye	Θ
A8γ	Zaw Min Aye	Υιός του Αντιστράτηγου Tin Aye	Α
A9α	Αντιστράτηγος Ye Myint	Προϊστάμενος Διοίκησης Ειδικών Επιχειρήσεων 1 (Kachin, Chin, Sagaing, Magwe, Mandalay), ημερ.γεν. 21.10.1943	Α
A9β	Tin Lin Myint	Σύζυγος του Αντιστράτηγου Ye Myint, ημερ.γεν. 25.1.1947	Θ
A9γ	Theingi Ye Myint	Θυγατέρα του Αντιστράτηγου Ye Myint	Θ
A9δ	Aung Zaw Ye Myint	Υιός του Αντιστράτηγου Ye Myint, Yetagun Construction Co	Α
A9ε	Kay Khaing Ye Myint	Θυγατέρα του Αντιστράτηγου Ye Myint	Θ
A10α	Αντιστράτηγος Aung Htwe	Προϊστάμενος εκπαίδευσης των Ενόπλων Δυνάμεων, ημερ.γεν. 1.2.1943	Α
A10β	Khin Hnin Wai	Σύζυγος του Αντιστράτηγου Aung Htwe	Θ
A11α	Αντιστράτηγος Khin Maung Than	Προϊστάμενος Διοίκησης Ειδικών Επιχειρήσεων 3 (Pegu, Irrawaddy, Arakan)	Α
A11β	Marlar Tint	Σύζυγος του Αντιστράτηγου Khin Maung Than	Θ
A12α	Αντιστράτηγος Maung Bo	Προϊστάμενος Διοίκησης Ειδικών Επιχειρήσεων 4 (Karen, Mon, Tenasserim), ημερ.γεν. 16.2.1945	Α
A12β	Khin Lay Myint	Σύζυγος του Αντιστράτηγου Maung Bo	Θ
A12γ	Kyaw Swa Myint	Υιός του Αντιστράτηγου Maung Bo, επιχειρηματίας	Α
A13α	Αντιστράτηγος Myint Swe	Προϊστάμενος Διοίκησης Ειδικών Επιχειρήσεων 5 (Naypyidaw, Rangoon/Yangon)	Α
A13β	Khin Thet Htay	Σύζυγος του Αντιστράτηγου Myint Swe	Θ

## B. ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΟΙ ΔΙΟΙΚΗΤΕΣ

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. διοίκησης)	Φύλο (Α/Θ)
B1α	Υποστράτηγος Hla Htay Win	Rangoon (Yangon)	A
B1β	Mar Mar Wai	Σύζυγος Υποστράτηγου Hla Htay Win	Θ
B2α	Ταξίαρχος Thaug Aye	Ανατολικά (Πολιτεία Shan (Νότος))	A
B2β	Thin Myo Myo Aung	Σύζυγος του Ταξίαρχου Thaug Aye	Θ
B3α	Υποστράτηγος Thar Aye, άλλως Tha Aye	Βορειοδυτικά (Διοίκηση Sagaing)	A
B3β	Wai Wai Khaing, άλλως Wei Wei Khaing	Σύζυγος του Υποστράτηγου Thar Aye	Θ
B4α	Ταξίαρχος Khin Zaw Oo	Παράκτια (Διοίκηση Tanintharyi), ημερ.γεν. 24.6.1951	A
B5α	Ταξίαρχος Aung Than Htut	Βορειοανατολικά (Πολιτεία Shan (Βορράς))	A
B6α	Υποστράτηγος Khin Zaw	Κέντρο (Διοίκηση Mandalay)	A
B6β	Khin Pyone Win	Σύζυγος του Υποστράτηγου Khin Zaw	Θ
B6γ	Kyi Tha Khin Zaw	Υιός του Υποστράτηγου Khin Zaw	A
B6δ	Su Khin Zaw	Θυγατέρα του Υποστράτηγου Khin Zaw	Θ
B7α	Ταξίαρχος Maung Shein	Δυτικά (Πολιτεία Rakhine)	A
B8α	Υποστράτηγος Thura Myint Aung	Νοτιοδυτικά (Διοίκηση Irrawaddy)	A
B8β	Than Than Nwe	Σύζυγος του Υποστράτηγου Thura Myint Aung	Θ
B9α	Υποστράτηγος Ohn Myint	Βορράς (Πολιτεία Kachin)	A
B9β	Nu Nu Swe	Σύζυγος του Υποστράτηγου Ohn Myint	Θ
B9γ	Kyaw Thiha	Υιός του Υποστράτηγου Ohn Myint	A
B9δ	Nwe Ei Ei Zin	Σύζυγος του Kyaw Thiha	Θ
B10α	Υποστράτηγος Ko Ko	Νότος (Διοίκηση Bago)	A
B10β	Sao Nwan Khun Sum	Σύζυγος του Υποστράτηγου Ko Ko	Θ
B11α	Ταξίαρχος Thet Naing Win	Νοτιοανατολικά (Πολιτεία Mon)	A
B12α	Υποστράτηγος Min Aung Hlaing	Τρίγωνο (Πολιτεία Shan (Ανατολή))	A
B13α	Ταξίαρχος Wai Lwin	Naypyidaw	A
B13β	Swe Swe Oo	Σύζυγος του Ταξίαρχου Wai Lwin	Θ
B13γ	Wai Phyo	Υιός του Ταξίαρχου Wai Lwin	A
B13δ	Lwin Yamin	Θυγατέρα του Ταξίαρχου Wai Lwin	Θ

## Γ. ΑΝΑΠΛΗΡΩΤΕΣ ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΟΙ ΔΙΟΙΚΗΤΕΣ

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. διοίκησης)	Φύλο (Α/Θ)
Γ1α	Συνταγματάρχης Kyaw Kyaw Tun	Rangoon (Yangon)	A
Γ1β	Khin May Latt	Σύζυγος του Συνταγματάρχη Kyaw Kyaw Tun	Θ
Γ2α	Ταξίαρχος Nay Win	Κέντρο	A
Γ2β	Nan Aye Mya	Σύζυγος του Ταξίαρχου Nay Win	Θ
Γ3α	Ταξίαρχος Tin Maung Ohn	Βορειοδυτικά	A
Γ4α	Ταξίαρχος San Tun	Βόρεια	A
Γ4β	Tin Sein	Σύζυγος του Ταξίαρχου San Tun	Θ

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. διοίκησης)	Φύλο (Α/Θ)
Γ5α	Ταξίαρχος Hla Myint	Βορειοανατολικά	Α
Γ5β	Su Su Hlaing	Σύζυγος του Ταξίαρχου Hla Myint	Θ
Γ6α	Ταξίαρχος Wai Lin	Τρίγωνο	Α
Γ7α	Ταξίαρχος Win Myint	Ανατολικά	Α
Γ8α	Ταξίαρχος Zaw Min	Νοτιοανατολικά	Α
Γ8β	Nyunt Nyunt Wai	Σύζυγος του Ταξίαρχου Zaw Min	Θ
Γ9α	Ταξίαρχος Hone Ngaing/Hon Ngai	Παράκτια	Α
Γ10α	Ταξίαρχος Thura Maung Ni	Νότια	Α
Γ10β	Nan Myint Sein	Σύζυγος του Ταξίαρχου Thura Maung Ni	Θ
Γ11α	Ταξίαρχος Tint Swe	Νοτιοδυτικά	Α
Γ11β	Khin Thaug	Σύζυγος του Ταξίαρχου Tint Swe	Θ
Γ11γ	Ye Min, άλλως; Ye Kyaw Swar Swe	Υιός του Ταξίαρχου Tint Swe	Α
Γ11δ	Su Mon Swe	Σύζυγος του Ye Min	Θ
Γ12α	Ταξίαρχος Tin Hlaing	Δυτικά	Α

## Δ. ΥΠΟΥΡΓΟΙ

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. Υπουργείου)	Φύλο (Α/Θ)
Δ3α	Υποστράτηγος Htay Oo	Γεωργίας και Αρδεύσεων (από 18.9.2004) (πρώην Συνεταιρισμών από 25.8.2003)· γενικός γραμματέας της USDA	Α
Δ3β	Ni Ni Win	Σύζυγος του Υποστράτηγου Htay Oo	Θ
Δ3γ	Thein Zaw Nyo	Εύελπς. Υιός του Υποστράτηγου Htay Oo	Α
Δ4α	Ταξίαρχος Tin Naing Thein	Εμπορίου (από 18.9.2004), πρώην Αναπλ. Υπουργός Δασών, ημερ.γεν. 1955	Α
Δ4β	Aye Aye	Σύζυγος του Ταξίαρχου Tin Naing Thein	Θ
Δ5α	Υποστράτηγος Saw Tun	Δημόσιων Έργων ημ.γεν. 8.5.1935 (από 15.6.1995)	Α
Δ5β	Myint Myint Ko	Σύζυγος του Υποστράτηγου Saw Tun, ημερ.γεν. 11.1.1945	Θ
Δ5γ	Me Me Tun	Θυγατέρα του Υποστράτηγου Saw Tun, ημερ.γεν. 26.10.1967, αριθ. διαβατηρίου 415194	Θ
Δ5δ	Maung Maung Lwin	Σύζυγος της Me Me Tun, ημερ.γεν. 2.1.1969	Α
Δ6α	Υποστράτηγος Tin Htut	Συνεταιρισμών (από 15.5.2006)	Α
Δ6β	Tin Tin Nyunt	Σύζυγος του Υποστράτηγου Tin Htut	Θ
Δ7α	Υποστράτηγος Khin Aung Myint	Πολιτισμού (από 15.5.2006)	Α
Δ7β	Khin Phyone	Σύζυγος του Υποστράτηγου Khin Aung Myint	Θ
Δ8α	Δρ. Chan Nyein	Παιδείας (από 10.8.2005), πρώην αναπληρωτής υπουργός Επιστήμης και Τεχνολογίας, ημερ.γεν. 1944	Α
Δ8β	Sandar Aung	Σύζυγος του Δρος Chan Nyein	Θ
Δ9α	Συνταγματάρχης Zaw Min	Ηλεκτρικής Ενεργείας (1) (από 15.5.2006), ημερ.γεν. 10.1.1949	Α

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. Υπουργείου)	Φύλο (Α/Θ)
Δ9β	Khin Mi Mi	Σύζυγος του Συνταγματάρχη Zaw Min	Θ
Δ10α	Ταξίαρχος Lun Thi	Ενέργειας (από 20.12.1997), ημερ.γεν. 18.7.1940	Α
Δ10β	Khin Mar Aye	Σύζυγος του Ταξίαρχου Lun Thi	Θ
Δ10γ	Mya Sein Aye	Θυγατέρα του Ταξίαρχου Lun Thi	Θ
Δ10δ	Zin Maung Lun	Υιός του Ταξίαρχου Lun Thi	Α
Δ10ε	Zar Chi Ko	Σύζυγος του Zin Maung Lun	Θ
Δ11α	Υποστράτηγος Hla Tun	Οικονομίας και Οικονομικών (από 1.2.2003), ημερ.γεν. 11.7.1951	Α
Δ11β	Khin Than Win	Σύζυγος του Υποστράτηγου Hla Tun	Θ
Δ12α	Nyan Win	Εξωτερικών (από 18.9.2004), πρώην Υπαρχηγός Εκπαίδευσης Ενόπλων Δυνάμεων, ημερ.γεν. 22.1.1953	Α
Δ12β	Myint Myint Soe	Σύζυγος του Nyan Win, ημερ.γεν. 15.1.1953	Θ
Δ13α	Ταξίαρχος Thein Aung	Δασών (από 25.8.2003)	Α
Δ13β	Khin Htay Myint	Σύζυγος του Ταξίαρχου Thein Aung	Θ
Δ14α	Καθηγ. Δρ. Kyaw Myint	Υγείας (από 1.2.2003), ημερ.γεν. 1940	Α
Δ14β	Nilar Thaw	Σύζυγος του Καθ. Δρος Kyaw Myint	Θ
Δ15α	Υποστράτηγος Maung Oo	Εσωτερικών (από 5.11.2004), ημερ.γεν. 1952	Α
Δ15β	Nyunt Nyunt Oo	Σύζυγος του Υποστράτηγου Maung Oo	Θ
Δ16α	Υποστράτηγος Maung Maung Swe	Υπουργείο Μετανάστευσης και Πληθυσμού, και Υπουργείο Κοινωνικής Πρόνοιας, Μέριμνας και Επανεγκατάστασης (από 15.5.2006)	Α
Δ16β	Tin Tin Nwe	Σύζυγος του Υποστράτηγου Maung Maung Swe	Θ
Δ16γ	Ei Thet Thet Swe	Θυγατέρα του Υποστράτηγου Maung Maung Swe	Θ
Δ16δ	Kaung Kyuaw Swe	Υιός του Υποστράτηγου Maung Maung Swe	Α
Δ17α	Aung Thaug	Βιομηχανίας 1 (από 15.11.1997)	Α
Δ17β	Khin Khin Yi	Σύζυγος του Aung Thaug	Θ
Δ17γ	Ταγματάρχης Moe Aung	Υιός του Aung Thaug	Α
Δ17δ	Δρ. Aye Khaing Nyunt	Σύζυγος του Ταγματάρχη Moe Aung	Θ
Δ17ε	Nay Aung	Υιός του Aung Thaug, επιχειρηματίας, Διευθύνων Σύμβουλος της Aung Yee Phyoe Co. Ltd	Α
Δ17στ	Khin Moe Nyunt	Σύζυγος του Nay Aung	Θ
Δ17ζ	Ταγματάρχης Pyi Aung, άλλως Pye Aung	Υιός του Aung Thaug (σύζυγος της Α2γ)	Α
Δ17η	Khin Ngu Yi Phyoe	Θυγατέρα του Aung Thaug	Θ
Δ17θ	Δρ Thu Nanda Aung	Θυγατέρα του Aung Thaug	Θ
Δ17ι	Aye Myat Po Aung	Θυγατέρα του Aung Thaug	Θ
Δ18α	Υποστράτηγος Saw Lwin	Βιομηχανίας 2 (από 14.11.1998), ημερ.γεν. 1939	Α
Δ18β	Moe Moe Myint	Σύζυγος του Υποστράτηγου Saw Lwin	Θ
Δ19α	Ταξίαρχος Kyaw Hsan	Ενημέρωσης (από 13.9.2002)	Α
Δ19β	Kyi Kyi Win	Σύζυγος του Ταξίαρχου Kyaw Hsan	Θ

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. Υπουργείου)	Φύλο (Α/Θ)
Δ20α	Ταξίαρχος Maung Maung Thein	Κτηνοτροφίας και Αλιείας	Α
Δ20β	Myint Myint Aye	Σύζυγος του Ταξίαρχου Maung Maung Thein	Θ
Δ20γ	Min Thein	Υιός του Ταξίαρχου Maung Maung Thein	Α
Δ21α	Ταξίαρχος Ohn Myint	Ορυχείων (από 15.11.1997)	Α
Δ21β	San San	Σύζυγος του Ταξίαρχου Ohn Myint	Θ
Δ21γ	Thet Naing Oo	Υιός του Ταξίαρχου Ohn Myint	Α
Δ21δ	Min Thet Oo	Υιός του Ταξίαρχου Ohn Myint	Α
Δ22α	Soe Tha	Εθνικού Προγραμματισμού και Οικονομικής Ανάπτυξης (από 20.12.1997), ημερ.γεν. 1945	Α
Δ22β	Kyu Kyu Win	Σύζυγος του Soe Tha	Θ
Δ22γ	Kyaw Myat Soe	Υιός του Soe Tha	Α
Δ22δ	Wei Wei Lay	Σύζυγος του Kyaw Myat Soe	Θ
Δ22ε	Aung Soe Tha	Υιός του Soe Tha	Α
Δ23α	Συνταγματάρχης Thein Nyunt	Προόδου παραμεθόριων περιοχών και εθνικών φυλών και ανάπτυξης (από 15.11.1997) και δήμαρχος του Naypyidaw	Α
Δ23β	Kyin Khaing	Σύζυγος του Συνταγματάρχη Thein Nyunt	Θ
Δ24α	Υποστράτηγος Aung Min	Σιδηροδρομικών μεταφορών (από 1.2.2003)	Α
Δ24β	Wai Wai Thar, άλλως Wai Wai Tha	Σύζυγος του Υποστράτηγου Aung Min	Θ
Δ25α	Ταξίαρχος Thura Myint Maung	Θρησκευμάτων (από 25.8.2003)	Α
Δ25β	Aung Kyaw Soe	Υιός του Ταξίαρχου Thura Myint Maung	Α
Δ25γ	Su Su Sandi	Σύζυγος του Aung Kyaw Soe	Θ
Δ25δ	Zin Myint Maung	Θυγατέρα του Ταξίαρχου Thura Myint Maung	Θ
Δ26α	Thaung	Επιστήμης και Τεχνολογίας (από 11.1998), ημερ.γεν. 6.7.1937	Α
Δ26β	May Kyi Sein	Σύζυγος του Thaung	Θ
Δ26γ	Aung Kyi	Υιός του Thaung, ημερ.γεν. 1971	Α
Δ27α	Ταξίαρχος Thura Aye Myint	Αθλητισμού (από 29.10.1999)	Α
Δ27β	Aye Aye	Σύζυγος του Ταξίαρχου Thura Aye Myint	Θ
Δ27γ	Nay Linn	Υιός του Ταξίαρχου Thura Aye Myint	Α
Δ28α	Ταξίαρχος Thein Zaw	Υπουργός Τηλεπικοινωνιών, Ταχυδρομείων και Τηλεγραφείων (από 10.5.2001)	Α
Δ28β	Mu Mu Win	Σύζυγος του Ταξίαρχου Thein Zaw	Θ
Δ29α	Υποστράτηγος Thein Swe	Μεταφορών από 18.9.2004 (πρώην παρά τω πρωθυπουργώ από 25.8.2003)	Α
Δ29β	Mya Theingi	Σύζυγος του Υποστράτηγου Thein Swe	Θ
Δ30α	Υποστράτηγος Soe Naing	Υπουργός Ξενοδοχείων και Τουρισμού (από 15.5.2006)	Α
Δ30β	Tin Tin Latt	Σύζυγος του Υποστράτηγου Soe Naing	Θ
Δ30γ	Wut Yi Oo	Θυγατέρα του Υποστράτηγου Soe Naing	Θ
Δ30δ	Λοχαγός Htun Zaw Win	Σύζυγος της Wut Yi Oo	Α



	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. Υπουργείου)	Φύλο (Α/Θ)
Δ30ε	Yin Thu Aye	Θυγατέρα του Υποστράτηγου Soe Naing	Θ
Δ30στ	Yi Phone Zaw	Υιός του Υποστράτηγου Soe Naing	Α
Δ31α	Υποστράτηγος Khin Maung Myint	Ηλεκτρικής Ενέργειας (2) (νέο Υπουργείο) (από 15.5.2006)	Α
Δ31β	Win Win Nu	Σύζυγος του Υποστράτηγου Khin Maung Myint	Θ
Δ32α	Aung Kyi	Απασχόλησης (διορισθείς υπουργός Σχέσεων στις 8.10.2007, υπεύθυνος για τις σχέσεις με την Aung San Suu Kyi)	Α
Δ32β	Thet Thet Swe	Σύζυγος του Aung Kyi	Θ

## Ε. ΑΝΑΠΛΗΡΩΤΕΣ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. Υπουργείου)	Φύλο (Α/Θ)
E1α	Ohn Myint	Γεωργίας και Αρδεύσεων (από 15.11.1997)	Α
E1β	Thet War	Σύζυγος του Ohn Myint	Θ
E2α	Ταξίαρχος Aung Tun	Εμπορίου (από 13.9.2003)	Α
E3α	Ταξίαρχος Myint Thein	Δημόσιων Έργων (από 5.1.2000)	Α
E3β	Mya Than	Σύζυγος του Ταξίαρχου Myint Thein	Θ
E4α	U Tint Swe	Δημόσιων Έργων (από 7.5.1998)	Α
E5α	Υποστράτηγος Aye Myint (από 15.5.2006)	Άμυνας	Α
E6α	Myo Nyunt	Παιδείας (από 8.7.1999)	Α
E6β	Marlar Thein	Σύζυγος του Myo Nyunt	Θ
E7α	Ταξίαρχος Aung Myo Min	Παιδείας (από 19.11.2003)	Α
E7β	Thazin Nwe	Σύζυγος του Ταξίαρχου Aung Myo Min	Θ
E8α	Myo Myint	Ηλεκτρικής Ενέργειας 1 (από 29.10.1999)	Α
E8β	Tin Tin Myint	Σύζυγος του Myo Myint	Θ
E8γ	Aung Khaing Moe	Υιός του Myo Myint, ημερ.γεν. 25.6.1967 (πιστεύεται ότι βρίσκεται σήμερα στο Ηνωμένο Βασίλειο, όπου μετέβη προτού να συμπεριληφθεί στον κατάλογο)	Α
E9α	Ταξίαρχος Than Htay	Ενέργειας (από 25.8.2003)	Α
E9β	Soe Wut Yi	Σύζυγος του Ταξίαρχου Than Htay	Θ
E10α	Συνταγματάρχης Hla Thein Swe	Οικονομίας και Οικονομικών (από 25.8.2003)	Α
E10β	Thida Win	Σύζυγος του Συνταγματάρχη Hla Thein Swe	Θ
E11α	Kyaw Thu	Εξωτερικών (από 25.8.2003), ημερ.γεν. 15.8.1949	Α
E11β	Lei Lei Kyi	Σύζυγος του Kyaw Thu	Θ
E12α	Maung Myint	Εξωτερικών (από 18.9.2004)	Α
E12β	Δρ. Khin Mya Win	Σύζυγος του Maung Myint	Θ
E13α	Καθ. Δρ. Mya Oo	Υγείας (από 16.11.1997), ημερ.γεν. 25.1.1940	Α

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. Υπουργείου)	Φύλο (Α/Θ)
E13β	Tin Tin Mya	Σύζυγος του Καθηγ. Δρος Mya Oo	Θ
E13γ	Δρ. Tun Tun Oo	Υιός του Καθηγ. Δρος Mya Oo, ημερ.γεν. 26.7.1965	Α
E13δ	Δρ. Mya Thuzar	Θυγατέρα του Καθηγ. Δρος Mya Oo· ημερ.γεν. 23.9.1971	Θ
E13ε	Mya Thidar	Θυγατέρα του Καθηγ. Δρος Mya Oo· ημερ.γεν. 10.6.1973	Θ
E13στ	Mya Nandar	Θυγατέρα του Καθηγ. Δρος Mya Oo· ημερ.γεν. 29.5.1976	Θ
E14α	Ταξίαρχος Phone Swe	Εσωτερικών (από 25.8.2003)	Α
E14β	San San Wai	Σύζυγος του Ταξίαρχου Phone Swe	Θ
E15α	Ταξίαρχος Aye Myint Kyu	Ξενοδοχείων και Τουρισμού (από 16.11.1997)	Α
E15β	Khin Swe Myint	Σύζυγος του Ταξίαρχου Aye Myint Kyu	Θ
E16α	Ταξίαρχος Win Sein	Μετανάστευσης και Πληθυσμού (από τον Νοέμβριο 2006)	Α
E16β	Wai Wai Linn	Σύζυγος του Ταξίαρχου Win Sein	Θ
E17α	Αντισυνταγματάρχης Khin Maung Kyaw	Βιομηχανίας 2 (από 5.1.2000)	Α
E17β	Mi Mi Wai	Σύζυγος του Αντισυνταγματάρχη Khin Maung Kyaw	Θ
E19α	Συνταγματάρχης Tin Ngwe	Προόδου παραμεθορίων περιοχών και εθνικών φυλών και ανάπτυξης (από 25.8.2003)	Α
E19β	Khin Mya Chit	Σύζυγος του Συνταγματάρχη Tin Ngwe	Θ
E20α	Thura Thaug Lwin	(Thura είναι τίτλος), Σιδηροδρομικών Μεταφορών (από 16.11.1997)	Α
E20β	Δρ. Yi Yi Htwe	Σύζυγος του Thura Thaug Lwin	Θ
E21α	Ταξίαρχος Thura Aung Ko	(Thura είναι τίτλος), Θρησκευμάτων, μέλος USDA CEC (από 17.11.1997)	Α
E21β	Myint Myint Yee, άλλως Yi Yi Myint	Σύζυγος του Ταξίαρχου Thura Aung Ko	Θ
E22α	Kyaw Soe	Επιστήμης και Τεχνολογίας (από 15.11.2004)	Α
E23α	Συνταγματάρχης Thurein Zaw	Εθνικού Προγραμματισμού και Οικονομικής Ανάπτυξης (από 10.8.2005)	Α
E23β	Tin Ohn Myint	Σύζυγος του Συνταγματάρχη Thurein Zaw	Θ
E24α	Ταξίαρχος Kyaw Myint	Κοινωνικής Πρόνοιας, Μέρμνας και Επανεγκατάστασης (από 25.8.2003)	Α
E24β	Khin Nwe Nwe	Σύζυγος του Ταξίαρχου Kyaw Myint	Θ
E25α	Pe Than	Σιδηροδρομικών Μεταφορών (από 14.11.1998)	Α
E25β	Cho Cho Tun	Σύζυγος του Pe Than	Θ
E26α	Συνταγματάρχης Nyan Tun Aung	Μεταφορών (από 25.8.2003)	Α
E26β	Wai Wai	Σύζυγος του Συνταγματάρχη Nyan Tun Aung	Θ
E27α	Δρ Paing Soe	Υγείας (πρόσθετος αναπληρωτής υπουργός) (από 15.5.2006)	Α
E28α	Υποστράτηγος Thein Tun	Υπουργός Ταχυδρομείων και Τηλεπικοινωνιών	Α
E28β	Mya Mya Win	Σύζυγος του Thein Tun	Θ

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. Υπουργείου)	Φύλο (Α/Θ)
E29α	Υποστράτηγος Kyaw Swa Khaing	Υπουργός Βιομηχανίας	Α
E29β	Khin Phyu Mar	Σύζυγος του Kyaw Swa Khaing	Θ
E30α	Υποστράτηγος Thein Htay	Υπουργός Άμυνας	Α

## ΣΤ. ΛΟΙΠΟΙ ΑΞΙΩΜΑΤΟΥΧΟΙ ΣΧΕΤΙΚΟΙ ΜΕ ΤΟΝ ΤΟΥΡΙΣΜΟ

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. αξιώματος)	Φύλο (Α/Θ)
ΣΤ1α	Λοχαγός (εν αποστρ.) Htay Aung	Γενικός Διευθυντής της Διεύθυνσης Ξενοδοχείων και Τουρισμού (Διευθύνων Σύμβουλος, Τουριστικές και Ξενοδοχειακές Υπηρεσίες Μιανμάρ έως τον Αύγουστο του 2004)	Α
ΣΤ2α	Tin Maung Shwe	Αναπληρωτής Γενικός Διευθυντής, Διεύθυνση Ξενοδοχείων και Τουρισμού	Α
ΣΤ3α	Soe Thein	Διευθύνων Σύμβουλος, Τουριστικές και Ξενοδοχειακές Υπηρεσίες Μιανμάρ από Οκτώβριο του 2004 (πρώην Γενικός Διευθυντής)	Α
ΣΤ4α	Khin Maung Soe	Γενικός Διευθυντής	Α
ΣΤ5α	Tint Swe	Γενικός Διευθυντής	Α
ΣΤ6α	Αντισυνταγματάρχης Yan Naing	Γενικός Διευθυντής, Υπουργείο Ξενοδοχείων και Τουρισμού	Α
ΣΤ7α	Kyi Kyi Aye	Διευθύντρια Τουριστικής Προβολής, Υπουργείο Ξενοδοχείων και Τουρισμού	Θ

## Ζ. ΑΝΩΤΕΡΟΙ ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΟΙ ΤΟΥ ΣΤΡΑΤΟΥ

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. αξιώματος)	Φύλο (Α/Θ)
Z1α	Υποστράτηγος Hla Shwe	Αναπληρωτής Διευθυντής Προσωπικού	Α
Z2α	Υποστράτηγος Soe Maung	Επικεφαλής της στρατιωτικής εισαγγελίας	Α
Z3α	Υποστράτηγος Thein Htaik, άλλως Hteik	Γενικός Επιθεωρητής	Α
Z4α	Υποστράτηγος Saw Hla	Διευθυντής Στρατιωτικής Αστυνομίας	Α
Z4β	Cho Cho Maw	Σύζυγος του Υποστράτηγου Saw Hla	Θ
Z5α	Υποστράτηγος Htin Aung Kyaw	Αναπληρωτής Γενικός Φροντιστής	Α
Z5β	Khin Khin Maw	Σύζυγος του Υποστράτηγου Htin Aung Kyaw	Θ
Z6α	Υποστράτηγος Lun Maung	Γενικός Ελεγκτής	Α
Z7α	Υποστράτηγος Nay Win	Στρατιωτικός Επίκουρος του Προέδρου του SPDC	Α
Z8α	Υποστράτηγος Hsan Hsint	Προϊστάμενος στρατιωτικών διορισμών· ημερ.γεν. 1951	Α
Z8β	Khin Ma Lay	Σύζυγος του Υποστράτηγου Hsan Hsint	Θ
Z8γ	Okkar San Sint	Υιός του Υποστράτηγου Hsan Hsint	Α
Z9α	Υποστράτηγος Hla Aung Thein	Στρατοπεδάρχης, Rangoon	Α
Z9β	Amy Khaing	Σύζυγος του Hla Aung Thein	Θ
Z10α	Υποστράτηγος Ye Myint	Αρχηγός Ασφάλειας Στρατιωτικών Υποθέσεων	Α

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. αξιώματος)	Φύλο (Α/Θ)
Z10β	Myat Ngwe	Σύζυγος του Υποστράτηγου Ye Myint	Θ
Z11α	Ταξίαρχος Mya Win	Διοικητής, Ακαδημία Εθνικής Άμυνας	Α
Z12α	Ταξίαρχος Tun Tun Oo	Διευθυντής Δημόσιων Σχέσεων και Ψυχολογικού Πολέμου	Α
Z13α	Υποστράτηγος Thein Tun	Διευθυντής Διαβιβάσεων· μέλος της επιτροπής διαχείρισης της Εθνοσυνέλευσης	Α
Z14α	Υποστράτηγος Than Htay	Διευθυντής Εφοδιασμού και Μεταφορών	Α
Z15α	Υποστράτηγος Khin Maung Tint	Διευθυντής Ασφάλειας Εντύπων	Α
Z16α	Υποστράτηγος Sein Lin	Διευθυντής, Υπουργείο Άμυνας (άγνωστα τα ακριβή καθήκοντα. Πρώην Διευθυντής Υλικού Πολέμου)	Α
Z17α	Υποστράτηγος Kyi Win	Διευθυντής Πυροβολικού και Θωρακισμένων, μέλος του Διοικητικού Συμβουλίου UMEHL	Α
Z18α	Υποστράτηγος Tin Tun	Διευθυντής Μηχανικού του Στρατού	Α
Z19α	Υποστράτηγος Aung Thein	Διευθυντής Επανεγκατάστασης	Α
Z19β	Htwe Yi	Σύζυγος του Υποστράτηγου Aung Thein	Θ
Z20α	Ταξίαρχος Zaw Win	Αναπληρωτής Αρχηγός του τμήματος εκπαίδευσης Ενόπλων Δυνάμεων	Α
Z21α	Ταξίαρχος Than Maung	Αναπληρωτής Διοικητής της Ακαδημίας Εθνικής Άμυνας	Α
Z22α	Ταξίαρχος Win Myint	Πρύτανης, Τεχνολογική Ακαδημία Ενόπλων Δυνάμεων	Α
Z23α	Ταξίαρχος Yar Pyae	Πρύτανης· Ιατρική Ακαδημία Ενόπλων Δυνάμεων	Α
Z24α	Ταξίαρχος Than Sein	Διοικητής Υγειονομικού Ενόπλων Δυνάμεων, Mingaladon, ημερ.γεν. 1.2.1946, τ.γεν. Bago	Α
Z24β	Rosy Mya Than	Σύζυγος του Ταξίαρχου Than Sein	Θ
Z25α	Ταξίαρχος Win Than	Διευθυντής Προμηθειών και Διευθύνων Σύμβουλος της Union of Myanmar Economic Holdings (τέως Υποστράτηγος Win Hlaing, K1α)	Α
Z26α	Ταξίαρχος Than Maung	Διευθυντής Εθνοφυλακής και Παραμεθόριων Δυνάμεων	Α
Z27α	Υποστράτηγος Khin Maung Win	Διευθυντής Αμυντικών Βιομηχανιών	Α
Z28α	Ταξίαρχος Kyaw Swa Khine	Διευθυντής Αμυντικών Βιομηχανιών	Α
Z29α	Ταξίαρχος Win Aung	Μέλος του Συμβουλίου επιλογής και κατάρτισης δημοσίων υπαλλήλων	Α
Z30α	Ταξίαρχος Soe Oo	Μέλος του Συμβουλίου επιλογής και κατάρτισης δημοσίων υπαλλήλων	Α
Z31α	Ταξίαρχος Nyi Tun, άλλως Nyi Htun	Μέλος του Συμβουλίου επιλογής και κατάρτισης δημοσίων υπαλλήλων	Α
Z32α	Ταξίαρχος Kyaw Aung	Μέλος του Συμβουλίου επιλογής και κατάρτισης δημοσίων υπαλλήλων	Α
Z33α	Υποστράτηγος Myint Hlaing	Αρχηγός Επιτελείου (Αεράμυνα)	Α
Z33β	Khin Thant Sin	Σύζυγος του Υποστράτηγου Myint Hlaing	Θ
Z33γ	Hnin Nandar Hlaing	Θυγατέρα του Υποστράτηγου Myint Hlaing	Θ
Z33δ	Thant Sin Hlaing	Υιός του Υποστράτηγου Myint Hlaing	Α
Z34α	Υποστράτηγος Mya Win	Διευθυντής, Υπουργείο Άμυνας	Α
Z35α	Υποστράτηγος Tin Soe	Διευθυντής, Υπουργείο Άμυνας	Α
Z36α	Υποστράτηγος Than Aung	Διευθυντής, Υπουργείο Άμυνας	Α

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. αξιώματος)	Φύλο (Α/Θ)
Z37α	Υποστράτηγος Ngwe Thein	Υπουργείο Άμυνας	Α
Z78α	Συνταγματάρχης Thant Shin	Γραμματέας, κυβέρνηση Ενώσεως Βιρμανίας	Α
<i>Ναυτικό</i>			
Z38α	Αντιναύαρχος Soe Thein	Αρχηγός Γενικού Επιτελείου (Ναυτικό)	Α
Z38β	Khin Aye Kyin	Σύζυγος του Αντιναύαρχου Soe Thein	Θ
Z38γ	Yimon Aye	Θυγατέρα του Αντιναύαρχου Soe Thein, ημερ.γεν. 12.7.1980	Θ
Z38δ	Aye Chan	Υιός του Αντιναύαρχου Soe Thein, ημερ.γεν. 23.9.1973	Α
Z38ε	Thida Aye	Θυγατέρα του Αντιναύαρχου Soe Thein, ημερ.γεν. 23.3.1979	Θ
Z39α	Αρχιπλοίαρχος Nyan Tun	Αρχηγός Επιτελείου (Ναυτικό), μέλος του Διοικητικού Συμβουλίου UMEHL	Α
Z39β	Khin Aye Myint	Σύζυγος του Nyan Tun	Θ
Z40α	Αρχιπλοίαρχος Win Shein	Διοικητής, Αρχηγείο Ναυτικής Εκπαίδευσης	Α
<i>Πολεμική Αεροπορία</i>			
Z41α	Αντιπτέραρχος Myat Hein	Αρχηγός Γενικού Επιτελείου (Αεροπορία)	Α
Z41β	Htwe Htwe Nyunt	Σύζυγος του Αντιπτέραρχου Myat Hein	Θ
Z42α	Ταξίαρχος Ye Chit Pe	Γενικό Επιτελείο Αεροπορίας, Mingaladon	Α
Z43α	Ταξίαρχος Khin Maung Tin	Διοικητής της Σχολής Αεροπορίας Shande, Meiktila	Α
Z44α	Ταξίαρχος Zin Yaw	Αρχηγός Επιτελείου (Αεροπορία), μέλος του Διοικητικού Συμβουλίου UMEHL	Α
Z44β	Khin Thiri	Σύζυγος του Ταξίαρχου Zin Yaw	Θ
<i>Μεραρχίες Ελαφρού Πεζικού (ΜΕΠ)</i>			
Z45α	Ταξίαρχος Hla Min	11η ΜΕΠ	Α
Z46α	Ταξίαρχος Tun Nay Lin	22α ΜΕΠ	Α
Z47α	Ταξίαρχος Tin Tun Aung	33η ΜΕΠ, Sagaing	Α
Z48α	Ταξίαρχος Hla Myint Shwe	44η ΜΕΠ	Α
Z49α	Ταξίαρχος Win Myint	77η ΜΕΠ, Bago	Α
Z50α	Ταξίαρχος Tin Oo Lwin	99η ΜΕΠ, Meiktila	Α
Z79α	Ταξίαρχος Muang Maung Aye	Διοικητής, 66η ταξιαρχία	Α
Z80α	Συνταγματάρχης Than Han	66η ΜΕΠ	Α
Z81α	Αντισυνταγματάρχης Htwe Hla	66η ΜΕΠ	Α
Z82α	Αντισυνταγματάρχης Han Nyunt	66η ΜΕΠ	Α
Z83α	Συνταγματάρχης Ohn Myint	77η ΜΕΠ	Α
Z84α	Αντισυνταγματάρχης Aung Kyaw Zaw	77η ΜΕΠ	Α
Z85α	Ταγματάρχης Hla Phyoo	77η ΜΕΠ	Α
<i>Άλλοι ταξίαρχοι</i>			
Z51α	Ταξίαρχος Htein Win	Στρατιωτική βάση Taikkyi	Α
Z52α	Ταξίαρχος Khin Maung Aye	Διοικητής στρατιωτικής βάσης Meiktila	Α
Z53α	Ταξίαρχος Kyaw Oo Lwin	Διοικητής στρατιωτικής βάσης Kalay	Α

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. αξιώματος)	Φύλο (Α/Θ)
Z54a	Ταξίαρχος Khin Zaw Win	Στρατιωτική βάση Khamaukgyi	A
Z55a	Ταξίαρχος Kyaw Aung	Νότια Στρατιωτική Περιοχή, Διοικητής βάσης Toungoo	A
Z56a	Ταξίαρχος Thet Oo	Διοικητής, Διοίκηση Στρατιωτικών Επιχειρήσεων - 16	A
Z57a	Ταξίαρχος Myint Hein	Διοίκηση Στρατιωτικών Επιχειρήσεων - 3, βάση Mogaung	A
Z58a	Ταξίαρχος Tin Ngwe	Υπουργείο Άμυνας	A
Z59a	Ταξίαρχος Myo Lwin	Διοίκηση Στρατιωτικών Επιχειρήσεων - 7, βάση Pekon	A
Z60a	Ταξίαρχος Myint Soe	Διοίκηση Στρατιωτικών Επιχειρήσεων - 5, βάση Taungur	A
Z61a	Ταξίαρχος Myint Aye	Διοίκηση Στρατιωτικών Επιχειρήσεων - 9, βάση Kyauktaw	A
Z62a	Ταξίαρχος Nyunt Hlaing	Διοίκηση Στρατιωτικών Επιχειρήσεων - 17, βάση Mong Pan	A
Z63a	Ταξίαρχος Ohn Myint	Πολιτεία Mon, μέλος USDA CEC	A
Z64a	Ταξίαρχος Soe Nwe	Διοίκηση Στρατιωτικών Επιχειρήσεων - 21 βάση Bhamo	A
Z65a	Ταξίαρχος Than Tun	Διοικητής βάσης Kyaukpradaung	A
Z66a	Ταξίαρχος Than Tun Aung	Περιφερειακή Διοίκηση επιχειρήσεων - Sittwe	A
Z67a	Ταξίαρχος Thaug Htaik	Διοικητής βάσης Aungban	A
Z68a	Ταξίαρχος Thein Hteik	Διοίκηση Στρατιωτικών Επιχειρήσεων - 13, βάση Bokryin	A
Z69a	Ταξίαρχος Thura Myint Thein	Διοίκηση τακτικών επιχειρήσεων Namhsan	A
Z70a	Ταξίαρχος Win Aung	Διοικητής βάσης Mong Hsat	A
Z71a	Ταξίαρχος Myo Tint	Αξιωματικός σε Ειδική Αποστολή, Υπουργείο Μεταφορών	A
Z72a	Ταξίαρχος Thura Sein Thaug	Αξιωματικός σε Ειδική Αποστολή, Υπουργείο Κοινωνικής Προνοίας	A
Z73a	Ταξίαρχος Phone Zaw Han	Δήμαρχος Mandalay από τον Φεβρ. 2005, πρώην Διοικητής της Kyaukme	A
Z74a	Ταξίαρχος Win Myint	Διοικητής βάσης Pyinmana	A
Z75a	Ταξίαρχος Kyaw Swe	Διοικητής βάσης Pyin Oo Lwin	A
Z76a	Ταξίαρχος Soe Win	Διοικητής βάσης Bahtoo	A
Z77a	Ταξίαρχος Thein Htay	Υπουργείο Άμυνας	A

#### Η. ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΟΙ ΤΟΥ ΣΤΡΑΤΟΥ ΠΟΥ ΔΙΟΙΚΟΥΝ ΦΥΛΑΚΕΣ ΚΑΙ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. αξιώματος)	Φύλο (Α/Θ)
H1a	Υποστράτηγος Khin Yi	ΓΔ βιρμανικής αστυνομίας	A
H1β	Khin May Soe	Σύζυγος του Υποστράτηγου Khin Yi	Θ
H2a	Zaw Win	Γενικός Διευθυντής του Σωφρονιστικού Τμήματος (Υπουργείο Εσωτερικών) από τον Αύγουστο του 2004, πρώην Αναπληρωτής ΓΔ της βιρμανικής αστυνομίας και πρώην ταξίαρχος, πρώην στρατιωτικός.	A
H3a	Aung Saw Win	Γενικός Διευθυντής, Υπηρεσία Ειδικών Ερευνών	A
H4a	Ταξίαρχος Αστυνομίας Khin Maung Tin	Διοικητής του αρχηγείου της αστυνομίας	A

## Θ. ΕΝΩΣΗ ΑΛΛΗΛΕΓΓΥΗΣ ΚΑΙ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ (USDA)

(ανώτεροι αξιωματούχοι της USDA που δεν κατονομάζονται αλλού)

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. αξιώματος)	Φύλο (Α/Θ)
Θ1α	Ταξίαρχος Aung Thein Lin	Δήμαρχος και πρόεδρος της Επιτροπής Ανάπτυξης της Πόλεως Yangon (Γραμματέας), ημερ.γεν. 1952	Α
Θ1β	Khin San Nwe	Σύζυγος του Ταξίαρχου Aung Thein Lin	Θ
Θ1β	Thidar Myo	Θυγατέρα του Ταξίαρχου Aung Thein Lin	Θ
Θ2α	Συνταγματάρχης Maung Par	Αντιπρόεδρος της Επιτροπής Ανάπτυξης της Πόλεως Yangon (μέλος CEC)	Α
Θ2β	Khin Nyunt Myaing	Σύζυγος του Συνταγματάρχη Maung Par	Θ
Θ2γ	Naing Win Par	Υιός του Συνταγματάρχη Maung Par	Α
Θ3α	Nyan Tun Aung	Μέλος της κεντρικής εκτελεστικής επιτροπής	Α
Θ4α	Aye Myint	Μέλος της εκτελεστικής επιτροπής της Rangoon	Α
Θ5α	Tin Hlaing	Μέλος της εκτελεστικής επιτροπής της Rangoon	Α
Θ6α	Δρ. Chan Nyein	Μέλος της εκτελεστικής επιτροπής, ημερ.γεν. 1944	Α

## I. ΠΡΟΣΩΠΑ ΠΟΥ ΕΠΩΦΕΛΟΥΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΗΣ

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. εταιρείας)	Φύλο (Α/Θ)
11α	Tay Za	Διευθύνων Σύμβουλος, Htoo Trading Co· ημερ.γεν. 18.7.1964· αριθ. ταυτότητας MYGN 006415. Πατέρας: U Myint Swe (6.11.1924). Μητέρα: Daw Ohn (12.8.1934)	Α
11β	Thidar Zaw	Σύζυγος του Tay Za· ημερ.γεν. 24.2.1964, αρ. ταυτότητας KMYT 006865. Γονείς: Zaw Nyunt (θανών), Htoo (θανούσα)	Θ
11γ	Pye Phyo Tay Za	Υιός του Tay Za (11α), ημερ.γεν. 29.1.1987	Α
11δ	Myint Swe	Πατέρας του Tay Za, ημερ.γεν. 6.11.1924	Α
11ε	Ohn	Μητέρα του Tay Za, ημερ.γεν. 12.8.1934	Θ
12α	Thiha	Αδελφός του Tay Za (11α), ημερ.γεν. 24.6.1960. Διευθυντής της Htoo Trading. Διανομέας λονδρέζικων τσιγάρων (Myawaddy Trading)	Α
12β	Shwe Shwe	Σύζυγος του Thiha	Θ
13α	Aung Ko Win, άλλως Saya Kyaung	Kanbawza Bank	Α
13β	Nan Than Htwe	Σύζυγος του Aung Ko Win	Θ
13γ	Nang Lang Kham	Θυγατέρα του Aung Ko Win (13α) και της Nan Than Htwe (13β), ημερ.γεν. 1.6.1988	Θ
14α	Tun Myint Naing, άλλως Steven Law	Asia World Co.	Α
14β	(Ng) Seng Hong, αποκαλούμενη Cecilia Ng	Σύζυγος του Tun Myint Naing	Θ
15α	Khin Shwe	Zaykabar Co· ημερ.γεν. 21.1.1952. Βλέπε επίσης Α3στ	Α
15β	San San Kywe	Σύζυγος του Khin Shwe	Θ
15γ	Zay Thiha	Υιός του Khin Shwe· ημερ.γεν. 1.1.1977	Α



	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. εταιρείας)	Φύλο (Α/Θ)
I6α	Htay Myint	Yuzana Co., ημερ.γεν. 6.2.1955	A
I6β	Aye Aye Maw	Σύζυγος του Htay Myint, ημερ.γεν. 17.11.1957	Θ
I6γ	Win Myint	Αδελφός του Htay Myint, ημερ.γεν. 29.5.1952	A
I6δ	Lay Myint	Αδελφός του Htay Myint, ημερ.γεν. 6.2.1955	A
I6ε	Kyin Toe	Αδελφός του Htay Myint, ημερ.γεν. 29.4.1957	A
I6στ	Zar Chi Htay	Θυγατέρα του Htay Myint	Θ
I6ζ	Khin Htay Lin	Διευθνής, Yuzana Co., ημερ.γεν. 14.4.1969	A
I7α	Kyaw Win	Shwe Thanlwin Trading Co.	A
I7β	Nan Mauk Loung Sai, άλλως Nang Mauk Lao Hsai	Σύζυγος του Kyaw Win	Θ
I10α	Υποστράτηγος (εν αποστρατεία) Nyunt Tin	Πρώην υπουργός Γεωργίας και Αρδεύσεων, αποστρ. Σεπτέμβριο 2004	A
I10β	Khin Myo Oo	Σύζυγος του Υποστράτηγου (εν αποστρατεία) Nyunt Tin	Θ
I10γ	Kyaw Myo Nyunt	Υιός του Υποστράτηγου (εν αποστρατεία) Nyunt Tin	A
I10δ	Thu Thu Ei Han	Θυγατέρα του Υποστράτηγου (εν αποστρατεία) Nyunt Tin	Θ
I11α	Than Than New	Σύζυγος του Στρατηγού Soe Win, τέως πρωθυπουργού (απεβίωσε)	Θ
I11β	Nay Soe	Υιός του Στρατηγού Soe Win, τέως πρωθυπουργού (απεβίωσε)	A
I11γ	Theint Theint Soe	Θυγατέρα του Στρατηγού Soe Win, τέως πρωθυπουργού (απεβίωσε)	Θ
I11δ	Sabai Myaing	Σύζυγος του Nay Soe	Θ
I11ε	Htin Htut	Σύζυγος της Theint Theint Soe	A
I12α	Maung Maung Myint	Διευθύνων Σύμβουλος της Myangon Myint Co. Ltd	A
I13α	Maung Ko	Διευθνής, Htarwara Mining Company	A
I14α	Zaw Zaw	Διευθύνων Σύμβουλος της Max Myanmar	A
I14β	Htay Htay Khine	Σύζυγος του Zaw Zaw	Θ
I15α	Chit Khaing	Όμιλος επιχειρήσεων Eden	A
I16α	Maung Weik	Maung Weik & Co Ltd	A
I17α	Aung Htwe	Διευθύνων Σύμβουλος, Golden Flower Company	A

## Α. ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΑΝΗΚΟΥΣΕΣ ΣΤΟΝ ΣΤΡΑΤΟ

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. αξιώματος)	Φύλο (Α/Θ)
IA1α	Υποστράτηγος (εν αποστρ.) Win Hlaing	Πρώην Διευθύνων Σύμβουλος, Union of Myanmar Economic Holdings, Myawaddy Bank	A
IA1β	Ma Ngeh	Θυγατέρα του Υποστράτηγου (εν αποστρ.) Win Hlaing	Θ
IA1γ	Zaw Win Naing	Διευθύνων Σύμβουλος της Τράπεζας Kambawza. Σύζυγος της Ma Ngeh (IA1β) και ανηψιός του Aung Ko Win (I3α)	A
IA1δ	Win Htway Hlaing	Υιός του Υποστράτηγου (εν αποστρ.) Win Hlaing, εκπρόσωπος της εταιρείας KESCO	A
IA2	Συνταγματάρχης Ye Htut	Myanmar Economic Corporation	A

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία (συμπ. αξιώματος)	Φύλο (Α/Θ)
IA3α	Συνταγματάρχης Myint Aung	Διευθύνων Σύμβουλος της Myawaddy Trading Co., ημερ.γεν. 11.8.1949	Α
IA3β	Nu Nu Yee	Σύζυγος του Myint Aung, τεχνικός εργαστηρίου, ημερ.γεν. 11.11.1954	Θ
IA3γ	Thiha Aung	Υιός του Myint Aung, υπάλληλος Schlumberger, ημερ.γεν. 11.6.1982, αριθ. διαβατηρίου 795543	Α
IA3δ	Nay Linn Aung	Υιός του Myint Aung, ναυτικός, ημερ.γεν. 11.4.1981	Α
IA4α	Συνταγματάρχης Myo Myint	ΔΣ της Bandoola Transportation Co.	Α
IA5α	Συνταγματάρχης (εν αποστρ.) Thant Zin	ΔΣ της Myanmar Land and Development	Α
IA6α	Αντισυνταγματάρχης (εν αποστρ.) Maung Maung Aye	UMEHL, πρόεδρος της Myanmar Breweries	Α
IA7α	Συνταγματάρχης Aung San	ΔΣ του Hsinmin Cement Plant Construction Project	Α
IA8α	Υποστράτηγος Mg Nyo	Μέλος του διοικητικού συμβουλίου της Union of Myanmar Economic Holdings Ltd	Α
IA9α	Υποστράτηγος Kyaw Win	Μέλος του διοικητικού συμβουλίου της Union of Myanmar Economic Holdings Ltd	Α
IA10α	Ταξίαρχος Khin Aung Myint	Μέλος του διοικητικού συμβουλίου της Union of Myanmar Economic Holdings Ltd	Α
IA11α	Συνταγματάρχης Nyun Tun (πεζοναύτες)	Μέλος του διοικητικού συμβουλίου της Union of Myanmar Economic Holdings Ltd	Α
IA12α	Συνταγματάρχης (εν αποστρ.) Thein Htay	Μέλος του διοικητικού συμβουλίου της Union of Myanmar Economic Holdings Ltd	Α
IA13α	Αντισυνταγματάρχης (εν αποστρ.) Chit Swe	Μέλος του διοικητικού συμβουλίου της Union of Myanmar Economic Holdings Ltd	Α
IA14α	Myo Nyunt	Μέλος του διοικητικού συμβουλίου της Union of Myanmar Economic Holdings Ltd	Α
IA15α	Myint Kyine	Μέλος του διοικητικού συμβουλίου της Union of Myanmar Economic Holdings Ltd	Α
IA16α	Αντισυνταγματάρχης Nay Wynn	Διευθύνων Σύμβουλος Τμήματος, Myawaddy Trading	Α

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VII

Κατάλογος επιχειρήσεων που τελούν υπό την ιδιοκτησία ή υπό τον έλεγχο της κυβέρνησης της Βιρμανίας/Μιανμάρ ή των μελών της ή των προσώπων που σχετίζονται με αυτά, που αναφέρονται στο άρθρο 15

Όνομασία	Διεύθυνση	Στοιχεία Διευθυντή	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
<b>I. UNION OF MYANMAR ECONOMIC HOLDING LTD.</b>			
Union of Myanmar Economic Holding Ltd	189/191 Mahabandoola Road, Corner of 50th Street, Yangon	Υποστράτηγος Win Hlaing, Διευθύνων Σύμβουλος	25.10.2004
<b>A. ΜΕΤΑΠΟΙΗΣΗ</b>			
1. Myanmar Ruby Enterprise	24/26, 2nd Fl, Sule Pagodo Road, Yangon (Midway Bank Building)		25.10.2004
2. Myanmar Imperial Jade Co. Ltd	24/26, 2nd Fl, Sule Pagodo Road, Yangon (Midway Bank Building)		25.10.2004
3. Myanmar Rubber Wood Co. Ltd.			25.10.2004
4. Myanmar Pineapple Juice Production			25.10.2004
5. Myawaddy Clean Drinking Water Service	4/A, No. 3 Main Road, Mingalardon Tsp Yangon		25.10.2004
6. Sin Min (King Elephants) Cement Factory (Kyaukse)	189/191 Mahabandoola Road, Corner of 50th Street, Yangon	Συνταγματάρχης Maung Maung Aye, Διευθύνων Σύμβουλος	25.10.2004
7. Tailoring Shop Service			25.10.2004
8. Ngwe Pin Le (Silver Sea) Live-stock Breeding And Fishery Co.	1093, Shwe Taung Gyar St. Industrial Zone li, Ward 63, South Dagon Tsp, Yangon		25.10.2004
9. Granite Tile Factory (Kyaikto)	189/191 Mahabandoola Road, Corner of 50th Street, Yangon		25.10.2004
10. Soap Factory (Paung)	189/191 Mahabandoola Road, Corner of 50th Street, Yangon		25.10.2004
<b>B. ΕΜΠΟΡΙΟ</b>			
1. Myawaddy Trading Ltd	189/191 Mahabandoola Road, Corner of 50th Street, Yangon	Συνταγματάρχης Myint Aung, Διευθύνων Σύμβουλος	25.10.2004
<b>Γ. ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ</b>			
1. Myawaddy Bank Ltd	24-26 Sule Pagoda Road, Yangon	Ταξίαρχοι Win Hlaing και U Tun Kyi, Διευθύνοντες Σύμβουλοι	25.10.2004
2. Bandoola Transportation Co. Ltd.	399, Thiri Mingalar Road, Insein Tsp. Yangon And/OR Parami Road, South Okkalapa, Yangon	Συνταγματάρχης Myo Myint, Διευθύνων Σύμβουλος	25.10.2004
3. Myawaddy Travel Services	24-26 Sule Pagoda Road, Yangon		25.10.2004

Όνομασία	Διεύθυνση	Στοιχεία Διευθυντή	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
4. Nawaday Hotel And Travel Services	335/357, Bogyoke Aung San Road, Pabedan Tsp., Yangon	Συνταγματάρχης (εν αποστρ.) Maung Thaug, Διευθύνων Σύμβουλος	25.10.2004
5. Myawaddy Agriculture Services	189/191 Mahabandoola Road, Corner of 50th Street, Yangon		25.10.2004
6. Myanmar Ar (Power) Construction Services	189/191 Mahabandoola Road, Corner of 50th Street, Yangon		25.10.2004

**Κοινές επιχειρήσεις****A. ΜΕΤΑΠΟΙΗΣΗ**

1. Myanmar Segal International Ltd.	Pyay Road, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon	U Be Aung, Διευθυντής	25.10.2004
2. Myanmar Daewoo International	Pyay Road, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon		25.10.2004
3. Rothman Of Pall Mall Myanmar Private Ltd.	No. 38, Virginia Park, No. 3, Trunk Road, Pyinmabin Industrial Zone, Yangon		25.10.2004
4. Myanmar Brewery Ltd.	No 45, No 3, Trunk Road Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon	Αντισυνταγματάρχης (εν αποστρ.) Maung Maung Aye, πρόεδρος	25.10.2004
5. Myanmar Posco Steel Co. Ltd.	Plot 22, No. 3, Trunk Road, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon		25.10.2004
6. Myanmar Nouveau Steel Co. Ltd.	No. 3, Trunk Road, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon		25.10.2004
7. Berger Paint Manufacturing Co. Ltd	Plot No. 34/A, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon		25.10.2004
8. The First Automotive Co. Ltd	Plot No. 47, Pyinmabin Industrial Zone, Mingalardon Tsp, Yangon	U Aye Cho ή/και Αντισυνταγματάρχης Tun Myint, Διευθύνων Σύμβουλος	25.10.2004

**B. ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ**

1. National Development Corp.	3/A, Thamthumar Street, 7 Mile, Mayangone Tsp, Yangon	Δρ. Khin Shwe, πρόεδρος	25.10.2004
2. Hantha Waddy Golf Resort And Myodaw (City) Club Ltd	No 1, Konemyinttha Street, 7 Mile, Mayangone Tsp, Yangon and Thiri Mingalar Road, Insein Tsp, Yangon		25.10.2004

**II. MYANMAR ECONOMIC CORPORATION (MEC)**

Myanma Economic Corporation (MEC)	Shwedagon Pagoda Road Dagon Tsp, Yangon	Συνταγματάρχης Ye Htut ή Ταξίαρχος Kyaw Win, Διευθύνων Σύμβουλος	25.10.2004
1. Innwa Bank	554-556, Merchant Street, Corner of 35th Street, Kyauktada Tsp, Yangon	U Yin Sein, Γενικός Διευθυντής	25.10.2004

Όνομασία	Διεύθυνση	Στοιχεία Διευθυντή	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
2. Myaing Galay (Rhino Brand Cement Factory)	Factories Dept. Mec Head Office, Shwedagon Pagoda Road, Dagon Tsp, Yangon	Συνταγματάρχης Khin Maung Soe	25.10.2004
3. Dagon Brewery	555/B, No 4, Highway Road, Hlaw Gar Ward, Shwe Pyi Thar Tsp, Yangon		25.10.2004
4. MEC Steel Mills (Hmaw Bi/Pyi/Ywama)	Factories Dept. Mec Head Office, Shwedagon Pagoda Road, Dagon Tsp, Yangon	Συνταγματάρχης Khin Maung Soe	25.10.2004
5. MEC Sugar Mill	Kant Balu		25.10.2004
6. MEC Oxygen And Gases Factory	Mindama Road, Mingalardon Tsp, Yangon		25.10.2004
7. MEC Marble Mine	Pyinmanar		25.10.2004
8. MEC Marble Tiles Factory	Loikaw		25.10.2004
9. MEC Myanmar Cable Wire Factory	No 48, Bamaw A Twin Wun Road, Zone (4), Hlaing Thar Yar Industrial Zone, Yangon		25.10.2004
10. MEC Ship Breaking Service	Thilawar, Than Nyin Tsp		25.10.2004
11. MEC Disposable Syringe Factory	Factories Dept, Mec Head Office, Shwedagon Pagoda Road, Dagon Tsp, Yangon		25.10.2004
12. Gypsum Mine	Thibaw'		25.10.2004

### III. ΛΟΙΠΟΙ

1. Htoo Trading Co	5 Pyay Road, Hlaing Township, Yangon	Tay Za	19.11.2007
2. Htoo Transportation Services		Tay Za	19.11.2007
3. Treasure Hotels And Resorts	No. 41, Shwe Taung Gyar Street, Bahan Township, Yangon	Tay Za	19.11.2007
4. Aureum Palace Hotels And Resorts	No. 41, Shwe Taung Gyar Street, Bahan Township, Yangon	Tay Za	19.11.2007
5. Air Bagan	No. 56, Shwe Taung Gyar Street, Bahan Township, Yangon		19.11.2007
6. Myanmar Avia Export		Tay Za	19.11.2007
7. Kanbawza Bank	Head Office: 615/1 Pyay Road, Kamaryut, Township, Yangon	Aung Ko Win	19.11.2007
8. Zaykabar Co	3 Main Road, Mingalardon Garden City, Mingalardon, Yangon	Khin Shwe	19.11.2007
9. Shwe Thanlwin Trading Co	262 Pazundaung Main Road, Lower, Pazundaung, Yangon	Kyaw Win	19.11.2007

Όνομασία	Διεύθυνση	Στοιχεία Διευθυντή	Ημερομηνία πρώτης καταχώρησης
10. Max Myanmar Co., Ltd	1 Ywama Curve, Bayint, Naung Road, Blk (2), Hlaing Township, Yangon	Zaw Zaw	19.11.2007
11. Hsinmin Cement Plant Construction Project	Union of Myanmar Economic Holdings Ltd, Kyaukse	Συνταγματάρχης Aung San	19.11.2007
12. Ayer Shwe Wa		Aung Thet Mann, άλλως Shwe Mann Ko Ko	19.11.2007
13. Myanmar Land and Development		Συνταγματάρχης (εν αποστρ.) Thant Zin	19.11.2007
14. Eden Group of Companies	30-31 Shwe Padauk, Yeikmon Bayint Naung Rd., Kamayut Tsp, Yangon	Chit Khaing	19.11.2007
15. Golden Flower Co., Ltd	214 Wardan St, Lamadaw, Yangon	Aung Htwe	19.11.2007
16. Maung Weik Et Co., Ltd.	334/344 2nd Floor, Anawratha Road, Bagan Bldg, Lamadaw, Yangon	Maung Weik	19.11.2007
17. National Development Company Ltd.	3/A Thathumar Rd, Cor of Waizayantar Rd, Thingangyun, Yangon		19.11.2007
18. A1 Construction And Trading Co., Ltd	41 Nawady St, Alfa Hotel Building, Dagon, Yangon		19.11.2007
19. Asia World Co., Ltd	6062 Wardan St, Bahosi Development, Lamadaw, Yangon	Tun Myint Naing, άλλως Steven Law	19.11.2007
20. Yuzana Co., Ltd	No 130 Yuzana Centre, Shwegondaing Rd, Bahan Township, Yangon		19.11.2007
21. Yuzana Construction	No 130 Yuzana Centre, Shwegondaing Rd, Bahan Township, Yangon		19.11.2007
22. Myangonmyint Co (Enterprise held by the Union Solidarity and Development Association (USDA))			19.11.2007